一萬三千二百六十七號

叻報

有限公司

LAT PAU PRESS LTD.

Chinese Daily Newspaper.

The Leading and Largest Chinese Daily Newspaper in the British Malaya.

FRIDAY 18th FEBRUARY 1927.

Printed and Published by Chow Kuenam, B.A. B.Ec.

Established 1880.

◉本報特別啓事

一◎成立年限　●本報成立於前清光緒七年十月十二日迄今已四十有六年
二◎宗旨　●本報宗旨注重實業教育
三◎總經理　●陳仁謙
四◎總編輯　●周君南
五◎編輯發行所　●新嘉坡哥勞實得力十一號至十三號
六◎德律風　●一千一百六十四號

Any complaints Regarding Advertisments and distributing of Newspapers Please ring up to the Manager Telephone No. 1164.

◉本報報費列左

一◎零售每份一角　二◎每個月二元
三◎三個月六元　四◎六個月十二元
五◎十二個月二十四元 ●

▲報費定例
●外埠郵費另計英屬每份加四占其餘各埠每份加六占
●無論本坡外埠如有購閱定閱者請將中西文詳細住址及報費等費一齊交下空函訂閱概不答覆

▲告白定例
●登載全年告白之費分期先收倘有半途截止照價收足
●先此聲明庶免後論短期告白費請先惠

◎◎◎注意
凡關於告白之錯誤派報之脫漏等弊即由電話一一六四號通告本報經理部爲荷 ●

上海書局

○天下樂事　莫過於明窗靜坐讀新書

坐車。喝酒。看戲。賭博。都是我們新年的點綴品。但是這種消遣。究竟沒有什麽趣味。過後便覺得討厭起來。那麽怎不買幾本新書來看看呢？「明窗凈几。靜坐讀書。每到佳境。心曠神怡。這是何等地快感吓！

我們所採辦的新書。非但種類繁多。而且經過很嚴密的揀選。多係富於新思想新見識的。使讀者看了非常滿意。至於取價。大家都明白我們是素來十分公道的。更用不着多贅了。

諸君。倘若你們問我有什麽新書。請告訴我你們的姓名住址。我們隨即把圖書目錄寄奉。憑你隨意選擇。學校裏先生。你們教科書還沒有採辦。應要用中華書局出版的呢。或是商務印書館的呢。我這裏都是全備。賣價極其便宜。學生們用的文具。都更是我們素來所注意的了。

星洲水仙門大葛街上海書局

民國十五年十二月十日

●代乳妙品

「勒吐精」爲嬰兒最好之代乳品全世界之醫生及看護婦于需用最好之嬰兒食品時莫不指點「勒吐精」代乳粉「勒吐精」可代母乳及供一切生理上天然之需要務請以「勒吐精」哺汝嬰兒俾得生長起來身體康健春風滿面

FOR BABY



Pro erietors,

NESTLE & ANGLO-SWISS CONDENSED MILK CO.

Singapore, Penang, K. Lumpur & Ipoh

發行者冷實打英瑞煉乳公司

本公司設星洲、檳城、吉隆坡、怡保

寰球華名

是書爲便利商業起見編譯五洲通商口岸海灣城邑市鎭都會南洋羣島中國廿二行省四特別區分別淸楚五洲之內分何國所屬閱者一目了然未習英文者可按爲檢查轉譯書信而無悞投之虞手拈一冊實爲工商之良友也

▲每冊定價一元五角

石叻分售處

大坡 會豐商店
小坡 永吉安號
牛車水永成書莊 吉寧街通商書局
怡保 南能 會豐商店
吉隆坡 廣衛生號
新馬 祥源金舖
湘水 中華公司
巴城 大世界公司

總發行 石叻大馬路一百八十七號源豐南

民國十六年元月十日

明星影片公司優異出品 王漢倫鄭小秋倪紅雁主演

一個小工人

(孤兒救祖記)一片因有王漢倫與鄭小秋搭配合演至今贊不絕口現在王漢倫又與鄭小秋在(一個小工人)片中搭配起來了這回因劇中有同胞姊妹及姨夫兄弟二人面貌都生得一般無二因此王鄭二人各兼飾二角是劇子演顯得倒人無異有四人看一次本劇猶如看兩齣名劇啊！此外更有嬌小玲瓏之倪紅雁氣度偉大之蕭英梟傑飾僞主黃君甫飾影伴錦上添花格外生色董克毅君更運用其巧妙的攝法使王漢倫與王漢倫面對面談話鄭小秋與鄭小秋手拉手要好開我國攝影界之新紀元這片的成績可證是明星公司(孤兒救祖記)後第一動人之傑作本公司有英荷兩屬映權如有承購或租映者請向本公司接洽是幸

新加坡芒果路二百五十八號門牌 新華公司影片部啓

王漢倫南遊辦事處啓事

我國電影女明星首推王漢倫女士最多才多藝前後表演各片聲名洋溢有口皆碑女士不獨擅於表演且擅歌舞音樂對於崑劇京曲粵曲尤特別擅長已歷國內各大埠登台獻技到處爲人空巷本辦事處爲增僑胞眼福起見茲以重資定聘女士來叻登台表演並特租定王女士最近主演『電影女明星』影片助映請各界特別留意

▲辦事處▼
住址水仙門三六一A卽南洋青年勵志學社二樓
電話三四五八
電報掛號 va hout ne

民十六年二月十五日 啓

○新嘉坡南洋華僑中學添招生廣告

本校已聘請何葆仁博士爲校長定於新曆三月初間開學凡曾在新學制高級小學或舊制高小畢業或有相當程度而有志向學者皆可從速報名遠道學生倘不能於三月三日以前報名者得於一個月內補考(一)報名處 本坡中華總商會(二)招考日期 三月五六兩日(三)考試科目 國文英文算術及口試(四)考試地點 本坡中華總商會(五)報名截止日期 三月三日

民國十六年二月十四日 新加坡南洋華僑中學校啓

時評

改良 (一新)

海通以來：國人漸知吾國各種事業：件樣都不如人：有識之士：乃思設法以改良之：莫不曰上而國家政治當改良：下而社會風俗當改良：此外如教育實業之待改良者：不一而足：於是改良改良之聲：久已喧騰於吾人之耳鼓矣：詎知改良者其名：不改良者其實：溯自滿淸末造以迄今日：所謂改良云云者：實無一可稱完善：足以媲美外人：探厥原因：實由國人各懷嫉妒之心有以致之也：曾文正戒子歧求書中有云：(善莫大於恕：德莫凶於妒：妒者妾婦行：瑣瑣奚足數：己拙忌人能：己塞忌人遇：勢位苟相敵：畏偪又相惡：爭名日夜奔：爭利東西鶩：但期一身榮：不惜他人污：)此雖老生常談：試問我國人能免於文正之所誡乎：我國人對於各種事業：皆曰某當改良：某當改良：而改良數十年：卒未獲改良之實效者 徒以革面未能革心故耳 竊以爲此後我國人欲圖改良事業之卓著成效：當自改良其寸心始：



▲十八日上午八時自上海發

△杭州昨日「十七」已被南軍攻下：

△孟昭月於杭州失守後：將軍隊退至松江：

△上海方面仍甚安謐：

△盧香亭有已由津抵滬說：

△孫傳芳及其部下重要將領之家眷：紛紛乘滬杭車來滬：

△孫傳芳催魯張請援：魯張迄未答覆：

△漢口中英談判：尚未簽字：奧馬來已致電英政府：請示機宜：

△白寶山統率部下軍士回安徽：不與戰事：

△京政府電引本政府：不承認有所

△謂南方國民政府所派公使使日：

△傳吳佩孚已秘密還津：杜門謝客：不與外事：一說尚在洛陽：

△張作霖令張學良：率軍速下豫南：

△李生春被執後：將解往南昌：轉押武漢國民政府辦理：

△浙軍第三師通電：加入南方革命軍從事北伐：

外電譯要

○杭州旦夕將爲南軍攻下

▲孫軍預備退滬…… ▲張宗昌未忘前仇還不援浙…… ▲白寶山回皖浙三師附南……

十七日(昨日)上海路透專電：自前夫電報發出後：浙江孫軍不利：已經証實：孫傳芳軍在浙江．因受極大之挫敗：已退至杭州附近：據可靠方面消息：謂孫氏此次之敗退：誠非常危急：據外人方面之可靠消息：謂南軍已出現於杭州西南十八英里間之各地面：據各方面之報告：均謂孫傳芳之軍隊：數倍于南軍：而今竟一敗至此：傳係因孫軍數部已歸附南軍：現孫軍多數退集杭州西面．爲最後防線：滬杭鐵路：現已停止搭客：聞因各路軍隊：皆集中杭州：遇有不測時：方可乘車退往上海云：十七日上海路透專電：本晚之最後消息：杭州之隨時可爲南軍攻下：固在人預料之中：卽今已攻下：亦屬可能：南軍仍繼續進展．且依十七日晨之報告．南軍已進至距離杭州十英里內之地方：現杭州已預備火車：準備載孫傳芳之參謀將校及其家眷退往上海：此種新聞之傳至上海：雖屬簡畧：然孫氏在前方已失去廣大之地盤：則非常明顯：此次失敗之前途如何：吾人不久卽可明白也：依外人之直接與杭州有關聯者之意見：謂除非山東軍隊卽刻往援浙江：不然：則浙江定將爲孫氏失去云：然而山東軍隊：至今並未開往浙江：前者孫傳芳曾給張宗昌軍隊：每月六十萬元：約定如孫氏要求帮助時：則魯軍應卽極力帮助：現張宗昌已接到孫傳芳之相招：兩日來南京方面已指派大車多列：準備載軍南下：此次魯軍所以猶未向南移動之原因：衆視爲張宗昌欲待孫氏于完全失敗之時：不費氣力：得恢復十八個月以前爲孫所奪去之上海地盤：蓋張宗昌對于當時之事：至今猶耿耿于懷：未嘗寬宥孫氏云：十七日下午六時上海發路透專電：杭州之最後消息：孫軍在浙之重要將領白寶山氏：已率部回安徽：坐觀兩軍勝敗：再行決定：浙軍第三師已叛變投南：敗退之軍隊．多有搶掠殺人民者：孫軍之敗：其原因：衆皆視爲內部將領之不能協力同心：共謀對敵：與南軍之緊迫的宣傳有以致之云云：

○英軍續由港開往上海

十七日香港路透專電：隣賀克第二隊英軍：已定于拜五(今日)上午乘運送船「華斯拿號」前往上海云：

○戴季陶往日爲南方公使

十七日東京路透專電：國民政府派戴天仇氏前往日本爲國民政府之駐日外交代表：現悉東京政府雖無意承認戴氏爲南方之公使：然戴允許與日本談判關於南方之一切日本權利問題云：

○漢口談判未有進展

▲公使往還尚須時日…… ▲指爲破裂實屬錯誤……

十七日漢口路透專電：陳友仁與奧馬來之談判：在一兩日內：似乎不能有若何之新進展：若因奧氏與英外交部間之文牘往還：尚須時日也：但漢口當地之批評時局者：猶以談判破裂爲解釋：以過度之：甚乎向確云：



屍庭昨日開訊袁金盾被人槍擊殞命案之詳情

華商袁金盾：一月二十六日：偕其三子二孫：及一婢：乘摩托車前往淡申律：不幸於歸途中被人槍擊殞命：併傷及其子孫四人：中有一年方八歲之幼子袁炳成：業經因傷殞命：該案已於昨日由驗屍庭召集一干人證：開始研訊一節：已誌昨報：茲悉昨日開訊時：首由總醫院醫生拿利士到案作証云：袁金盾之年方八歲幼子袁炳成：於一月二十六日受傷後：入陳篤生醫院療治：嗣由陳篤生醫院送至總醫院：彼乃用藥敷其傷口：并爲之包裹完好：至二十七日在其背後皮膚內第六條筋骨中：取出子彈一枚：伊受有兩傷：除背後一傷外：有一傷則貫穿頸部：入院後至二月九日上午八時十分：卽已因傷斃世：嗣經剖解檢視：則見死者致命原因：由於肺管發炎所致云云：次由陳篤生醫院醫生沙魯蒙氏到案作證云：袁金盾及其受傷子孫：於一月二十六晚：送到陳篤生醫院

屈特氏薄荷藥片

專治時行熱傷風氣喘氣管發炎馬來熱紅白痢等
功効神速口碑載道東方馳名認為最平安最合用
之藥油各大藥行均有出售



唯一總入人轄典目拉沙露父子有限公司

SOLE AGENTS

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.

Singapore, Penang, Ipoh and Kuala Lumpur.

山得爾彌地

況山得爾彌地藥丸為治五淋二濁最見捷效之藥蓋如照法服之其病久新輕重痛而且膿只須兩日痛除膿速滴止淋通再服五天一共七日定可除根保無復發故泰西各國諸醫具不謂之濁淋聖藥中國通商各口一點藥房亦無不樂為代售以企況病淋濁者須知此藥惟法國彌地一家所製方秘不傳名馳天下故於每丸藥上須印㊀記者庶無假冒至其服法初服每點鐘一丸至兩重夜重若不間斷具不淋道滴止膿速痛除如是每天焉服四丸至滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須戒茶毋使勞動忌食性熱之物是為厚幸

可由各有代理購買

總寄儲及慶全公司

Obtainable At All Dealers

INDENTING AGENTS

Barker & Keng Chuan

Singapore.

民國十六年一月三日

日光標香梘

一千磅擔保其每條品質之純潔



日光標之肥皂品質純美非普通之肥皂所可同日而語其馳名于環球已達三十年之久故凡用以洗滌物品者無論其物品若何寶貴皆不致傷毀無論其污垢若何成久皆可一洗即去而令其物品新艷耐久各大商店藥房皆有出售

唯一代理轄典目拉沙露父子有限公司

Sole Agents

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.

(Incorporated in the S. S.)

Singapore, Penang, Kuala-Lumpur and Ipoh.

華僑保險有限公司

新嘉坡行設在
務理亞實得力勵邁
門牌六十二六十三號
德律風四五七三三號

保險
摩多車險
火險
水險

本公司為華人創設辦理妥當從外賠償殊為快捷
支行及代理設在上海仰光安南網咯檳榔嶼長山打根日須
丹占碑及馬來半島各埠

▲董事部一覽表

正主席　林義順
副主席　黃兆珪

蔡曾燦　余應林　楊萬慶　林錦成
陸運懷　張鴻才　陳延謙
殷雪村　李濬源　王文達
王兆芳　陳恩恩　李光前

The Overseas Assurance Corporation Ltd
Incorporated in S.S.

十五年十二月一日實

祖國

二美使中止回國與各國協調

上月二十四日北京通信：駐京美國公使馬克謨氏：此次奉令歸國：本已擇於十八日離京：乃華盛頓政府：突於十九日有訓電到京：命該使中止其行：美使館接到此電：轉拍安奉鐵路安東局：該使遂於安東接到訓電：順道往朝鮮京城遊覽二日：於二十日由韓京拆回：二十四日當可抵京：參與二十五日上午十一時和蘭使館舉行之使團會議：緣使團中與關稅會議有關各國：自我國政府宣布二月一日分致照會通告各該國公使後：各使除已轉電本國政府報告外：猶未有正式之討論：而我國則已按照預定計畫：進行不懈：上海方面又以蘇孫之命：於二十日實行徵收進口貨二五附加稅：安徽雲南等省：亦已先後宣布徵收：海關統一制度：既事實上破壞無遺：將來且有影響於現行值百抽五稅收與外債担保之虞：總稅務司安格聯：亦有表示希望使團釐定應付辦法：俾其有以應付中國政府命令：同時對於各關外員：亦有令其暫不完全受中國政府命令之舉：蓋以使團態度未一致：各國利害衝突：而保管支配及保障等項辦法：又悉得使團諒解：其中日本籍之海關吏員：以日政府反對徵收附加稅：尤恐其有不一致之意見：故急欲使團議定一定辦法：以便照辦：同時上海領事團：對於蘇孫之命令：(即二十日起對進口貨徵收附加稅令)亦來電請示於使團：更以中國各地所：定徵收手續辦法等不一：北京政府雖對進口貨分普通品奢侈品兩類征收：並由海關辦理：而南政府則進口出口一律分二厘五與五厘二類征收：而另設名目與機關辦理：蘇皖等省則對進口貨一律征收二厘五：無五厘之附加稅：並令海關監督辦理：雲南雖未詳：但其收入：已全作省政府建設費：將來各地方有力者：難免不有截留之事：事既至此：在各國誠有不能不速謀對付之苦衷：故在此旬日間：英美日法使館：不斷往來：非公式之接洽：迄於最近：似各國意見：已大體相同：(消極方面)：故定於二十五日星期二開會討論：以為具體應付我國照會之計：美使已受政府電令中止回國：對此會議：當然有何等主張：故非經回國不可：各使定於是日開會：亦有待美使歸來由商共議之意焉：

其於美使此次中途折回京任原因：外電雖有各種報告：大都以我國時局將影響美國僑民生命財產為言：而究其實．則為其一種藉口而已：以某方面所得華盛頓報告觀之：美國政府此舉：蓋於各國對華政策之協調：頗有關係也：因自英國新提案提出以後：美政府認為各國對華方針：皆將變更：一則欲徵實中國近日實情：次則欲暫時避免捲入漩渦：乃有召還公使之事：其後英國政府：分途在倫敦華盛頓兩地：積極運動美國與英國取一致態度：願從事於解釋其提案用意：適漢口英租界事件發生：不久九江英租界問題又起：美政府以上海乃各國商務之東亞中心：公共租界：美亦有關係：萬一發生事件：僑民之安全：殊屬可慮：同時南方各埠之反英運動又排教運動：復勃然而起：最後更因北方政府基礎漸鞏：顧閣復活後：北京已有中心勢力：而其措施：亦較和緩有序：美國亦認對北方無再懷疑之必要：亦且無懷疑之餘地：反而南方形勢日感不安：對於英國之疏通從惠：遂表示同感：爾來各國對華不一致之原因：最大者本國於英美日三國態度之歧異：美國既表同感於英國：業已減少若干不一致之困難：而日本政府自英國運動後．對於美國亦無表示同情：遂致美日意見：大體復歸一致：美政府至此：乃躍為無召還公使之必要：反為有速令負責之代表：長駐中國之急需：故即臨時電令美使馬克謨中止歸國也：據某方面觀測：該使返京後：外交方面之空氣：或將一變：雖不敢據言各國對華協調：將復其原狀：一時尚難斷言：特誌之以供國人參考云：

一三討論會組織之全豹

▲二十一日已通過閣議…

北京二十二日通訊：安國軍組織外交財政政治三討論會各節：已迭見各報：聞此事昨日閣議已行通過：茲覓得組織條例：聘員公函：及會長會員名單：分別採錄如下：

▲分設三委員會條例：一：為廣集衆議：贊助政府：特分設外交討論會財政討論會政治討論會：二：外交財政政治三會會員：各以二十人至三十人為額：每會設正副會長二人：正副會長及會員：均由總司令聘任：以示優禮：另設專任委員若干人：由總司令遴任：由秘書廳函知：每會由會長及事務員若干人：惟會員皆不給薪津：三：以上三會之議決事件：除送請總司令採用施行外：並得請由總司令送交主管機關審核施行：

▲分聘三會會長會員啓函：日昨安國軍總司令致國務院公函：敬啓者：國是擬電：日臻險惡：內憂外患：相接而來：政令失效：百凡停滯：本總司令勉膺艱鉅：懷顧情形：非贊助政府：罔以提綱：不足以振頹衆靡：尤非諮羅耆碩：集思廣益：不足以宏策進行：茲先就外交財政政治重要諸端：分別設會討論：茲敦聘孫君寶琦陸君宗輿為外交討論會正副會長：王君寵惠等為外交委員：曹君汝霖葉君恭綽為財政討論會正副會長：張君弧等為財政討論會會員：梁君士詒曾君毓雋為政治討論會正副會長：嚴君修等為會員．並核定三會簡明條文：以資依據：除分函外：相應檢同簡明條文暨延聘名單：函請察照：此致國務院：

▲外交討論會會長會員名單：外交討論會正會長孫寶琦：副會長陸宗輿：會員王寵惠：陳撰先：劉玉麟：陸興祺：馬素：顏惠慶：姚震：章宗祥：刁作謙：丁士源：王繼曾：

▲財政討論會會長會員名單．財政討論會正會長曹汝霖：副會長葉恭綽：會員張弧：王克敏：李思浩：周學祥：楊永泰：盧學溥：汪士元：楊德森：吳鼎昌：黃元蔚：張嘉璈：談荔孫：周作民：胡筠：榮宗敬：虞和德：傅宗耀：陳輝德：宋漢章：盛炳紀：陸伯鴻：勞敬修：王文典：

▲政治討論會會長會員名單：政治討論會正會長梁士詒：副會長曾毓雋：會員嚴修：田應璜．柯劭文：汪有齡：梁鴻志：章士釗．宋伯魯：施愚：鄭洪年：馬君武：楊度：陳任中：鄧漢祥：朱深：湯漪：徐佛蘇：方樞：張名振：張百麟：王印川：朱啓鈐：李慶芳：潘守廉：馬其昶．齊耀珊：

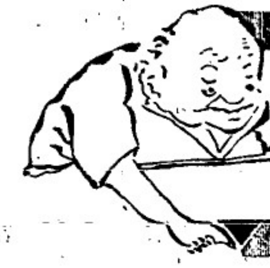
三湯爾和之二五稅談

▲最大難關為江海關問題…

財政總長湯爾和：昨在該部大樓：接見新聞記者：發表談話如下：兄弟(湯自稱)因連日接有通信報館來函：請發表對二五附加稅之意見：故約諸君至此談話：但兄弟並不發表任何之意見：諸君如有所問：當儘量答覆：政府因救濟目前財政機關：特宣布實行征收二五附加稅：然此問題：有種種困難之點：(甲)外交方面：二五附加稅之徵收：本應依正當之手續以進行之：茲經政府宣布：並通知使團：訂於二月一日：實行征收：此中尚有待疏通之處：然各使之意：皆有表示贊助我國之意：前途極可樂觀：(乙)江蘇方面：估計江海關之收入：每年約為一千五百萬元左右：佔全國三分之一：佔北部各省五分之二：孫發達前因中央未決定徵收附稅之前：即已先表徵收：此舉不僅與中央之財政計畫有關：且形成中央內部之不統一：業經數次去電磋商．孫已表示絕不扣留：其他如奉天：山東等省：皆表示涓滴歸之中央．其用途亦經閣議指定：列為八項：此果總算告一段落：致距二月一日之期不遠：可望見之實行云：

四奉方對南對北之軍事計劃

北京通訊云：奉張入京：將近匝月：除與中央各要人會議改組內閣：鞏固政府威信外：軍事問題：更屬重要：連日召集張宗昌：張學良：韓麟春：褚玉璞等開軍事會議：討論一切：及總參謀長楊宇霆奉召赴京後：張即諮詢對於中央政府：應如何處置及西北南兩方軍事將如何進展：夙號智多星之楊鄰葛：當然成竹在胸：供獻者甚：採擇施行頗內閣之正式開張：亦楊氏之計畫也：政局方面：內閣成立後：對外已有主宰：外交上當有負責之人：奉系可專力於軍事方面矣：昨晤軍界某要人新由京回：語記者曰：奉張父子及張宗昌：對於討伐黨軍：鏟除赤化：力主武力解決：即犧牲一切：在所不計：魯張之赴蘇督留：及贊助孫傳芳進兵等等：皆為其力主出兵之表示：惟楊宇霆夙以穩健為主義者：進京以後：鑒於各方形勢：利害相權：知非用武力不能解決：故翻然改計：與急進派已取同一態度：積極採取軍事行動：西北方面：國民軍餘部尚盤踞陝甘：終為後顧之患：除令察哈爾都統高維嶽及軍暨萬福麟迅速進攻外：五原包頭已相繼佔領：萬部任旅長寧除已越過五原三百餘里：向前急進：並電綏遠都統商震：晉督閻錫山：出重兵西攻：請訊進兵甘陝：為一勞永逸之計：閻當復電：謂前方軍事順利：不日可完全解決云云：至於對南軍事：直魯聯軍：已實行前進：魯張委褚玉璞為前敵總司令：親赴前方指揮：鎮威三四方面軍：現已派出五師：進駐黃河北岸：作將吳反攻武漢之聲援：並令韓麟春率四師之衆：駐紮開封為討伐西北軍之策應．韓因母喪返奉：張連電催召：昨已赴京：日來直魯聯軍及三四方面軍：均派員來奉請領大宗軍需糧食：



德國 惠斯民良藥

「奇異立止頭痛餅」

頭痛一症其病源各有不同其痛形狀亦各有不一有隱隱作痛如刺鑽者有暈眩重脹偏左偏右者考其原由大概為用腦力過度或由飲食不化或膽汁不和或夜少安睡或有月信不調者大便不通或氣滯不宜或婦女體弱等症連刺激腦經因而作病如腰骨酸痛頭部偏痛牙齦浮痛耳門脹痛四肢風痛皆由血液變常腦系受刺激而發凡患此種種腦痛皆可服惠斯民奇異立止頭痛餅退熱靈效非常

价目每盒三角每打三元

德國惠斯民藥廠披露

石叻 怡保 庇能

會豐商店 批發

婦科調經丸

▲總治一切經痛

期經前後小肚痛　腰骨痛　頭暈頭痛刺　前後無定期　大便閉結　或多或少　或黃或赤　一月數次　嘔吐瀉洩　遠年近日閉經　胎動經來腹痛　子宮虛冷難孕　面黃肌瘦

價目　每盒一元六角五占
每打一拾弍元五角

石叻 怡保 庇能

會豐商店 批發

上海 五洲大藥房

人造自來血

▲為人身之活寶

人生賴血以生 [illegible]

◎人造自來血　大瓶二元 每打念元　小瓶一元二角 每打十二元

助肺呼吸香膠

[illegible]

◎助肺呼吸香膠　每盒一元　每打念元

清血解毒 海波藥

凡人得以生長活 [illegible]

◎海波藥　每瓶二元　每打二十元

南洋總代理 石叻 庇能 坝羅 會豐商店

▲六六六標嬰孩萬金粉

六六六標嬰孩萬金粉專為治嬰兒出牙六內及孩童種種疾病優家用良藥能使嬰兒及孩童享平安舒之樂其功效可謂無其匹（此粉六六六）三字為此之美品皆之保證[illegible]保其中不含一切麻性藥之安神劑或任何種有害於[illegible]之成分此粉有世[illegible]已為家用之為時已久其銷數大有一日千里之勢於此足證此粉之價值矣

嬰兒種種一切疾病以及[illegible]疾皆由腸胃失序而起六六六嬰兒萬金粉能使腸胃消[illegible]及清血性和潤用以治方列諸症最為奇效

牙齒（嬰孩）大便閉結 腸胃氣脹 食不消化 肚腹絞痛 傷風咳嗽 面色青黃 夜不睡 [illegible] 腹瀉 驚風 胃弱 嘔吐 [illegible] [illegible] 身疾 以及嬰兒出牙期腹瀉

凡[illegible]六六六標嬰孩萬金粉[illegible]已治[illegible]多[illegible][illegible]及[illegible]於哭之[illegible]之[illegible]此粉功能安之大[illegible]嬰兒安然入[illegible]嬰兒之大便一[illegible]蒼白[illegible]之色[illegible]凡此[illegible]之[illegible]因[illegible]嬰兒若有此之[illegible]必有[illegible]大[illegible]或其他[illegible]兒之[illegible]以食[illegible]之以[illegible]其生[illegible]之[illegible]必數用此粉[illegible]孩之父母知其功[illegible]之大而其作用[illegible]可[illegible]及有[illegible]故[illegible]皆（六六六標嬰孩萬金粉其價值如金之可貴也）

各[illegible]藥房均有出售價每包一角六占

本坡代理處
萬安和 何長春
[illegible]生和 萬泰和
[illegible] 保[illegible]

○匯票行情一覽表

匯香港銀行掛牌	一百元銀行貼出	八元
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	七元八七五
匯汕頭兌現銀票	一百元銀行貼出	一十四元
匯廈門銀行掛票	一百元銀行貼出	一十三元六二五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	一十三元五
匯福洲銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十三元五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十三元二五
匯安南銀行掛牌	一百元銀行貼出	三元
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二元八七五
銀行買現銀票	一百元銀行貼出	二元七五
匯上海銀行掛牌	一百員	八十五兩
銀行兌現銀票	一百元	八十四兩八七五
銀行買現銀票	一百元	八十四兩七五
匯呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十二元
期票三十天兌	一百元	一百一十四元
匯暹羅銀行掛牌	一百銖	八十一元
暹銖銀票兌出	一百銖	八十三元
匯仰光銀行掛牌	一百元	一百五十三盾
期票三十天兌	一百元	一百九十五盾
匯馬呂勝銀行掛牌	一百元	一百五十三盾
期票三十天兌	一百元	一百五十五盾
匯高漠壽銀行掛牌	一百元	一百五十三盾
期票三十天兌	一百元	一百五十五盾
匯紐約銀行掛牌	一百元	五十五元一五一六
期票三十天兌	一百元	五十七元一五一六
匯雪梨銀行掛牌	每元	二司令三辦九一六
匯加剌吉打銀行掛牌	一百元	一百五十三盾二五
期票三十天兌	一百元	一百五十五盾二五
▲印度盾	一百盾	六十四元六二
匯望加錫銀行掛牌	一百元	一百五十三盾二五
期票三十天兌	一百元	一百五十五盾二五
匯檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼行	二角半
紙字	每百元	二角半
匯加勝巴銀行掛牌	一百元	一百三十九盾二五
期票十天兌	一百元	一百四十一盾二五
▲爪哇盾	一百元	七十一盾四一
匯泗水銀行掛牌	一百元	一百三十九盾二五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾二五
匯三巴壠銀行掛牌	一百元	一百三十九盾
期票三十天兌	一百元	一百四十盾
倫敦電匯銀票易出	每元	二司令四辦三三二一
期票三十天兌	每元	二司令四辦三三三一
金葉每[illegible]角		六十七元
英國金磅每個		八元八
銀價市		二十六元八七五
首士庫		一百五十三元

▲輪船入口▼

南生	由香港 轉往檳城 加吉打	十八到	英實得洋行
英國副旗	由香港 轉往檳城 高漠壽 望厘	十八到	英國公司
豐興	由溯峇	十八到	和豐公司
棉那	由峇株巴轄	十八到	和益
豐德	由洋羅鹿宜	十八到	和豐公司
寶春	由龜咯	十八到	和豐公司
堅打	由安順	十八到	實得力洋行
慶生	由馬六甲	十八到	捷豐號
加立蘇	由麻六甲	十八到	實得力洋行
福美	由峇株巴轄	十八到	成茂
甯岳	由砂拔	十九到	和蘭公司
馬佐多祿	由泗水	十九到	和蘭公司
加勞	由暹羅	十九到	實得力洋行
坤利	由坤甸	十九到	同益
三必	由米那蘭	十九到	和蘭公司
仰鑑	由加勞巴	二十到	協榮茂
新及	由占卑	二十到	和蘭公司
南洋	由勿洞	二十到	協榮茂
福星	由馬辰	二十到	張元記
金馬	由香港 轉往檳城 泗水	廿一到	和蘭公司
瑞[illegible]	由香港 轉往檳城 加吉打	廿一到	瑞豐盛

▲輪船出口▼

▲陽正月十八日拜六輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
圖南	上午九點	往砂峇 占碑	慶豐號
豐吉	上午九點	往望加錫	和豐公司
[illegible]喜魯	午十一點	往彭亨港口 碩坡 北干峇峇 關丹	實得力洋行
新施	下午一點	往道北	德示必洋行
吉[illegible]	下午一點	往吉礁港口 檳榔嶼	實得力洋行
龜嶼	下午三點	往沙勝越	順發
加東	下午三點	往網咯	實得力洋行
勿里哇	下午三點	往實叻班讓 碩坡 北干峇峇	和蘭公司
馬礁下利	下午四點	往吉礁港口 咪勝海 峇眼亞賓	英國公司
萬豐隆	下午四點	往加務巴 檳榔嶼	協榮茂
萬發順	下午四點	往亞沙漢 井里汶 三巴壟	南洋代理

◉各貨行情一覽表

巨港上烏椒	五十六元
又　中	一十二元
老烏椒上	一十九元二五
又　冇	一十一元八
沙勝越白椒上	七十二元
又烏椒上	一十七元六
柔佛烏椒上	一十五元
又　中	一十三元五
白　上	六十四元
又　烏椒	一十七元三
白　椒	二十二元
本坡烏椒上	四十二元
又椒行	三十六元五
白　上	三十六元五
烏　上	一十二元
一號檳干	十一元
二號檳干	十元五
三號檳干	十元
一號碩莪粉上	六元八五
又　上	五元
碩莪粉上	六元一
又　中	六元七五
納閩碩莪粉上	五元九
中　粒	七元
幼　粒	八元二五
幼　五	五元三
甘蜜餅價	九元
二號甘蜜餅價	一十七元
三號赤甘蜜	二十元
烏甘蜜餅價	十三元七
又甘蜜土庫出價	十三元
二廿號粗花錫每担	八元五
廿六號花粗錫每担	九元二五
四十四號功每担	十元
本坡和豐錫油二十八斤庄	十九元五
又十五斤庄	二十一元
本坡大棧土油每箱	五元
蝉標土油每箱	四元四五
日標土油每箱	四元四
虎標土油每箱	四元九
雷標土油每箱	四元六
魚標土油每箱	四元七
王帽標土油每箱	四元五
沙土油每箱	五元八四
龍標土油每箱	四元九
萬惠兒冬上	一十五元
又　每箱	十元
沙勝越兒羅冬上	一十四元
又　每箱	九元一
巨港埠兒羅冬上	一十六元
一號水牛皮每担	二十七元
二號水牛皮每担	二十四元五
一號牛皮每担	五十元五
二號牛皮每担	四十三元
一號牛皮每担	
二號鹿皮每担	五十二元
水牛角每担	二十元

▲米價行情

英得利紅印新米	三百六十元
萬盛興紅印龍米	三百五十三元
振盛棧青印新米	三百六十元
又紅印青塔新米	三百六十六元
通茂青獅占米	三百四十四元
怡昌紅獅占米	三百三十七元
暹米碎	一百一十三元

○源豐公司廣告

啓者本公司專營出入口貨包辦陸軍膳伙食有代理零估色酒各種糧食及園口用品等生意諸商光顧定購貨物無不格外歡迎依期交貨

本公司設星洲羅敏申路二十及二十七號門牌電話七二一號

源豐公司唯一東主李金拔啓

民國十五年十二月八日　　　誌

◁勝仔煤炭▷

勝仔煤炭合用於船隻及各種烹機之用貨物依時運到諸君光顧新至福蘭公司接洽可也

大坡老吧殺口門牌一百十七號至一百二十一號

DAJAK COAL.
For particulars please apply to:
HOOGLANDT & CO.
117/121 MarketSeetrt.



高麗參南洋專賣處

本行承本國政府高麗參專賣局委任在南洋批發已歷多年該參之純正無偽久為群衆所信仰茲特託錦利號壹家代辦

諸君光顧祈向老吧殺口門牌四十號錦利內同利參莊接洽成案等數一律歡迎

新嘉坡三井洋行謹啓

民國十六年一月三日　誌

太和洞腎虧丸

△主治各症

胃虧氣痛　夜夢遺洩
耳聾耳鳴　多病夜尿
心神彷彿　四肢痳木
酒風脚氣　氣蠱水蠱
風濕痰痰　腰骨節痛
氣虛兩虧　企頭暗病
面黃肢瘦　手足寒冷

南洋批發處石叻庇能怡保會豐商店



蔡孫氏代刀散

[illegible]

民國十四年六月廿九日　啟

總代理　會豐商店
（石叻大馬路）

唐拾義



武丸乃治一切新舊瘧疾之靈藥如隔日發或連日三日發寒熱往來經年累月之瘧疾無不應手立效

每盒一元
每打九元

民國十四年六月廿九日　啟



唐拾義久咳丸功在止咳防癆標本治療合此專門防微杜漸特此忠告有病諸君速服此丸內有贈品券一張交回本發行所可換贈品蓋包內無贈品[illegible]為是

石叻怡保庇能會豐商店總經理啓

○承退股聲明

啓者星架坡加冷律門牌九十一號蔡昌公司機器廠因劉堯自愿志圖別業將名下股份頂與謝然承受業於民國六年二月廿五號交易清楚日後蔡昌公司生意盈虧與劉堯無涉特此聲明以免後論此佈

承股人　謝然
退股人　劉堯　　仝立

民國十六年二月十七日

南天酒樓新張廣告

遲來改良待遇同儕每感居留之概時代昌明旅店猶求衛生之道際茲商戰時期飲食最要精良旅店務宜雅潔竊思星洲一埠為南洋總樞紐故本主人有見及此素以衛生為懷爰組南天酒樓陳設花廳天台花園飲冰室并附設旅店飲食靈便招待週到為破天荒之舉堪當士女筵宴遊客騁懷以副諸君雅意渴望同儕蒞止共挽利權倘蒙車騎光臨掃徑以俟也

茲將本樓五大特色列左

初五日營業開市

一　舖位特色樓高六層空氣充足衛生咸宜

二　陳設祖國家私特別佈置有扇皆風無燈不電電話則到處相通浴房均用自來水

三　花廳茶室菜色維新不惜重資聘請滬粵福潮名師烹調精巧茶點筵席小酌隨意

四　天台明月光暉花園奇雅則有飲冰室中西四食雪藏生菓汽水凍品遊戲唱書式式俱備

五　陳設中西餐房茶點精緻飲食得宜常便珍禽野獸和配滋補藥品烹調有方最合衛生

民國十六年二月七日　啟

保精益腎丸

▲保精益腎丸能保己虧之腎▼

專治精血虧損夢中遺洩腰酸脚軟元陽虧耗寒疝虛淋面黃肌瘦四肢乏力戕過度下元寒冷腎水耗竭病後失調夜多小便頭暈眼花有患以上之病者請服保精益腎丸

價目　每盒一元二角
　　　每打十二元

石叻會豐商店批發



◎周演明卸佛市廳長餘聞

佛山前市長周演明：在任數月：先後迭開關該市南堤：惟因堤內各商店大起反對：聯向周氏請願：懇求先開市郊各路：大築該市馬路：周准其請・但附設築路委員會：籌奉准設立許久：至今亦不能切實進行：其次則發展市內教育：蒞到任以來：無日不與市內教育分子籌議：爲整頓學務之進行：殊料籌議既久：亦無成效：其尤爲市民所不悅：即全市電燈費附加教育經費二成：早已實行開抽：加重市民負担：又發出電車抵納券五萬元：滿伐分令該市各局各警區須於三天之內：向全市各行商勒銷清訖：至令全市各錶樂店罷市：又全市各談話所勒令每家銷受一百元：否則拘拿店東：乃方欲進行間：事爲該市禁煙局所聞：更恐各所因受壓逼：勢至罷業：影响餉項收入：遂由局長黃精一出與周演明交涉：乃迭中止：至抵納劵發行三天：雖由各機關担任推銷：祗僅銷得二百三十餘元：以之支給印劵之費：尙不至虧折：又周演明卸任之日：全市各保安隊基幹隊兵：因其任內積欠餉項三個月：並無一文發給：遂餉其行將往省之際：集隊百餘人：持械將周圍困：逼勒將所欠餉項發給：始准起行：繼得新市長李鵬朋出任調解：向各隊兵聲明：所欠薪餉：歸本市長担任清發：各隊兵乃放周行：至廿三號下午該隊兵又以李市長曾對聲明：担任清發欠餉：於是再行聯隊前赴市廳・請求發餉・惟李因接事未久：刻値市庫支絀：乃即派員向各兵士致意：稍延數天：定必籌發多少：斷無爽約：各隊兵始行退出：一段閙餉風潮：乃暫寢息云：

◎新中央紙幣將抵粵

粵省自銅銀充斥市面：商民遂反其心理：樂用中央紙幣：中紙源源推出：市面亦源源容納：邇來中央紙竟極渴市：日昨機關發薪：至全用銀毫：求一中紙而不可得：惟銀毫百枚之中：有七八十枚爲低僞之幣：而爲市面所拒絕行駛者：故機關人員得銀無所用：反爲叫苦：昨晤財部某員稱：政府因中紙供過於求：會向美國印務公司訂製中紙一大批：其額爲一千五百萬：經已製就運回：三兩日間便可抵粵：屆時市面必有新幣行使矣：又此千五百萬中：聞有一部份爲二角五角之輔幣：以便市面找換云云：廣州市面：將成紙幣世界矣：

◎五華國匪之猖獗

五華大田土匪張谷初等月來勾結土匪：在該縣第一區南吳鄉等肆行焚劫：而尤以本月來爲最甚：月之六日該匪則到鄭察縣圍劫該鄉農會會員余玉香家：除將其家中物件洗劫外：并擄去余茂桂一名：七日則到黃肚鄉洗劫黃鐘淦家：計擄去男婦四人：八日燒又到鳳門四圍鄉民房屋及商店：除劫去衣物不計外：被擄去黃邁發一名：黃張氏二名：孫女二人：傳鐘利一名：途農會聞訊：派自衛軍至時：匪已他去：近日又復有嘯聚匪徒千餘人圍攻縣城之傳聞：故一時人心惶惶：該縣農會及工商各界經分別將張谷初糾匪擾劫農民情形呈報上級農會及政府：迅調大軍往勦：以免再遭焚劫：

◎江門市長之大失民心

江門商民協會：以該市長：仍以估價式勒抽舖捐：再電呈財政部：及民財兩廳云：江門葉市長：仍復以估價式：拘押舖捐：全市騷然：人心洶洶：前經電請派員前來制止：并剋日取銷在案：懇賜電令制止：並將拘押商民省釋：以安商業：而慰民心：不勝迫切待命之至云云：聞民財兩廳・昨已會同派員前往民政廳長：昨特電飭市廳停止征收：并將拘留人釋放：其電文云：江門市政廳葉廳長覽：據江門各團體分詞呈稱：江門市廳厲行估價征收房捐：濫捕華益店伴等六人：請迅電令飭即取銷估價征捐舊例：并釋押等情：仰即先行停收：并將在押人等省釋：一面另擬征收辦法：呈候核定：民政廳廳長陳印：

◎九峯山討赤軍黨軍之戰

韶關通信云：駐防韶關附近之黨軍：原爲湘軍陳嘉佑所部：近來該軍到處騷擾：該處居民乃投訴於駐屯九峯山之靖粵討赤軍謝海山所部乞援：謝部遂即派出旅長張細九謝國村馮鴻輝及副官長郭鎮籌等：督率大隊馳往：將黨軍包圍：激戰半日：被謝部繳去長槍三百餘枝：黨軍戰時：將房屋放火焚燬一百餘間：謝部到後始將火救熄：前日省港各報喧傳謂李源深派人招降謝海山：許以師長之職等語：亦非事實云：

◎廣州短訊

▲唐繼堯近分派代表：馳赴廣州漢口南京山東天津各地：體察狀況・以定對時局態度：聞赴廣州代表：昨已抵步：接洽要人：極形秘密：

▲省傳張宗昌近有款接濟粵軍某領袖：令其準備明春動作：

▲省政府組織解放婢女委員會：實行解放婢女：

▲何應欽由閩電汕頭：籌撥大帮毫洋：接濟入浙軍用：因此影響汕市金融：目下商場銀根緊短：汕市廳正極力設法救濟：

▲省黨部消息：黨政府要人以江西審議浙省：現戰事已逼近贛邊：國民政府駐在地擬仍在武昌：前定移駐南昌：又生問題：

▲唐智以豫南已有戰事：決調第七軍第三旅：赴武勝關警戒：

▲十八日下午九時：長樂街豐茂油溏店被刼：失贓約一千三百元：

▲十八晚七時許：靖海路同處坊義利豬肉店・被匪贓刼：失贓數百元：

▲佛山市長呈報農工廳：查復蔡鄺氏呈稱爲排除女工業一案情形：連同佛山漆器工會章程呈繳察核：奉廳以排除女工：殊屬不合：已令該市長：迅即轉飭該工會將章程撤廳審核：不得壓迫女工：

▲香山中山公園所籌辦之春節同樂會：現以會期將屆：連日籌備忙碌：會場中有佛山秋色：及東莞烟花：及各種藝術戲：屆時：小欖有一高僅尺許之怪老人到會供衆研究：

▲張坤儀爲建築其母俞淑華紀念學校事：昨特與高會峰赴汕開賣畫展會籌款：

▲前方總政治部：奉總司令部令：將軍餉轄發二成公債取消：一律發給現洋　昨後方總政治部特轉令各軍政治部知照：

檳城世界動物園廣告

▲新到各種奇禽異獸
▲內容較前更加豐富

本園自成立以來：積極整頓：逐漸擴充・對于各種動物：凡希奇罕見：足資觀賞．而可供考察者：輒不自惜工力資本：悉心搜求：務達羅致園內而後已：以故內容完備・頗有日新月異之概：久爲各界人士所稱許：月前叻督季里馬爵士偕政界多人來觀：亦嘖嘖不置．近更繼續進行：除原有各物外：又再重爲採集：特向各國購置怖種奇異禽獸：以饗遊客之眼福：用擴本園之內容：業已到齊：紀即一一陳列園內：茲將新到各物之奇特者：畧述如下：

美洲金毛獅子一對　最大猛虎一隻　非洲玉色大鶴一隻　荷蘭毛人一個　荷蘭黑色太沙鬼鳥一隻　荷蘭三色熊鼠三對　紅嘴長鶴一隻　非洲異蛛雞一對　非洲狐鼠一隻　荷蘭紅頭山雞一對　印度紅鶴一對　澳洲金山大袋鼠一隻　南非洲魔王猴一對　荷蘭鸚鵡一對　荷蘭山牛一隻　印度孔雀一對　印度梅花鹿一對　金山五色鸚鵡一對　非洲豹頭猴一對　印度八哥一隻（能說吉甯語及巫來由語）

此外尙有許多新到他種鳥獸猴類等：一併陳列園中：各界人士欲廣見聞者：希即惠臨觀覽：耳目當必爲之一新也此佈

檳城世界動物園主人法空謹告
民國十六年二月十五日

◎緊要廣告

彭九思係彭叔榮之養子也自出世五個月即由我彭叔榮及妻李氏鄭氏親撫養迄今十有九年距近兩年來性情大變仇視父母恐嚇衝突無時不然叔榮念兒忍無可忍迫得從法律上解決矣惟叔榮不願認此負義之子今特與九思永遠脫離關係至於九思在外所作所爲無論如何一槪與我彭叔榮無涉特登報紙聲明俾衆週知

彭叔榮披露
民國十六年二月十七日

葉奇可止咳丹

不是異人傳異技
全憑藥驗信平時

凡藥品之推銷　歸全注重於廣告　但參先自問該藥確有鼓吹之價值　然後不致擲黃金於虛牝　否則雖能獲得盈朝顧　服後全無一些功効　又焉能長此以欺人乎　奇可自問此止咳丹之能得諸君惠顧者　非因該藥有異人之傳授　或神仙之所救　祗憑平日各藥之可靠　及此丹得製藥之穩法　各藥俱能靈驗　且對明想咳嗽之所最忌者　及病咳之最宜者　故能不論新咳久咳寒咳熱咳燥咳乾咳　俱功効如神　倘遇重要的咳嗽不能除盡者　則最低的限度　亦可氣順痰易日漸減功　此則奇可敢具保者也　本號售藥多年久已藥驗名聞　凡者諸君請安心服之可也每盒五角發行相宜

各皮膚病一分鐘止癢

此藥名皮膚水專治各種皮膚病血毒濕熱癩癬疥粒等抹後有清涼香氣不汚衣服効驗極速五角二角半

頭痛散自問確第一

我的頭痛散每包重量一分六厘而効驗則勝過別家二分七重之藥不寒不燥藥少功速隨半點鐘見功又有膠片包散服不苦不潮不變專治頭痛牙痛神驗異常每包八占每打八角

調胃丹係煙酒客藥實

此丹去濕滯消血毒服後不肚痛凡手足困倦花柳毒未淸皮膚血燥濕熱大便結婦女白帶經痛等極神驗

每盒二角

勝過如意油紅花油

此藥名曰黃金油氣味濃厚試以油一滴放入口中則辣氣與丹田藥味久留便知本藥的優勝比之從前廣告以往入者大有分別專治牙痛肚痛等叶比三痧乃此油之最聡者又專啞痛風濕消滯等止嘔可抹可食確係數急良藥若要外科各症服調胃丹更靈價四角二角半

代理處　二馬路廣同安　古友軒大馬路吊橋　增元堂　牛車水福安棧　丹雅百家漢春和堂

吉隆坡代理處　街光明眼鏡公司

本號新有正樹標臭水平沽

葉奇可專治婦科咳嗽內傷甜尿等症

本店有眞正紅花油白樹油發客價值公平不賣假貨

海山街四十六號葉奇可啓

〇籌賑馬來各州府水災新嘉坡海天聯合同僑義捐會鳴謝捐款

胡文虎先生捐銀四千元
陸寅傑先生捐銀二千元

昌裕公司捐銀五百元 上海保險公司捐銀四百元
吳勝鵬先生捐銀三百元 松林公司捐銀三百元
裕泰祥號捐銀二百五十元 和興隆行捐二百五十元
張順著先生銀二百五十元 黃振順捐銀二百五十元
何廣盛隆捐銀二百五十元 曾紀宸先生捐二百元
林文田先生捐銀二百元 陳桂榮先生捐銀二百元
謝榮西先生捐銀二百元 張昭先生捐銀二百元
泉協發寶號捐銀二百元 三益寶號捐銀二百元
金福源寶號捐銀二百元 李輪祥先生捐銀二百元
林世魁先生捐銀二百元 亞洲保險公司捐銀二百元
慶興公司捐銀二百元 成發綢庄捐銀二百元
長成棧寶號捐銀二百元 李金賜先生捐銀二百元
何恩觀先生捐銀二百元 陳秋槎先生捐銀二百元
協泰昌寶號捐銀二百 曾松柏先生捐銀二百元
振成豐寶號捐銀二百 洪高興先生捐銀二百元
廣安寶號捐銀二百 周腳踏先生捐銀二百元
大源當 捐銀二百 榮光行捐銀一百五十元
張元記寶號捐銀一百五十元 樂金發先生捐一百五
黃紹庭先生捐銀一百五十元
福安保險公司一百二十元 李養賢先生 黃有淵先
生 許領事公達君 陳聰發號 樂同福寶號 莊信
仲先生 餉料局先生 玉發寶號 先施保險公司
存陽成寶號 福興隆寶號 總匯新報 福順美寶號
雲茂利先生 廣兆隆寶號 林爾強先生 廣泰鐵
廠 吉昌寶號 韓釗洋先生 大豐金舖 建興隆寶
號 福生棧 陳萬祥美寶號 光興金庄・西發金舖
黃成茂寶號 陳桐甫先生 振源酒庄 甄仲銘先
生 鄺錦發 鄺則士 中興酒行 鄺南生寶號 萬
發成寶號 永和安寶號 茂興利寶號 南裕綸綢庄
南洋烟草公司 燊泉成寶號 羅承德先生 劉暨
壽先生 永福安棧行 成昌公司 新榮成酒庄 羅
普元先生 瑞于大師 永曦洋服庄 藍爵祿先生
全發棧 大中局 黃祥華 恒利公司 曹松發先生
聯珍公司 陳民達先生 昆興昆和庄 王嘉蔚先生
生 漢生旅店 和泰公司 朱有蘭 合昌棧寶號
榮記號 朱廣蘭寶號 萬祥美行 普安保險公司
生 恒生紅烟庄 廣利興寶號 廣祥發寶號 許慶先
生 合和祥寶號 黃萬清先生 陳興任先生 榮泰
當 榮懋當 森泰當 裕安當 藍正怡先生 恒裕
當 榮和當 藍啓銘先生 金聯懋寶號 胡文釗
郭福成寶號 李俊卿夫人 吳星垣先生 梅國良先
生 以上各一百元 以上合共二萬二千零七十元
大祥當一百元 大利當一百元 新南昌一百元
廣福昌公司一百元 大裕當一百元 大成當一百元
顯長貴一百元 楊興一百元 謝文斯一百元
振隆號一百元 大順當順興當一百元 林達貴一百元
師母六十元 維成號五十元 隆興號五十元
金泰興號五十元 益安清記五十元 成聚號五十元
雲茂悅五十元 王萬高五十元 廣生號五十元
同利號五十元 恆美號五十元 盧文顯五十元
協隆號五十元 郭勝源號五十元 高銘發五十元
新貴興號五十元 羊城公司五十元 符兆光五十元
陳酒隆號五十元 何鏡湖五十元 廣興機器廠五十元

均昌隆號五十元 淨新公司五十元 廣生隆五十元
溫根衛五十元 振益興號五十元 蔡漢堯五十元
何仲英五十元 蔡新義五十元 茂發酒庄五十元
聯和公司五十元 民興藥房五十元 盧巨川五十元
寶隆號五十元 志存機器廠五十元 廣源昌五十元
江玉書五十元 璧亞公司五十元 楊世昌五十元
永生棧五十元 盧文錫五十元 林美南五十元
大和鏡庄五十元 華安號五十元 張振衡五十元
廣福泰五十元 白源安五十元 鄧文軒五十元
神農藥房五十元 郭廣德五十元 源順豐五十元
謙吉號五十元 鄧源隆五十元 李輝五十元
陳翼扶五十元 利興機器廠五十元 曾生桂五十元
觀音堂五十元 文成公司五十元 洪寶植五十元
永昌號 信益號 以上各捐四十元 寶華金舖
豐順 有豐商店 祥豐號 吳瑞庭 梁萬源 嘉興
隆 岑中記兄弟 源和公司 南和成 廣祥當 吳
漢興 端成金舖 陳瑞南 德勝隆 陳理南 廣勝
隆 馮熾堀 康紹園 黃均廷 廣萬號 泉源號
中華號 廣復興 同益興 以上各捐銀三十元 源
和腳車公司 胡載坤 振源興號 文盛印務公司
恒豐號 南商號 發安號 廣興號 泰德源號 孟
錫玉 以上各捐銀廿五元 先日新 協昌號 啓興
隆榮 茂醬園 廣自昌 漢陽公司 張瑞記 廣全
昌醬園 榮正隆號 鄺館 黃寶晉 鄧鋭成 信祥公
司 富生棧 新公司 永利威 義記吉隆庄 永
德和 新昌隆 光新公司 廣三和 梅尚志 仁濟藥房 安縣
隆 聯昌公司 振昌號 華牛影相店 三姑 陸育
鄺 永益號 蔣人七 明新公司 光祥號 陳森鐵
號 金花廟 祥和漆料店 東盛號 洪光曦 福安
當 廣成昌 濟新鏡庄 和興隆 普益公司 萬興
貨占 商務印書館 以上各捐銀二十元 李昆昌映相店 兆昌祥
和僑印務局 順祥號 連興棧 李仁壽藥材店 周
昌記 祥泰號 梅少軒 益生棧 四姑 以上各捐
銀一十五元
富鴻遇 均安醫園 華生棧 平安棧 同機號 源
安發棧 怡華女士 大信號 星星公司 施廷均
祥和號 天華公司 馬百良 歐易初 廣昇號 錦
源號 廣東工程公司 裕春號 盧錦田 萬裕號
合興祥 裕昌泰號 順興隆號 保文印務公司 萬
昌和 廣泰號 吳發隆號 祥德號 採芝林 楊品
三義和 春泰號 振源美號 福泰號 利豐號 兩源號
恒新鏡莊 吳合全 華興公司 傳德隆 怡發號
泰隆 昌號 謙發號 有盛號 和號 廣號
棧 保滋堂 協興號 東生棧 共和棧 廣錦新
隆號 劉炎堂 兆隆號 光華公司 李錦明 蛙記號 廣南
發 寶光齋 李寶園 時昌號 廣恒隆 逸南號 廣萬
鏡公司 永和祥號 中西商店 協益號 東方眼
發順號 廣益號 美新公司 中國公司 日昌公司 啓興故
衣店 何民 和珍茶樓 永和利號 聯
商號 永豐隆 永祥 永華隆號 永南隆 永源隆
就源號 義和號 均和號 紅皮商務公所 華茂
號 梅珍講 以上各捐銀一十元
以上共銀三萬零三十五元
籌賑馬來由各州府水災新嘉坡海天聯合同僑義捐會
謹佈
民國十六年二月七日

結果爲何

▲今日之冒混人家藥品者請看……

商標局異議再審定書第六號

請求再審查人 萬安堂吳拱璠
被請求人 永安堂胡文虎
右代理人 蘇君陸

主文

請求人因撤消第二五零二號審定金豹商標認爲不合請求再審查

請求人之請求不成立

理由

右請求人以被請求人提出異議請求撤消金商豹標審定不服請求再審查略謂虎豹之名稱形體及豹身之梅花點與虎斑點均屬不同狀態亦有立形與偃伏之殊字號地名外包色紙又各迥異被請求人所使用之猛虎商標並未依法註册而冒網註册顯犯商標法第四十條第二款之罪且所提羅明書乃於異議提出後臨時四出羅致雜保無密通關節作虛僞之陳述于請求人之金豹商標實際開始使用日期有廈門神州醫藥分會證明書內載有歷年研究字樣足以證明該商標以嶺嶽瞞使用在該會等發給證書以前故在商標法施行前已具有商標法第四條之資格等語而被請求人答稱依大理院判例商標是否假冒在以一般人之識別力爲斷而商標之識別以主要部分爲準被請求人之商標中所繪猛虎自標圖形其姿勢位置爲一般人識別力所傾注之要點外請求人商標所用金豹兩種不同長方標式甚相近似有冒混之嫌且虎與豹永安與萬安仰光與廈門彩印之與包色紙紙紅外包色紙等雖似不同然其**字格之大小及位置外包色紙之摺疊裝璜均可謂之類似而**其商標依法行註册乃在民國十四年四月一日部令準備案又已在先故可斷實際使用始期不能後於請求人之金豹商標年月已有可稽何得犯商標法第四十條第二款之理至于請求人提出該商標使用始期之證明僅有民國九年二月十八日廈門醫學會之證明書及民國十三年八月八日神州醫學會廈門分會證明書兩種該兩證書中亦只載歷年研究歷年試驗字樣未見與商標法施行細則第七條規定年月之要件適合且試驗研究乃製造方法上之一商手續未能遽認爲使用該標始期之確據自不能取得商標法第四條之資格更不能以歷年兩字爲據變更原呈請時所僅有之第三條資格藉以推翻原案請求人又以民國十一年十二月福州實業廳布告未曾叙明被請求人商標始期在民國三年爲疑各證書爲事後羅致殊不知此佈告乃對於售賣僞萬金油之陳能金等一案而發而被請求人提出證明之年月日爲十四年四月一日與提出異議之年月日爲十五年五月二日何先後檢覆審查當自明也云云查請求人請求再審查以虎豹形體迥異並其臥立與偃伏狀態不同爲不近似之理由惟商標之是否近似應就普通客觀上觀察虎豹名稱雖殊惟兩造商標所繪之虎豹圖形非顯區別**實際上易滋混淆**故不能不認爲近似而實際使用商標日期依被請求人所提證據確在請求人之先則商標法第三條規定權利自應歸予享用請求人捐被請求人所提證書爲辯出異議後臨時四出羅致並有密通關節等洞而未提出證據何可空言定讞請求人以神州醫藥分會等證書所載歷年研究字樣主張其使用日期在取得該證書之前然該證書不過證明該商品之功用即所謂繼續使用者乃指該商品非指金豹商標而言此節本局于第一次審查時曾經說明請求人復以此理由爲請求再審查實屬實覆辯論依上論斷請求人之請求不能成立

中華民國十五年十二月十七日 再審查員盧毅安印

右正本證明與原本無異 審議委員會事務主任張穎堰印

中華民國十六年一月十四日

局 印

〇星洲南洋江夏堂建築捐第二次鳴謝

（恕不稱呼）

丹黃資交五百元 黃泉增交五百元
捷源興交三百五十元 黃和成交二百元
黃榮源交二百元 黃成泰交二百元
黃協泰交二百元 黃世帕交二百元
黃露昌交二百元 黃福興交一百元
黃壬水交一百元 黃際夏交一百元
黃乾泰交一百元 金祿發交一百元
黃南泰交一百元 鄭官棧交一百元
黃寬泉交一百元 黃種莘交一百元
黃鏡湖交一百元

計十九條共銀三千五百五十元 連第一次共三十三條計銀二萬七千七百五十元後收者當於第三次續登

民國十六年一月十七日 星洲南洋江夏堂公啓

與你有……的幾條問答？

一 人們患病，**不服藥可痊愈**嗎？**不能！**
二 不事剖割，可愈必剖割之症嗎？**不能！**
三 **不費時間**，當而可以**脫離**所病的**痛苦**嗎？不能！
四 人們患**腎虧血虛半身不遂**和一切……**最難**療**治的病症**，醫生們於**短時間內**，有**必能恢復**病者**健康**的**把握**嗎？**更不能！**

這四條**問題**，誰都知道是**不易解決**的，然而**楊寶信**敢堅決勇毅底答道：**能！能！能！**因爲楊寶信電醫生，他有**最効驗**最**便捷最新式**的**電療術**啊！

楊寶信電療醫院在星洲水仙門 大馬路門牌一百拾七號 電話三四五一號

△注意：

(○)觸目歡心：

本園於春節期間之特色—

▲贈送▼

香烟最著名之英美烟公司出品

牛乳最著名之紅字牛乳

凡購入場劵者均有香烟及牛乳之贈送

△表演▽

木人戲兩班

THE HAPPY VALLEY LIMITED.

歡樂園

廣告

泰西武技

京劇上海著名男女京班

美女舞

影戲特別優待不收帶費

幻術印度法術家

馬來歌劇

蘇坡歌劇團

燃放烟花十五晚

大門入場劵收銀二角

歡樂園有限公司

●中西之保障

新嘉坡爲南洋商業之區各埠生意均仰給於此是以九八行尙然但南洋地近熱帶狂風暴雨乍起乍米其勢亟撼波濤翻白浪所以大舺沉沒時有所聞其險誠不可測也查九八行(出水)之運貨出口全憑大舺一旦遇此則血本攸付東流徒自望洋興嘆此所以又有保險公司之設以防之據我人調察保險公司又以聯泰擔保爲穩健其資本收足一百五拾萬元然不具論就其辦事之通融賠償之妥穩已填超人一等如本月十九日本號付占輩磅貨一帮由大舺轉載因風被沉一經報告卽鑿核驗所有損失立予賠償聯泰水火保險公司眞中西之保障矣

漆木街中西商店經理吳良才謹布

福建要聞

閩省最近之軍事與外交

(福州訊)在閩之東路革命軍：分路入浙北伐：經過詳情：已迭誌前報：現悉入浙全軍分路出發：每路統率兩師：第一路指揮爲第一副軍長兼第一師師長王俊：率自已一師：及第二師劉特一師：已於一月初三四日：由閩北浦城政和：開入浙境：現據報已行抵麗水青田：(卽舊溫州府屬)與周蔭人所部隊接觸一陣：頗獲勝仗：第二路指揮：爲第十一軍第十二師：師長馮軼裴：率自已一師：及第十七師第二師杜起雲一師亦於一月十五六日：由省出發：取道閩北：經延平繼第一路之後前進：第三路指揮本定第十七軍軍長曹萬順：後因第三師師長譚曙卿：去志甚決：不願任留守之責：故何總指揮卽令其任第三路指揮：率自已一師：及第十七軍第三師王成芳一師出發：第四路則爲何總指揮本人統率：不另設指揮．所帶軍隊爲第十七軍第一師曹萬順一師：及獨立第四師張貞部下抽出一團：國民軍改編中抽出兩團：湊成一師之數：而第三四兩團：則積極準備之：路程：則定由閩東：從福甯福鼎入浙：并聞該軍此次入浙之路線：爲溫州處州甯波四處：以追擊周蔭人殘部爲事務：至省會留守之責：則交由第十七軍副軍長李生春：獨立第四師長張貞兩人：共同担任：軍隊留第十七軍補充團一團：獨立第四師步兵兩團：其前此收降之張毅部改編爲第一軍補充團者：則由總指揮部封僱航行：閩滬間之萬象恆安各商輪：運徊廣州訓練：至關於本省軍務事件則擬設一軍務委員會主持：以方聲濤爲主任　李生春盧興邦等爲委員云：

▲墨孩慘死案　現省會民衆對於此事：憤激異常：十五日各團體在省黨部開聯席會議：討論對付辦法：公決將與一月三日漢口某國軍警：在租界慘殺民衆一案：併爲一起辦理：組織福州國民外交後援會：爲反某反法反奉大運動：十六日一部分市民：及軍士：(十七軍)因憤激過甚：竟相率侵入市內教會設立之教堂學校醫院等機關：

▲發生搗毀行動　幸經總指揮部出示禁止：派兵保護地方：始行鎭靖：十七日福州領事團乃向政務委員會：提出交涉：要求賠償：基督徒聯合會：亦請總指揮部：請求保護信仰自由：現雙方尙在相持中：惟仁慈堂已被福州市公安局：改組爲市立育嬰堂：繼續收養該堂遺留尙存之孩童一百餘人：至死孩屍體：因醫生儀器未設備完全：不能開驗：現尙保存地檢廳云：

又訊：十六日各教會機關：呈紛擾狀態：是日下午何總指揮：以維持治安起見：宣布臨時緊急戒嚴令：橋南治安由海軍負責：橋北及城廂：由第一軍派隊逡巡：並於直街各巷口：派兵站崗：各教育機關：並派巡警看守：而領事團已由領袖領事：函達政務委員會．要求保護僑民云：

廈門繼福州而發生教案之詳情

(廈門訊)　(一)

▲扣留法教士一人　十八日下午三時許：因孩屍案而離境之福州仁慈堂司鐸教士等：乘得島利十公司之海澄輪往香港：道過廈門：被本埠之學聯會：及總工會各社會團體得悉：當卽召集開會：討論對付辦法：議決如下：(一)議決派周澄宇：顏洒：黃瑜樹：許世中等：至交涉署：派柯子鴻：傅學禮：至各路頭：指揮各界：調查外人蹤跡：派黃篤奕：林啓成：康勞等：至輪上調查：(二)結隊遊行：議決後：隨卽出發：至城內司令部：由周澄宇：傅學禮：黃瑞樹：吳昆元等十人：入見林參謀長：林允許此事必使群衆滿意：乃整隊而出：推舉楊德秀：吳世華：傅學禮周澄宇等六人到交涉署．及各國領事署交涉：請將所有過廈之福州仁慈堂司鐸教士：一概扣留：後經各領事議決：留教士一人：暫住法領事館：以便對此案負責：下午三時：司令部派何副官帶同偵探四人：警察廳派林科長帶同偵探長及偵探三人：第三署劉署員帶同巡官巡士三四人：水警署派陳署員帶巡長巡警八人：交涉員劉光謙：英國領事：法國領事：均先後登輪：計留法男教士一人：交法領事：法國婦人二人：及中國小女孩八人：(有一小女孩僅出世數月：)男二人：(福州籍：)行李四担：帶至水警署：隨卽送交司令部：

▲調查廈門天主堂孩屍　十九日上午十時：廈門各社團：在學生聯合會開會：到會者有各團體代表三十餘人：福州市黨部派來之林炳耀：亦列席：推吳世華爲主席：宣布開會宗旨：由傅學禮報告昨日扣留法教士情形：主席請討論今後工作：遂議決各案如左：(一)議決由今日到會團體：組織：(廈門反抗福州天主教慘殺華童委員：)(二)議決反抗福州天主教慘殺華童委員會分爲三部：(一)總務部：(二)宣傳部：(三)調查部：(三)議決廈門天主堂是否有如福州情事：應由調查股負責調查：議至此際時：林炳燦報告：廈門天主堂主理：已於昨夜逃走：予於今晨：由打鐵街經過：忽聞人言：隨卽到天主堂視察：內有教員及做工者四人：問其主理因何逃走．一婦人說因福州事發生：西婦懼怕．帶二十餘孩童逃往鼓浪嶼云云：該堂所留之男女小孩：凡本地人均領回：此刻門外尙有中年婦人十多人欲領兒童：則無兒童可領：由堂內一婦人出言：主理不在：請再候幾天來領可也：報告畢：散會：時已十二點半矣：午後特派唐生等四人往詢埋屍工人：據言近十日間：曾埋過死孩二次：共六具．調查股派人將該小童埋葬地點拍照：回會報告：由會衆議決：(一)派盧漢與徐啓堂暨吳昆元至司令部：(二)派郭永審陳殿元郭福禮傅子琬等赴鼓浪嶼實調查：下午五時許：吳世華：李潔珍：唐生：吳世傑等：到二署要求將埋工夫歸拘究：經二署允許：七時許：天主堂埋屍之長工三人已被拘到二署：另派武裝警察數名：往孩墳看守：(未完)

○廣告

公啓者星架坡哥羅士的力街九十八號門牌振源號係我黃清休個人營業前於西歷一千九百廿九年十一月廿號訂立授權書（該授權書經於一千九百廿五年十一月廿四號在本坡高等審判廳存案）委任黃福審及林榮金爲我的代表人所授與之職權均載於該授權書內凡與我振源號交易諸商翁商號對於所有文件契劵(包括匯則定貨單及各種合約)關於此等交易所訂立者務須看明此等文件証劵是否經我的代表人正式書押蓋印有如該授權所規定者如所訂立之文件証劵與規定不符則我不能承認特此佈聞俾衆咸知

黃清休謹啓

中華民國十六年二月十六日

Little's Oriental Balm



一種藥品之功效

一九二三年十一月十五

招聘印脚車工人廣告

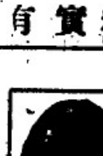
啓者本館現擬招請印脚車工人一名(不用華人)有熟悉此項工業者請到本館經理部面商可也

民國十五年十一月十八日

本館經理部謹啓

驗質洗頭粉實有害於頭髮

各界士女如欲頭髮之美麗可愛必須小心購用洗髮之粉多數洋皂洗頭粉等所含鹼質太多傷害實甚令頭皮乾燥而使頭髮脆弱不堪最穩健可用之洗頭粉莫如馬斯輝椰油洗頭粉不但全無油質且清潔可靠勝於別粉爲倍二三其一包之粉則足以清洗毛髮及頭皮也用時僅將頭髮用水微濕然後將粉揉入乃有極濃之泡沫出現而將髮內之垢穢及油質等取出洗後頭髮自能於同時乾燥而使頭皮柔軟髮細如絲光可鑑人而又易于梳理也此馬斯輝洗髮粉可于各藥房及百貨店購買價廉物美祇需數安士之多便足以供一家數月之用卽購買時務須認明是否眞馬斯輝粉提防假冒須視包紙上有無城京氏Watkins之名在也



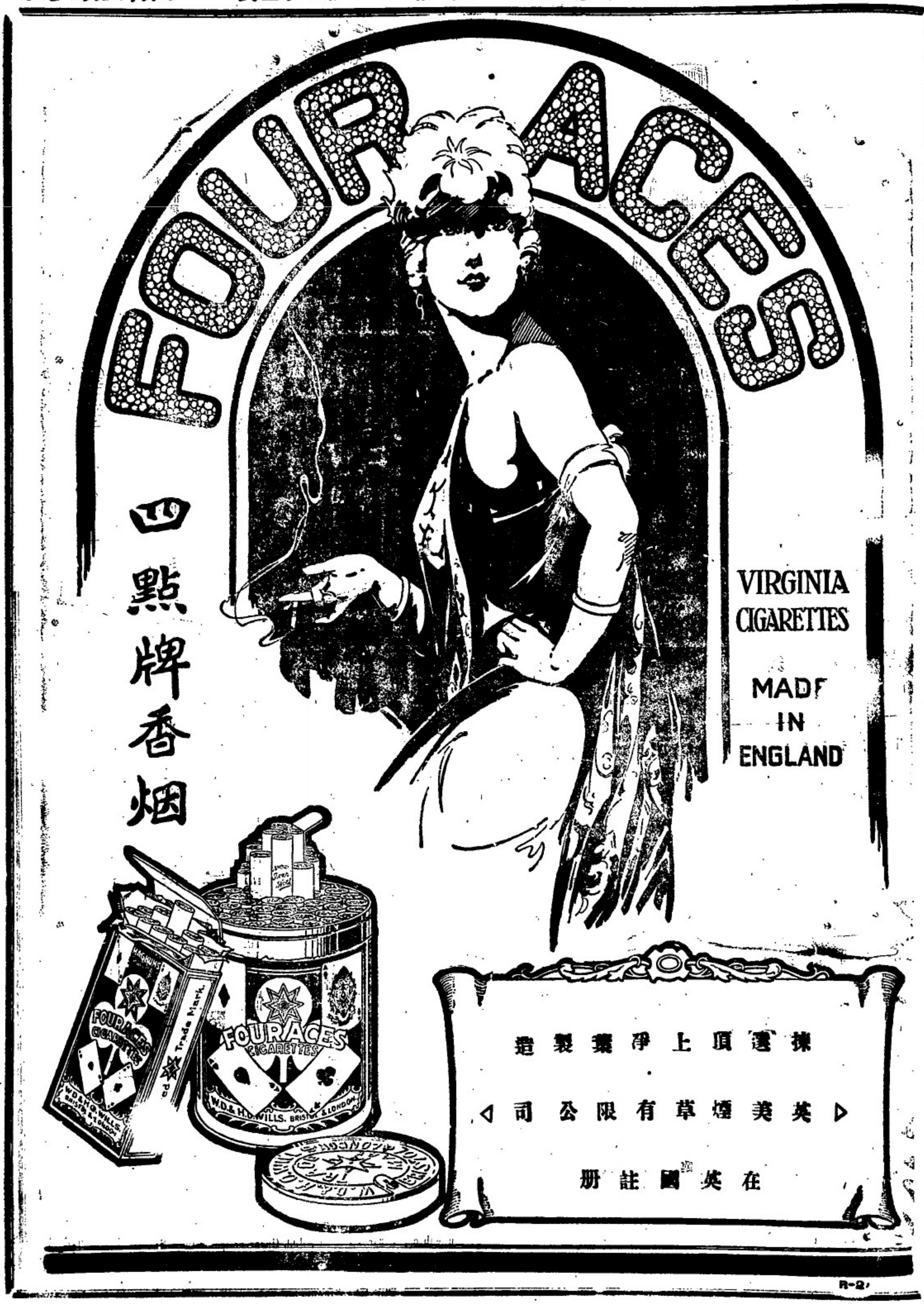
英一九二七年二月十八日

(恭)(賀)(新)(禧)

總代理星洲衣也咨谷有限公司收買樹乳並慕娘摩多車有限公司各款電車腳乳車輪牛乳紅毛灰等件之代理兼兌換中國及閩省各處保家信信外埠諸商行有意推廣貿易分設代理於本坡者請來函或親到敝行磋商均極歡迎關丹後街門牌二十二二十四廿六號

永興樹乳行陳德和謹啓

民國十六年二月七日


FOUR ACES
四點牌香烟
VIRGINIA CIGARETTES
MADE IN ENGLAND
FOUR ACES CIGARETTES
W.D.& H.O. WILLS. BRISTOL & LONDON
Trade Mark.
揀選頂上淨葉製造
英美煙草有限公司
在英國註冊

法國安地十路白濁丸
担保三点鐘立見奇效

此藥丸創於一千八百十四年爲世界上最靈效之白濁藥也專治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇功耗服兩天定能痊愈多無後患有患斯症者急宜購服南洋總代理星洲會蘭藥店
怡保 吡叻 會蘭藥店均有代售

地門提之克士合



此罐頭克士合乃用最熟之茄製造味香適口能增加日用食品之美味」各罐頭火食店均有一賣

惟一代理人吉氏兄弟有限公司啓

SOLE AGENTS
KATZ BROTHERS LTD.
SINGAPORE



鄙人前甚憔弱幸得夏露氏補酒使余健康鄙人甚疲困幸得夏露氏補酒使余精神復原……此酒之益於我如此亦必能令爾得同樣之益處也每飲一次便多得一次之益處而令爾之肌肉富有精力爲若干病後用之其功効之速者更非別酒可及矣

夏露氏補酒乃生命康健及氣力之培補品

Hall's Wine

▲贈送
本公司特備上等玻璃小杯內裝有足一次嘗飲之酒辦者甚多以爲贈送之用凡購酒一罇者便可得此贈品是於購酒時祈索取之可也



各大藥房及酒商與本坡思詩街一二四號門牌之
菲洲方貿易聯合有限公司均有發售
唯一主人英京士提募密士有限公司啓

曼舞羅大戲院

二月十六日起開演

潮泉故事編正奇情影片

（陳）（三）（五）（娘）

全劇十二大本

▲全片節目

送哥嫂赴任：元宵
看花燈：林氏繡閨
樓：陳三遊彩樓：
五娘拋荔枝：貓廚
鏡賣身：陳三捧盆
水：洪益春留傘：
香閨綉孤鸞：設計
同逃走：胎粉誤過
證：春配陳必卿：
小七送書信：投水
巧遇兄：必賢團聚
事：磨鏡大團圓：

中華大戲院

二月十四日起開演

大中華百合公司聯[illegible][illegible]史片

（馬）（介）（甫）

九本

同服公司最新趣情名片

（斷）（腸）（花）

八本

名貴悲劇新片（斷腸花）合帶滿南洋之怕老婆外史（馬介甫）同時合演不增券價又在元宵佳節開演此等機會千載難逢各界有興盍早游臨

南海影片公司謹佈

新嘉坡當店巷五十三之一



業有一萬七千位名醫之介紹



此酒能規復爾之健康

（一）

文家宜乃最良之補酒曾受一萬七千位名醫之介紹與採用世界各處均極贊許而認爲補身健體及復元之良劑

文家宜乃君應用之補酒每日照常飲用二三杯未幾便可感覺一種之新生命

由即日起即服用之請購第一罇便可享受一種新生命與精神矣

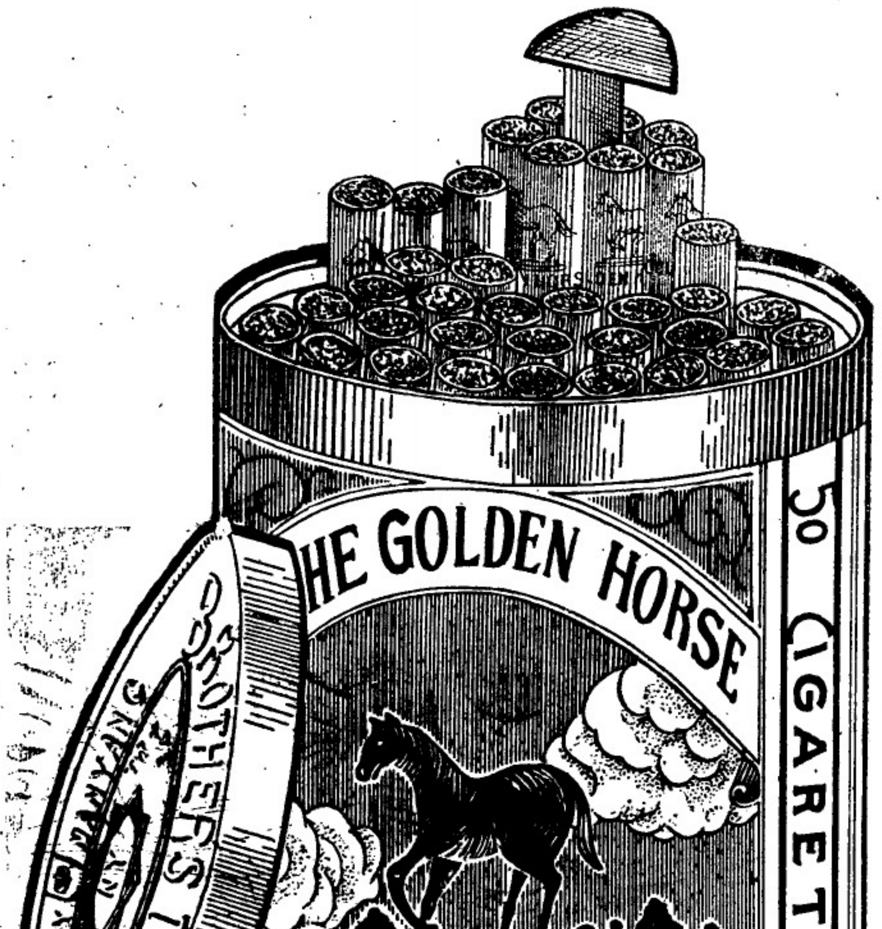
務須購飲文家宜酒與認明罇上之商標與名稱各藥房酒庄均有出賣

WINCARNIS
"The Wine of Life."

Sole Agents for Malaya:—
Huttenbach, Lazarus & Son, Ltd. (Incorporated in the S. S.)
Singapore, Penang, Ipoh and Kuala Lumpur.

新到

金馬香煙



老牌香煙

天下馳名

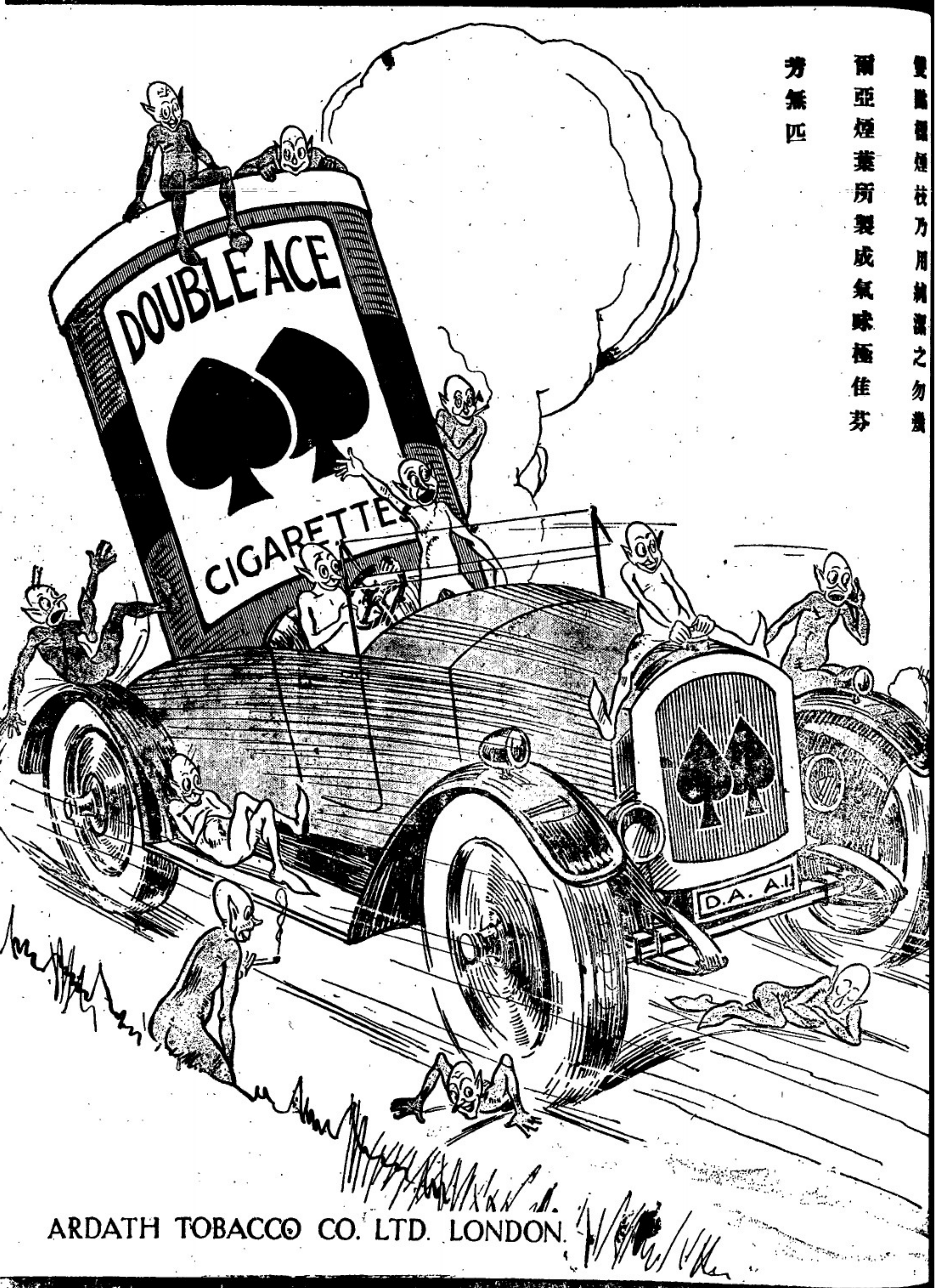
南洋兄弟煙草公司出品

DOUBLE ACE

VIRGINIA CIGARETTES

倫敦亞達斯煙草有限公司製造





雙點標煙枝乃用純潔之勿義
爾亞煙葉所製成氣味極佳芬
芳無匹
DOUBLE ACE
CIGARETTES
D.A. A1.
ARDATH TOBACCO CO. LTD. LONDON.

△名譽所關▽

諸商翁新年若用屈臣氏汽水以招待來賓其名譽之高華如淡氣之升高汽球焉

註冊商標

提防冒效

星洲分代理處
元亨號
周萬益
兩合棧
陳萬成
新源美

南洋總代理
丹戎巴葛
商業代理公司白

南洋要聞

英屬

○陳煥章博士在吉隆坡福建會館之演講辭（二）

夫以尋常之人而不讀經，其害固已甚大，若以尊孔之人，而不使其子弟讀經，則尊孔之謂何，將來父子兄弟，意見相反，或演出家庭革命之慘劇，試問號稱尊孔之父兄，將何以堪此，卽或幸而無事，而以尊孔之家，其子弟竟不知孔子爲何如人，其教訓作何如語，則子弟將來，豈能繼父兄之志，述父兄之事乎，然則雖有子弟，將與無子弟者同乎，且人特患不尊孔而已耳，誠能尊孔，自必樂傳孔教於人人，況生當今世，宣傳之重要，人皆知之，其必樂於傳布孔教無疑也，然對於最親之子弟尚不能使之讀經，以明白孔教道理，則又何望其傳教於普通社會乎，誠使尊孔者捫心自問，吾知其必願使子弟讀經無疑也，然雖有此願，而不能實行，是誰使之然哉，以愚見論之，仍歸咎於父兄之自貽伊慼也，夫果有尊孔之觀念，果有必使子弟讀經之志願，則無論如何困難，此等關繫，大之事，未有不能實行者，若竟不能實行，則正坐不知此中利害耳，若果知之，則教子讀經，易如反掌，何難之有，

或謂經師難得，故學校不能讀經，此似是而非之言也，吾之所最重視者，在初級小學讀經，初級小學讀經，並不深求，但能熟讀白文，粗通大義，於願已足，若欲深造，則以俟將來，此等師資，但能詳圈點，明句讀者，便能及格，又何難得之有乎，且各種經書，皆有註解，爲師者但循文釋義，講說明白，便算盡職，並不須自出心裁，別立新說也，更不願其妄下己意，推翻舊說也，所以然者，正爲經師難得，何處得許多經師，以充小學教員乎，故不願其自作聰明，穿鑿傅會，以疑誤後學，使謬種流傳也，歷書通行之舊註，雖畧有錯誤，然其大體，總算大醇而小疵，苟欲博學而修正之，當俟諸專門之研究，若小學之時，則兩害相形，當取其輕，與其用教習之私意解釋，不如用舊註之穩當也，既用舊註，則凡曉文義者，皆可勝任矣，不必苛求也，古語云，經師易得，人師難求，吾之所患者，不容易得品格高尚，精神貫澈，足爲童子模範之人師耳，然勢既無可如何，則用人不求備，亦不必過於苛求矣，

（未完）

荷屬

○坤甸總商會發起組織荷屬中華商會聯合會

▲發出郵電…徵求各商會同意…

坤甸訊：坤甸中華總商會：近鑒于公團：素乏聯結：勢同散沙：近擬聯合荷屬中華商會：組織聯合會：特發出快郵代電：并組織大綱：徵求各商會同意：茲并錄之如次

（一）快郵代電

某中華總商會台鑒我旅荷屬東印度華僑呻吟於不平等待遇久矣，徒日盼望有力政府以爲保護，不自奮鬥有類散沙，良可慨矣，夫旅外僑民，固有賴於國家之保護政策，然回顧吾國麻木不仁之北京政府數年如一日，安望其能加惠於吾僑歟，况遠水不濟近火，望梅焉能止渴，過去歷史已明顯告示吾人，爲今之計祇有順世界之潮流，本自決之精神，聯合荷領東印度羣島中華商會，結大團體，共同工作，合羣力以策進，集衆志而成城，目標既須認定，步驟尤宜審敎，務達到減輕吾僑經濟之負擔，提高吾僑之地位而後已，敝會目擊時艱，憂心如搗，謹草就組織荷屬中華商會聯合會大綱八條，一得之愚，聊效獻曝，風雨如晦，雞鳴不已，倘蒙

贊同　甯非厚幸，迫切陳詞，佇候　明教，

坤甸中華總商會叩有印

（二）荷屬中華商會聯合會組職大綱

（一）集合荷領東印度羣島中華總商會中華商會共同組織有力團體，名曰荷屬中華商會聯合會：

（二）中華總商會，中華商會　均爲聯合會會員，會長卽由會員推選，以二年爲一任期，期滿另行改選，但僅可連任一次

（三）會員卽各商會現任之會長充任，會費公攤由各商會平均負擔，

（四）商聯會會所，以爪哇島爲最適中或附設巴達維亞中華總商會，或泗水中華總商會均可，

（五）每年開常年大會一次，大會地址應採用巡迴制，如輪値該地，卽由該地商會籌備大會一切儀典，

（六）商聯會事務所，應用辦事員役，由會長支配，會所常年經費，應造預算表，提交大會通過，年終刊刻收支徵信錄，以昭公信，

（七）商聯會成立後，除呈報農商部備案外，應在荷領最高政府註冊，

（八）商聯會爲全荷屬華商最高機關，執行議決案，代表全體華商，請求荷領政府改良政治上法律上之待遇，站于平等之地位，及減輕經濟上之負擔，

○緊要告白

啓者本公司與各號來往交易俱是現銀或有大宗貨物記賬須有本公司正式蓋章兼有其實韜廉光全邱金三人之一簽押方爲有效否則槪不公認特此聲明

民國十六年二月八日　N　南天酒店有限公司謹啓

▶緊要通告◀

△特種〔薛仁貴標〕士敏土

此士敏土之壓力及粘質之優良故能與其餘上等之士敏土比擬最宜三合土柱及其他快捷工程之用其拒力遠勝於平常之小嘛士敏土

價錢最平

唯一代理友連人樓內尼黑氏

電話一七二二號 G. Aurely

一九二七年二月七號（1）

SURINATHEATRE

蘇靈娜

晚場七點半起

最新百代時事

短號笑畫

絕通大力士　第六·七·兩卷

二場九點十五分

拳藝三卷

成功的冒險　五幕

每逢星期六日下午開演日戲入場券價一律折半

本院謹啓

Gaiety Picture Palace

牙池

頭場七點半

洶湧之海　五幕

懸貞女　七幕

二場九點十五分

時事及笑畫

陰謀　五幕

本院主人啓

▷江南第一才子軼事◁

唐伯虎點秋香

不日開映

新加坡中華商務公司謹佈

正法國葡萄羅敏萬蘭池酒

專匱

法蘭西

正葡萄萬安池

上等萬安池

（七州府及蘇門塔臘之唯一代理人）



羅敏萬蘭池酒



羅敏三星萬蘭池酒

莫實德有限公司

實叻分銷處

玉代天宮	十八溪乾	中街	大馬路	二馬路	水仙門	牛車水	東陵	馬車路		
新榮成	振源號	永興號	永康	乾元號	新永泰	振源興	錦安公司	鄭綿發	及其他	大酒店

（白熊霜標）

士埃堡白熊標罐頭牛乳油是所有牛乳油中之最良者此油來自澳州（俗稱新金山）油質不變換自出市以來歷受中外僑民懽迎



各火食店均有此標出售星洲唯一代理入冰藏有限公司 隨時均有存貨備辦特此佈告

民國十五年七月一日

SOLE AGENTS
Singapore Cold Storage Co., Ltd.
SINGAPORE

SOLE AGENTS
Singapore Cold Storage Co., Ltd.
SINGAPORE

Glaxo

敬自爲諸君之寶諸君自不敢以作何種食品試之致以害其健康若以嘉勒蘇牛乳粉飼諸君嬰孩之食品則決可擔保其安全因其內所含之物質皆嬰孩所需之滋養品料也



Glaxo

嘉勒蘇粉係由牛肉牛骨及純潔之牛乳等汁製而成絕無由不純潔之牛乳所製成者而有易症及其他病發生之危險也請自今日起卽爲諸君嬰孩購食嘉勒蘇粉則卽希享受人乳代用品之利益也



如收存此正三星斧頭標萬蘭地於家內若遇有急事皆能救治

各洋酒店皆有發售

金飛煙草公司

(金)(路)(駝)(標)(香)(煙)

十枝庄



十枝庄

此煙出世
氣味純美
最合衛生
價值不貴
每盒十枝
裝式美麗
深望僑胞
請來嘗試

振發興公司謹啓

十五年十一月廿五日



(交)(際)(的)(明)(星)

酒 是得一部份的飲家
汽水 是那羣衆們的飲料
可是那交際的場中
飲汽水多還飲酒呢
鷹標的汽水
氣味最芬芳的
水質最清潔的
裝璜最雅麗的
他仗着三般的本領
博得羣衆的歡迎
可不是交際的明星呵

鷹標汽水代理人兩合棧廣告

大坡牛車水戲院街 電話四五八二

裝新容器味の素發賣

新製飯桌用 玻璃容器

味の素 發賣

△惟因貨數有限祈爲賣脫之先請賜 台駐是荷



總行 鈴木商店

一九二七年一月二十日廿 星洲總代理衣箱街回記 門牌三十二號 電話九八五

○新嘉坡南洋華僑中學校籌款規復之宣言

觀察兩已往之歷史感吾國新近之潮流亡而存之驟而舉之愚而智之弱而強之具此旋乾轉坤之偉大能力者非教育也耶教育苟有精神國魂因以奠定悠悠萬事此為本原考古證今實之能外也新嘉坡南洋華僑中學為吾僑子弟進身大學階梯之所自亦為吾僑人士費無量數心血的結晶去秋繆誤會而生波折不得已宣告暫停一學期以俟將來之處置曾日月之幾何而學子已向隅不少矣同人等念中學關係之若彼審時勢需求之如此故於十一月廿七日假座中華總商會開同僑大會以資解決新舉職員以策進行商聘校長教員以備招生開學即席捐金三萬以為先導辭聯凡諸經過情形報紙宣傳殆遍茲不具論矣第千鈞之鼎非少數人所能舉也百尺之樓非一二匠所能建也此則不能不仗諸我同僑之一分其責矣樹人如樹木固不可一曝而十寒尤弗能長留以特護其勃榮滋長耶在今日其德悖枯槁耶在今日操舍存亡間不容髮其諸高瞻遠矚愛國愛羣之士必能熟思審處而相與有成歟

▲本校新任職員一覽表

正總理　陳延謙
副總理　吳勝鵬
財政　薛武院
查賬　陳開國　曾紀生

董事
林金殿　蔡嘉種　楊書典　林文田
劉登鼎　謝天福　梅國良　莊丕南
何思觀　紀懋添　李振殿　紹承德
林雨巖　黃有淵　陳翼扶　李俊承
洪高興　李光前　黃慰庭

新嘉坡南洋華僑中學校公啓
民國十六年一月十五日

▲捐款鳴謝

本校規復公決實行凡百問題首在經濟幸我同僑仗義慨捐鉅款先樹風聲晨雞一鳴天下皆白不其然歟附誌數言以彰大德

陳嘉庚先生捐銀八千元
吳勝鵬先生捐銀二千元
陳延謙先生捐銀二千元
黃有淵先生捐銀一千元
林金殿先生捐銀一千元
李俊承先生捐銀一千元
協泰昌寶號捐銀一千元
長成棧寶號捐銀一千元
昌裕公司捐銀一千元
蔡嘉種先生捐銀五百元
符氣治先生捐銀五百元
黃德成先生捐銀五百元
陳開國先生捐銀五百元
蔣驥甫先生捐銀五百元
吳士基先生捐銀五百元
何思觀先生捐銀五百元
曾幾生先生捐銀五百元
劉登鼎先生捐銀五百元
金福源寶號捐銀五百元
福建一份子捐銀五百元
謙成公司捐銀五百元
李偉南先生捐銀三百元
羅承德先生捐銀二百元
裕興公司捐銀二百元
陳翼扶先生捐銀一百元
惠和館捐銀一百元
雲茂悅先生捐銀二百元
福順美寶號捐銀二百元
李驍卿先生捐銀一百元
益成興寶號捐銀一百元

▲吾廬俱樂部經手

邱國瓦先生捐銀一千元
石煥章先生捐銀五百元
泉協發寶號捐銀五百元
志長成張順助捐銀五百元
蘇坡何文拈君捐銀五百元
錦利寶號捐銀四百元
成記寶號捐銀三百元
益順寶號捐銀二百元
鄭古木先生捐銀一百元
劉元執先生捐銀三百元
呂曉嵐先生捐銀二百元
怡茂寶號捐銀一百元

▲陳延謙君經手

陳文確先生捐銀一千二百五十元
滙通公司捐銀八百元
同寶寶號捐銀五百元
南源公司捐銀三百元

以上台共銀三萬三千零五十元

○各董事沿門勸捐所認者

振成豐公司一千五百元
志成膠廠一千一百五十元
黃成茂新成茂六百元
天一局五百元
鼎盛興寶號五百元
邱楊陣先生四百元
存振成寶號三百元
恆美寶號三百元
振德公司三百元
益美寶號捐銀二百元
怡泰號捐銀二百元
福同源號捐銀二百元
承順昌寶號捐銀二百元
同源安寶號捐銀一百元
梅國良先生捐銀一百元
于文水先生捐銀一百元
隆基寶號捐銀一百元
陳德春寶號捐銀二百元
洪源裕寶號捐銀二百元
林美南寶號捐銀二百元
安記棧寶號捐銀一百元
新榮成寶號捐銀一百元
炳記寶號捐銀一百元
陳德和寶號捐銀一百元

連上台共銀四萬零九百正

新嘉坡南洋華僑中學校謹啓
民國十六年一月十五日



身非鐵石

軍將督察處稽查長陳劍池君因風雨侵淩竟然病入膏肓幸韋廉士大醫生紅色補丸得獲健全

由韋廉士大醫生紅色補丸之功效而得強健全盍日身經驗者何啻數千萬人也即如湖北武昌軍將督察處稽查長陳劍池先生者亦係一份子也其由武昌寄來箋九號來函云劍池痛心國事愛投筆而從軍嘗日時寢每枕戈以待且無如身非鐵石易堪風雨侵淩竟然病入膏肓幾致蕗露歌挽幸延中西醫士餌藥多少總丸效等望梅功同畫餅方謂將登鬼籙孰料仍在人寰體且強壯尤加健茲推厥所以實由購服紅色補丸而致舉世咸傳該品為補精益血之神劑信屬名下無虛也劍池尤感激甚能起死回生也劍池現改充軍將督察處稽查長舍下寓武昌福壽巷十九號內今特奉上攝影一張以作永矢勿諼之紀念　韋廉士大醫生紅色補丸之功力不分男女凡經售西藥者均有出售或直向星架坡萬興街韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶八元郵力在內

家庭衛生小書奉送

茲有精要小書一名醫康健訣二嬰兒衛生指南奉送如欲索取可寄一明信片至星架坡萬興街韋廉士藥局原班郵送各一本可也



韋廉士大醫生紅色補丸
DR. WILLIAMS' PINK PILLS FOR PALE PEOPLE



婦女之美麗

與男子之風雅全賴乎皮膚潔白與口氣芬芳而定苟或面容紅瘰雀斑滿佈而口氣又從濁不堪則速宜設法療治以免惹人厭惡也大便祕結乃是皮膚黃萎紅瘰瘡癰所甚之由且腸胃阻滯則口氣不潔勞病必然紅色清導丸利便導滯之功可稱世無其匹有微利平肝潤導之功效即如新加坡醫藥家楊篤熙白先生來函云鄙人昔上歲患小腸癰痛不甚劇而飲食大從不健及試服清導丸則大便有利且多其病即平而食不礙今紅色清導丸凡經售西藥者均有出售或函寄叻銀六角至星架坡萬興街韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶每六瓶三元郵力在內

恭賀

新禧……平安是福

新年到了。大家見面。第一就是恭喜平安。因為身子平安。商務即會發達。工業即會興起。學問亦會進步。百樣事情。都會經營。萬般業藝。都會料理。這樣豈不是最好的事嗎。大家要得着這種果效。並不是難的事。現在新加坡松街街萬寶興。製造的人箭標藥品。千金油。萬寶油。頭痛粉。八仙丹。凡經試驗過的人。都相信很能保護平安。功效如神。同胞們光顧這人箭標藥品。包管能夠得着平安呵。

各埠均有代理

新加坡松柏街萬寶興大藥房啓　門牌七三七四　電話三六五三

叻報俱樂部

民國丙寅 〔題字〕

論壇

●教育與自由（十二）　（轉錄晨報附刊）　（蒨霞）

六　人格實現之教育理想

從人格理想主義的觀點上看：人格實現是生活的理想：所謂人格實現是個人對於全部生活價值的自由的完成：換言之：是完全的生活：是在生活各方面都能完全參預的生活：再換言之：凡能達到人格實現的人：即實現了完全的自由：人生的理想是完全的自由人：

有人批評說這種主張太偏重個人：這却要先問你對於個人是甚麼見解：與社會隔絕的獨立的個人：是抽象的：假如世界上只有一個人：便根本無（你）（我）：我就根本是社會的自覺：原子式的個人主義是不對的：假如我們以爲個人是社會性的：當然要求人格實現非個人自已向善努力不可：個人努力是個人在生活裏的活動：在此活動之中卽爲全部生活的目的之完成：全部生活之目的便卽個人活動之趨向：所有個人活動之動的統一體卽是生活的全部行程：全體之善卽個人之善：在個人的活動與全生活行程和諧時：卽是人格實現的境界：理想是善：凡僅對於我個人爲善的：不是眞善：人格實現非參預生活各方面不能達到：不論是經濟生活：政治生活乃至於其他：人格實現亦可說生活各方面都得到自由：

小說

●短篇小說　上帝知之而有待（十二）　（俄國托爾斯泰原著　田一石譯）

亞斯秧懦夫想道：這一切都是隨奴的經過呀：因此爲了他許久的仇恨：他不禁痛恨泌秧溺斯：這些痛苦是應當自己承受的：他反覆的祈禱一夜：但總不能得着安靜：從那天以後：他永不願到心秧溺斯面前：也不看他一看：

這樣又是兩禮拜了：亞斯秧懦夫總沒得着一夜的安睡：仍舊如此的痛苦：他並不曉得怎樣才好：

一天晚上：他正在囚着的地方散步的時候：忽然看見一張犯人睡臥的床底下的地面：漸漸的隆起：他停步看是甚麼：忽然心秧溺斯在床下爬出：見了亞斯秧懦夫：就表現出狠急驚慌的顏色：亞斯秧懦夫不願見他：就想舉步走了：但作者捉着他的手：告訴他：說他已在牆底下掘了一個洞：予常在口上放着上一對長靴：以免人發覺：並說：日間當趁囚犯出去路上做工的時候：他便隱藏在這裏：

社會調查

●江甯濟良所內容（三）　（枕薪）

五：凡具有以上各行事故：由本人或親屬向本所或各分所報明：經各警察署或董事擔負屬實：并由警廳訊明來歷：始行收留：如有扶奸匿逃：本所概不收養：

六：婦女入所後：所有首飾衣服銀元：須呈男管理員切實檢查：由司事登記：分別收存：以便擇配時如數撥還：并給該女收條：以作憑證：

七：婦女入所後：就其性情資質程度：教以治家修身以及簡易書算手工等項：以期擇配後得以自食其力：惟日期短少：成效卒鮮：酌定期至少六個月爲率：

八：婦女入所後：飲食衣服及一切應用之物：皆由所置備：

九：在所婦女概不得外出：亦不准家屬探望：如不安分守法及不服女舍監教習訓誨：輕則記過：重則送廳究辦：

·二·擇配

一：婦女投所後：照像一張：懸掛所門：以便人來擇配者參觀：

二·擇配婦女須由領娶人繳納所費（如衣膳雜用之類）：其費按等另定之：

軼史

●寓言大家伊索氏軼史　（冷盦主人）

寓言大家伊索氏：爲奴於富商之廝僕：其主人某日出行：命衆僕相隨：伊索與焉：他僕均攜一空筐：留一既大且重之食物袋：以與伊索：伊索負之不辭：衆笑其愚：伊索置不辯：迨主人進行一週而返：沿途購物：實空筐中：直至滿載而止：於是諸僕所攜之一空筐：愈行愈重：倍覺難堪：獨伊索之食物袋：則日輕一日：未抵家門：先成空囊：衆僕益知伊索之愚反可不及也：

瑣談

●我國琵琶界之人才（三）

蕭頌伯　蕭君崇明人：曩年留學日本：得博士位：人以其能操琵琶：咸以琵琶博士稱之：今任中國音樂函授學社琵琶科主任：能曲如十面：大什錦諸曲：亦精妙：與吳汪堪稱三鼎足：

王寂紅　王君南通人：靜默雅樸：不苟言笑：善中西樂器：又喜彈琵琶：滿城風雨一曲：慷慨動聽：其手法與衆大異：能自成一家：

沈晉初　沈君南滙人：爲嚴春泉入室弟子：嚴固爲琵琶界老前輩：與李氏半前：同負雅望：惜年來患瘋疾：遂輟彈：沈君能盡得其妙：楚漢爭：霓裳曲：並皆佳妙：

王叔咸　王君本地人：肄業於北京某大學：課暇輒喜操琵琶：大呂黃鐘：已自可觀：復問藝汪月庭君處：藝乃大進：能彈將軍令：普庵咒：十面諸曲妙絕：幾有青出于藍之勢：前途未可限量也：

程午嘉　程君華賢人：肄業于光華大學：喜音樂：尤嗜琵琶：嘗請教於吳汪二君處：頗能刻苦：春景陽和：銅甲諸曲：已臻佳妙：其他諸曲：若再致力：則不難爲後起之秀也：

楊堯章　楊君現任南洋大學國樂指導員：亦能琵琶：春江花月夜：醉亭侯諸曲：甚佳：

其餘若栗馨臣：韓熙甫諸君：成績亦良：總琵琶在今日：大似雨後春筍：蓬勃發達之速：令殊驚嘆：余殊爲國樂前途抱樂觀也：（完）

諧詩

●嘲紅鼻佬諧詩

甲乙丙丁四人：相友善：甲患駝背：丁則紅鼻：一日：四人品茗於中國酒樓：丁忽嘲甲曰：子以爲世間人：無不可托者：故無時無刻：必自背包袱：何信人之淺耶：甲無以解：乙丙與鄰座者：莫不捧腹大笑：乙丙因謂甲曰：子平時每以能詩自命：倘能立對吟一詩而嘲紅鼻佬者：吾二人當願貲設筵爲壽：甲曰：誠然：吾當爲之：汝其試焉：因口占一絕云：鼻子人人有：惟君色不同：偶然抬首看：疑是滿天紅：諸人聞竊：鼓掌稱善：

戲劇

●迷途女子（四十）　（張師儀編稿　惠新學校演）

（二）：布野幕內換家庭景　方桌：陳設：精三：

雲因道：我今帶你到我家去：究竟你認識了我嗎：

春華又復胡言亂語道：我不曉得：你是中國人：還是日本人：

雲因道：我再問你從前在那個中學：及中學校長是誰：

春華呆想一會：道：金華中學：郭濱蘋……

雲因：春華：國君：玉華：（下台）

詩界

●蒙邱菽園老先生和章賦謝卽步前韻　（胡長林）

鴻雁西南來：佳緘達客子：淡月著林泉：春風熟桃李：讀此如攬鏡：自覺巴人鄙：若與探西山：食鮮釣秋水：喜得公明宵：衡門容客止：迢迢路雖遙：依依心孔邇：謹拜把丹宵：相晤不遠咫：仔待草色新：繡展隨錦里：

●劉秉綬君與徐潤芳女士定婚日詞疏續編（六）

紅葉題詩巧：藍田種玉緣：三山推望族：六合有奇賢：同志稱嘉耦：清才見錦箋：儷鶼多福祿：瀾祝他年：

兒女英雄輩：相將渡愛河：瑤琪原婦行：星鳥贊絲蘿：執客揮椽筆：江郎執斧柯：定婚留韻事：聯喝祝三多：（黃乃賢題）

客種成嘉耦：良緣定厭辭：多才推淑女：雋彩讚劉郎：海外親爲伴：閨中樂未央：晴稱開此日：轉喝看新粧：（萬曹生華題）

秉綬劉公子：潤芳徐女郎：情懷原旖旎：聽愛不輕狂：福分因前定：題詩華一窗：月國花好日：喜色襯新粧：（陳佑鵬未定稿）

灼灼桃波目：醉翁意在茲：良緣酬夙願：作合慰相思：設禮當無酒：催粧應有詩：更餘百二頓：他日莫辭辭：（介鶴人）

MORRIS  CARS.

○莫理斯汽車

一九二六年及一九二七年時式價目表

此價不包免費保險

雙座敞車 每輛一千六百五十元
雙座四輪掣動掣 每輛一千七百五十元
四人座敞車 每輛一千七百三十元
四人座四輪掣動機 每輛一千八百七十元
雙座轎車四輪掣動機 每輛二千零九十五元
轎車四輪掣動機 每輛二千二百一十元
雙座四輪掣動機 每輛二千四百廿五元
四人座四輪掣動機 每輛二千五百卅五元
雙座轎車 每輛二千七百元正
轎車 每輛二千九百元正
雙座篷車 每輛三千二百六十元
小篷車 每輛三千四百五十元
常款莫理斯遊客款 每輛壹千九百五十元
莫理斯遊客款 每輛弍千零四十元
莫理斯常款車 每輛壹千六百四十元
莫理斯車 每輛弍千零五十元

莫理斯汽車祇由製造人担保出售代理人無另加担保

代理人馬來由摩托有限公司 美勝氏及劉水 德律風三〇五〇號

辦公時間後電話一〇〇四及貳壹二四

注意如欲免失意請即定購爾車

一九二六年十二月三號

Sole Agents:- **MALAYAN MOTORS, LTD.** Singapore.

惟一代理人馬來由摩托有限公司謹啓

在海峽殖民地註冊

●紅心牌萬蘭池酒 RED HEART BRANDY No.1

正庄法國萬蘭池酒務須購紅心牌萬蘭池酒因其係市上所售各種萬蘭池之最上者夾膏之便永爲伴侶矣



萬蘭池可於下列商店買之

代天宮 新榮成
勿巷 振源號
大坡大馬路 振源興號
山仔頂 泰泉成號
仙門 新永泰號
二馬路 乾元號
小坡大馬路 安東莊號

SOLE AGENTS S.S. F.M.S & SIAM

SYME & CO.

SINGAPORE.

七州府及暹羅惟一代理人綏心公司謹啓

◁ 最佳之紅毛灰廣告 ▷



此最優之波灡標紅毛灰上有一人與獅爲記實市上所售最佳紅毛灰之一而其價格則特較廉馬來半島各地之各種承包工程家莫不樂於購用且莫不同聲讚許諸君惠顧請向本代理人接洽可也

新嘉坡 檳城 嗎六呷 吉隆坡 怡保

(在英京註册)

唯一代理人義利洋行謹啓

Sole Agents:

Adamson Gilfillan & Co. Ltd

(Incorporated in England)

Singapore, Penang, Malacca, K. Lumpur, & Ipoh

長春圖

經驗醫方彙編

本圖主人業醫數十年遊歷各埠考究天時氣候風土人情歷任廣州市石叻方便兩醫院醫席診治男婦各症不可勝計茲將屢驗良方特製為丸俾遠道僑胞均沾其便非敢射利者比各藥丸開列于左

婦科至寶丸 為女界護身至寶不可少之聖藥

應驗止帶丸

寧神補腦丸

長春還少丸

氣血雙補丸

溫中除寒丸

安胎保育丸

開胃健脾丸

養陰清熱丸

保安正氣丸

各埠代理處 余仁生

星京石龍軍大馬路

長春圖代理

公立南洋平民學校週刊

平民教育

張秉勳題

編輯處星洲四排坡公園路廿號本校

第十五期

The Democratic Educational Weekly
20 Spottiswood Park Road
Singapore.

◉平民應備的知識　（十五）　（治學編）

一・選擇　夫婦之結合：並非滿足一方之意志：必要使雙方滿意：亦非志在一時結合：必要有永久不離之義：故夫婦之怨離怨合者：試問其所受之痛苦如何：所得之快樂有幾：率意孤行：將難終始：婚姻要謹愼選擇：尙待我言：

二・聽從指導　語云（知子莫若父母：愛子亦莫若父母）：蓋父母對于子女擇偶之責任爲尤切：爲子女者應以正義之處聽從其指導：切不可任意自主：因爲年輕之人：品性未定：經驗不深：所抱之主張・無非是慕虛榮：貌外貌：苟且結合：待至觀察旣密　志不同：道不合：相愛者轉相憎：此種結果：何等可憐：願一般輕浮少年男女：其三復思：

◉調查平民學校畢業生生活狀況的需要和辦法　（堯驊）

以南京一地言：三年來畢業於平民學校的：不下萬餘人：而此萬餘識字平民：自身生活狀況如何：及社會自增此萬餘識字者後的情形又如何：都不大清楚：每想作一切實調查：而均爲人事倥傯：兵爭迭起：無暇無力．遂未果行：

現在旣覺到內爭和平民教育是互成因果的（參看本刊四十九期鄙作）・要想平民教育的猛進：而收弭兵的效果：是不容再因循不舉了：

甲・調查平民學校畢業生生活狀況之需要

（一）指導畢業以所得的文字知識以應生活的需要：人生一舉一動：必視已身的需要而爲之：百業的進化：都是適應生活需要而起：換句話說：能適應生活需要的物事都足保留：或改進：平民學校畢業生：能以所得文字知識助其生活否：這還是一個疑問：必迨調査他們的生活狀況：而後再加以指導：務使其知文字知識可適應生活中一部分之需要：

（二）畢業生的生活狀況：和以後平民教育的改進平民學校畢業生在社會中所佔的地位若何：畢業後和未識字時精神生活：物質生活：可有什麼不同？比較的？這兩問題很有關於未來的平民教育：因爲平教進行方法適合與否：全觀畢業生的生活狀況？也有少數例外的？而判定：欲求（若何改進平民教育：）的答案：須在畢業生生活狀況的調査・

（三）平民學校畢業與社會的進步

南京社會中自增加了萬餘平民學校畢業生後：其事業若何的改進：今日的平民教育是否卽爲現時社會之所需要　這個問題的答案：也當在畢業生的生活狀況中尋覓：

（四）定第二步平民教育計劃

水火足以殺人的利器：然而生活不藉水火也；就不能生存：文字固足利導知識．但用之不當亦可引人入罪：無知識的愚民：尙可敬鬼神而守天命的去謹愼（做人）：較自命聰明的游民：要高尙得多：平民學校畢業生有了讀書的工具：隨時可試用一下：用得當．固是他們個人和社會的幸福：用得不當．自身的墜落已是可怕：社會的擾害更爲危險：因爲如此：畢業生的生活狀況：更不能不知道：我們一經知道他對於工具的用法：就好建造安善的工場：使他們有試用工具的地方：以免他們趨入危險的途徑：

◉平民教育與義務教育　（二）　（彥）

至於學材料：則因成年與兒童心理上及各種環境之不同：自有顯著之差別：成年宜比較的注重於理解：兒童宜比較的注重於興趣．且以時間關係：平校教材：取精擷華：從簡：小學教材　淺顯詳明：從豐：故以施於兒童之教材：施之於成年：必不爲所樂聞：反之：以成年之教材：施之於兒童：亦必茫然不知所解：依上述二者之區別：（期限與教材）可知平教與義教絕對不容相混：現時國民學校固不至收容成年之學生：而平民學校則往往有未成年之學生厠身其間．推其原因：一則不明平教之宗旨：再則義教未普及：貧苦子弟無求學之機會：如十六歲以下：十二歲以上之未成年者：已逾過學齡之時期：不得不酌量收容：俾與一般平民同受相當之教育：至十二歲以下者：正在學齡時期：且與成年懸隔過甚：自以絕對禁止爲是：

以言義教與平教之關係：則平教之所以發生：卽爲彌補義教之缺憾：使義教在五六十年前早經普及：則本無所謂平教之發生：使義教此後終無普及之一日：則平教亦將長與終古：永無圓滿成功之希望・蓋平教所化被者：卽爲昔日未受義教之人：使未來者都無受義教之機會：則新陳代謝：生生不絕：平教設施之對象不減：則平教之功作不已：故爲窮源察流計・必須求義教之普及：直接減少不識字之來源：間接卽促進平教之成功：

義務教育推行之障礙：固不一端：而招致兒童入學：卽爲最感困難之一種：各國於此：多定强迫之辦法：兒童至學齡不入學者：罰其父兄：用法嚴：顧猶仍多：人情推已及人：而於一已之子弟：卽關愛尤切：苟已之所欲：雖不强其子弟：猶必樂使之就：否則已所不欲：亦必不願其子弟違已心之所好：雖繩以法：必不能盡法之用：設有爲父兄者：已身未嘗知讀書之樂：又焉知其子弟不讀書之苦：反之：旣知讀書之樂者：決無願其子弟之不讀書：吾國教育現極幼稚：所謂爲父兄者：多未解教育之化休：一旦實行義教：必多不樂其子弟之就學：可以斷言・使平民教育能普及一般民衆：必可轉變爲父兄者之觀念：除去其心理上之障礙：而予推行義教以極大之便利：故二者如車之兩輪：相輔而並進：缺一則其一亦不良於行：辦理平教者：固希望義教之普及：而提倡義教者：亦當聯絡平教之成功：

◉試驗鄉村師範學校答客問　（四）

▲錄多少學生呢

我們現在暫定爲二十名：倘使我們在這兩個月當中經費可以多籌些：如果合格學生很多我們可以多取幾名：倘使合格學生很少我們就少取幾名：只要有一個合格學生我們都是要開辦的：我們教一個學生和教一千個學生一樣的起勁：因爲如果這個學生是個人才：他對於鄉村教育必有相當的貢獻：一個人是千萬人的出發點：倘使我們這次招生只能得到一個眞學生：我們也就心滿意足了：

▲畢業年限怎樣

我們的修業年限暫訂爲一年半：但不是一定不移的：可以按照實在情形酌量伸縮：不過修業後必須服務半年：經本校派員考查：確有精神表現：纔發給各種畢業證書：

▲費用要多少呢

本校學費：一概不收：膳費每日暫以五元爲最高額：由師生共同經管：雜費則最節省限度另訂：學生種田　照個戶租由公允辦法：每年賺錢多少：看自己運用心力的勤惰巧拙：就歸本人所有：暇日完全公閑：

◉學生自治會約章　（十三）

▲工作股細則

一・本股定名爲學生自治會工作股：以灌輸工業知識練習生活技能爲宗旨：

二・本股暫分爲六組：凡本校學年滿十歲以上者：均得爲本股股員：

三・本股工作均依本校工廠之規定：

四，本股設幹事八人：由股員投票選舉之：當選後由幹事互選一人爲主任幹事一人爲庶務幹事：餘六分爲各組幹事任務如左：

一主任幹事　總理全股事務

二庶務幹事　司銀錢之出納　記載成貨之數目

三各組幹事　接管器具　支配材料　點查人數　整理貨物及器具

五，每日輪流値日生一人司灑掃事項：

六，每日(除星期日)午後三時至五時各組輪流工作股員：因故不能履行職務時：須先向主任幹事陳明事由：如有規避情事：得由主務幹事提交執行部查明處理之

七，如有故意損壞器物者：須負賠償責任：

八，本股所得利益各股員得享受之：但有左列各項者得特別優待：

一未曾缺席者　二技能出衆者

三作事勤勉者　四各職員對于職務有負責任者

九，本細則如有未盡事宜得由幹事會請修正交由評議審後執行部公布之

十，本細則自公布日施行

◉鳴謝　（續）

▲巨港

輿和行　粵豐　東興隆　華生　志成棧　李仲西　以上各十盾

廣昌　陳仲衡　鋒興　謝文光　美華　李平民　張懷義　丘金坡　羅偉權　周李富　各五盾

李品生　羅儀　坤　各三盾

文滙　葉匯　李巨　楊少棠　徐珠　劉佳新　劉進貴　曾洪耶　同豐號　各二盾半

高令楊　謝廣炎　李啟甫　吳坤　劉煜　趙詩　梁照　孔槼　尹鴻有　黃銘恩　張臣泉　周休　楊芝　李旺　羅偉昌　羅安　黃才　慶沅　陳逸卿　歐彬　李發　梁坤　潘云生　謝佐炎　馬頌成　各二盾

陳妹　一盾半

劉椿　張興　陳可倚　周耀基　潘標　黃樹　蕭尧　陶標　涂驥　鄒添　陳輿材　郭英　簡錦　羅夢熊　何同桂　李榮燊　郭昌　潘錫鄰　潘紹華　方滋根　以上各一盾

RUBBER SHARES THE STRAITS BROKERING CO.

24, The Arcade.

星洲營業公司　亞結樓二十四號

二月十八日樹膠股份行情報告

Name of Estate	原價 元角占	樹膠園名	買主價目 十元角占	賣主價目 十元角占
Allenby	一	[illegible]	二九	二八
Alor Gajah	一	[illegible]	三	二七
Amalgamated Malay	二	[illegible]	四五五	四四五
Ayer Hitam	五	[illegible]	五	四八五
Ayer Kuning		[illegible]	一零五	一
Ayer Molek	一	[illegible]	二八	二六五
Ayer Panas	五	[illegible]	一三一五	二八五
Bagan River	二	[illegible]		
Jalan	一	[illegible]	四二五	四
Balgownie	一	[illegible]	四七	四六
Bassett	一	巴色	一三五	一三
Batu Lintang	一	[illegible]	一五	一四
Bedford	一	[illegible]	一一五	一
Brogas	一	[illegible]	一五五	一六
Brunei United	五	[illegible]	八	八二
Bukit Jelutong	一	[illegible]	一一三	一零八
Bukit K. B.	一	[illegible]	七	六
Bukit Katil	一	[illegible]	一一七	一一五
Bukit Kepong	二	[illegible]	二五	二四
Bukit Timah	十	[illegible]	一四五	一三五
Changkat Serdang, S	五	[illegible]	一	九五
Colemsburgh	一	[illegible]	四五	四四
Connemara	一	[illegible]	二八	二七
Devon	八五	[illegible]		
Glenealy	一	[illegible]	二九五	二八
Hamilton	一	[illegible]	三四	三二
Haytorrights	五	[illegible]	一四二五	一四
Indragiri	五	[illegible]	一零五	一零三
Jeram Kuantan	五	[illegible]	一八	一七
Jimah	一	[illegible]	二六	二五
Kamasan	二	[illegible]	七二	七
Katoyang Bahru	一	[illegible]	二三	二二

Name of Estate	原價 元角占	樹膠園名	買主價目 十元角占	賣主價目 十元角占
Kdah	一	[illegible]	四四五	四三
Kempas	二	甘巴士	九二五	九
Kluang	五	[illegible]	八六	八
Kuala Sidim	一	[illegible]	三八	三六
Kundong	一	[illegible]	四六	四三
Lanas	五	[illegible]	四一	四
Malaka Pinda	一	[illegible]	二七	二六五
Malakoff	二	[illegible]	四九	四八
Mandai Tekong	一	[illegible]	七五	六五
Mayfied	二	[illegible]	一五七五	一五
Melville	一	[illegible]	一九	一七
Mentakab	二	文打吉	六三	六
New Soudai	二	[illegible]	二九	二八
New Serendah	二	[illegible]	四九	四七
Nayala	五	[illegible]	一二五	一二
Pajam	五	巴針	二九	二八
Parit Perak	一	[illegible]	五一五	五
Perak River Valley	一	[illegible]	二八	二七
Punggol	一	[illegible]	一四	一三
Radella	五	[illegible]	一零一	九九
Sandycroft	二	[illegible]	三五	三三
Sungei Bagan	二	[illegible]	四二五	四
Sungei Tukang	一五	[illegible]	一三	一二
Tambalake	一	[illegible]	一三五	一二五
Tapah	十	打巴	三五	三四
Telok Anson	五	[illegible]	一六五	一六
Temerloh	一	[illegible]	一六	一五
Trafalgar	二	打花加	二	一七五
Ulu Benut	五	[illegible]	七二	七
United Malacca	一	于乃的馬六甲	二六	二五五
Ulu Pandan	一	[illegible]	一五五	一五
Utan Simpan	一	[illegible]	四六	四五

△聯東保險有限公司△

Eastern United Assurance Corporation, Limited

石叻馬六甲街門牌一號(法國銀行)

中國人之保險事業多屬外國人之保險公司今本公司之設專保水火險
兼保廣多車各種損失賠償則快捷公道保價按最低
廉[illegible]保險財產永為穩固[illegible]中不無少補耳 倘蒙移玉 存款[illegible]

正主席曾中華　董　李浚[illegible]
副主席吳宜會　事　鄭萬展[illegible]　黃兆珪　吳十　[illegible]　許山興　余[illegible]林
總司理 [illegible]　副司理 何守智

鸚鵡老牌經驗良藥

瑞昌鸚鵡牌牙痛水

鸚鵡標 極品眉壽丸

宜男唯一聖藥

代理石叻處 [illegible]會豐大藥店 總發行香港永樂街瑞昌西藥行

各埠藥房藥店均有代理





鸚鵡牌極品眉壽丸天下馳名大
功力收效神速之強帶良劑久為各
界人士稱許偉效彰彰凡有先天不
足後天失調以致真氣日衰精神日
竭百病叢生雖有種種之良丹亦不
能收藥實效也本醫生有鑒于此爰
將生平獨得之秘加意研究務使藥
味純和功力強大雖身體最虛最弱
最衰甚至不能生育者試服此藥均
極品眉壽丸一瓶照法服用可保精
神強壯康健異常雖久未受孕者莫
不有宜男之慶靈驗係雙顯世之無
子者試服之即知此丸為宜男聖藥
效力神速此丸每次服二小粒計重
不過數厘每日三次統計不過一二
分與別項大不相同真靈丹實藥也
各埠大藥局大商店均有代售　每瓶弍元五毫
每打弍拾五元
香港瑞昌西藥行總發行

總發行香港永樂街瑞昌西藥行

用法

凡遇牙痛作用時將棉花揉成小粒
止至牙痛已成者亦將棉花蘸水塞於牙
蛀見心針氣須剔開其痛立止又痛含之
後每日清晨洗臉時將此藥水滴三五點
和入漱口盅漱數次并可清除口氣臭穢
又蒸治療瘡痛火上真妙品也不可不知
(定價)每瓶壹角　每打壹元
省港內地外埠各大公司大藥房均有代售

牙痛原因

[illegible]
稱著名盛行良藥之一種也

請君不要

怕老婆

請帶他去看下列的影戲就好了

(笑劇) 馬浪蕩 九本 國光出品 丁一元主演

怕老婆 十一本 開心出品 汪優遊主演

探親家 九本 大中華百合 [illegible]主演

(悲劇) 苦樂鴛鴦 九本 長城出品 楊愛立主演

上海花 十本 國光出品 蕭芳芳主演

片已到 不日開映

南華影業部啓

◁ 國產影片招租 ▷

(神史名片) 珍珠塔……前後部二十本……英屬演權

(社會名片) 鄉姑娘……九大本……英荷暹演權

(艷情喜劇) (四月薔薇) 薔薇處處開……十大本……英屬演權

(愛情新片) 愛河潮……十大本……英荷演權

(家庭悲劇) 秋扇怨……九大本……英荷演權

(警世名片) 將軍之女……十大本……英屬演權

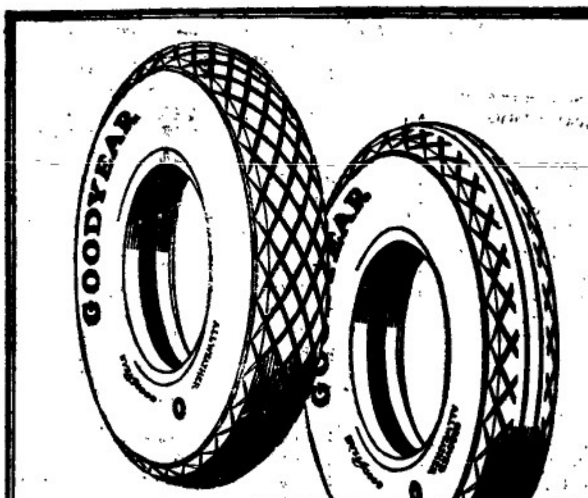
(愛情名片) 同室操戈……九大本……英屬演權

(社會名片) 火裏罪人……九大本……英荷暹演權

(神史悲劇) 孟姜女……十一本……暹屬演權

以上各片本公司購有各屬專演權各埠戲院如欲貸租者請玉臨接洽

【兀也】汽車輪於無論任何氣候均可適用



(兀也)的輕氣汽車輪係最合用於(兀也)車及其他的輕快汽車，耐用，又舒服，經濟並能使車中人感覺安然，此種汽車輪是真耐久，堅固異常也(一)



兀也汽車輪

KEY BRAND CEMENT

◁ 鎖匙標之士敏土 ▷

啓者鎖匙標士敏土之品質可擔保與其他最上者完全相同而價格則低廉還甚各界惠顧擬任歡迎

BEST PORTLAND CEMENT

Importers

BORNEO SUMATRA TRADING Co., Ltd.,

(Incorporated in Holland)

輸入商英婆羅門蘇門答臘貿易有限公司謹啓

(在荷蘭註冊)

(新嘉坡亞言大楼第七百八四十號)

(電話三三五六號)

一九二六年三月十六日 [illegible]

○保良局鳴謝

承上期已收來銀二萬八千二百大元
歐三女士捐來大銀二十元
HTT先生捐來大銀一十元
CKM先生捐來大銀五十元
歐三女士捐來大銀三十元
政府捐來大銀五百元
計六條共銀二萬八千七百一十元正

保良局啓

民國十六年二月十七日

運赴前方・以濟軍需：蓋已趨於軍事時代矣：草至此：得北京電話：知楊鄰葛今晨九時啓程還奉：想已統盤計劃就緒：故專返奉垣坐鎮矣：

○介紹良醫

陳雨亭醫生專長內外科方脈精治肺癆咳嗽遺精吐血花柳白濁目疾等症特此介紹

現寓新嘉坡小坡海南二街三十二號

同心登公司中西藥品書籍行內

介紹人　何暢秀　李景賢　黃漢光　黃中岳　謹啓

◎蕭裕鴻啓事

啓者蕭裕鴻此次爲籌辦學校事南來其所赴各埠備蒙各社團贊諸熱心家慷慨教育慷慨贊助並獲親友格外留賓樂爲介紹與各界接洽殷情厚誼良深感激茲因裕鴻本月十八日乘輪返國忙於束裝不能登門道別歉甚僞有疏忽處槪希原恕爲幸

民國十六年二月十八日　三

◎告白

布廊單邊街群合號原日係李友竹創造專辦北嶼島出水牛理向崇叻坡各寶號過信今友竹因年紀老邁願將此項牛意讓與李鏗委營業日後生意盈虧不干友竹之事藉此佈聞

民國十六年二月十八日　冊　李友竹啓

○工部局通告

▲關於孚拉眉律之改造事……

爲通告事啓者孚拉眉律近陸一方當於本月十九日下午二點開始修理凡諸色人等均請于此星期末中少用該路以便當局盡量工作該新路可望於下星期一早預備公用此布

工部局秘書馬奉命啓

一九二七年二月十六日　卅二

◎介紹相士

陸地仙姓蘇字亦仙閩永人也幼穎悟長嗜相人術讀蔡降傳見唐舉相李兌百日之內持國秉政讀高祖本紀見呂公謂相人多矣無如季相女卒與劉季老父相呂后子母皆大貴相高祖貴不可言深慕其術遂奮憤曰古今人豈不相及耶於是發篋閱相書備練揣摩出以相天下士人皆以爲唐舉呂公復生老父之不啻也民國十一年操相術爭贛贛督陳光遠待爲上客即委爲崇義縣知事任職三月餘非所願也棄而之粵時中山開府粵東君歷相要人無不談言有中中山乃委爲大本營參謀職領軍總部亦委爲顧問第二軍長危石生聘爲諮議官出入政界謂某某吉某某凶直言無隱亦仙之名於是大著去年秋渡南洋至吉隆坡頗樹從君相者踵相接富者壽考成敗利鈍斷之不爽秋毫其操術不但能人之面且能相人之心殆得希夷子心相之秘乎可謂神矣現抵星洲寓南洋大酒店十九號房每日上午九時至下午四時止談相諸君幸勿交臂失之

民國十六年二月十七　冊　李仲軒黃桂和同啓

◆今日最大最著效驗之發明

▲醫治肺癆哮喘等病之聖藥

凡人不幸有患上列諸惡病者不必憂慮因現已有人發明一種特具効驗之聖藥該藥係由一種絕無傷害之草根製成對於上述諸病皆能醫治經驗如神此間各地病人因服此藥治愈上列之病者之證之



明其功効之神速不能盡錄諸君如患此者切至速特向本公司詢問一切詳情也證

新嘉坡廊六甲街十八號發公司啓

WATT & Co., 18, Malacca Street, Singapore.

○關丹華僑公立學校第一次捐款鳴謝

樂興號捐銀五百元　陳德和君捐銀五百元
聯美號捐銀二百元　鄭金榜君捐銀二百元
福和號捐銀一百五十元　合記號捐銀一百五十元
邱文鳥君捐銀一百十元　張成庚君捐銀一百十元
蘇守廟君捐銀一百元　陳瑞發君捐銀一百元
李適文君捐銀一百元　關龍翔君捐銀一百元
林德花君捐銀一百元
另陳德和君報効南洋商報全年
星洲侯西反君贈校具銀五十元
王錦寶君捐銀五十元　慶發號捐銀四十元
黃則樟君捐銀三十元　洪舒慶君捐銀三十元
陳建成君捐銀三十元　協源號捐銀三十元
楊丕長君捐銀三十元　唐文齊君捐銀廿五元

戴和興捐銀二十元　華僑君捐銀二十元
李丙寅君捐銀二十元　侯恩君捐銀二十元
鄭瑞君捐銀二十元　成裕興捐銀二十元
黃篤樹君捐銀二十元　鄭懷君捐銀二十元
陳仲圖君捐銀二十元　德興隆捐銀二十元
登成公司捐銀十五元　陳地利君捐銀十五元
王恩官君　金福源號　洪秉尊君　林長發君
郭添水君　福天祥號　萬裕興號　黃德公司
張山君　陳興金君　瑞昌山　以上各十元
福茂隆　洪宿君　陳榮君　李丁君　王圖君
傅柔君　義順號　林秋君　陳呂君　振興興
李福裕　甘清份君　蔣江君　盛記號　甘進德君
福生軒　張慶成君　陳國司君　張全發　唐木香君
林福君　陳卅君　黃朗賓君　福泉興　陳波君
陳恩君　蕭彩君　協隆號　陳福君　周幺保君
蔡烏硯君　以上各五元
方開國君　鄭七協君　潘軍君　以上各三元
新協興　李清渠君　李阿達君　李家齊君
林山君　湯枝君　楊少君　陳錦君
鄭盤君　陳慶君　蘇存君　鄭閃君
三和號　以上各二元
陳發君　陳恩君　王天才君　翁林君
以上各一元
以後續有收到當再刊佈

關丹華僑公立學校啓

△民國十六年第二屆職員表

正總理陳德和君　副總理林和隆君　財政鄭興寶號
正庶務張成庚君　副庶務鄭蘭君　查賬員劉森祿君
西譯員鍾慶殿君
董事員李適文君　李文宰君　福和寶號　合記寶號
張森傑君　萬和寶號　關龍翔君　唐文齊君
王錦賢君　林長發君
特別董事洪舒慶君　陳仲圖君　陳國司君　楊清夢君
王見官君　關文游君

民國十六年二月十七日　關丹華僑公立學校披露

留聲影片

演期　二月二十起　二月廿三止

券資　一元　一元半　一元　七角　四角

PALACEGAY

中華影戲院（每晚兩場）

Talking Picture

▲可看可聽之新奇影片

（一）是劇非裝置留聲機：但劇中人口開前發音：不高不低：若自其口出：乃至新命之發明：閱者不可不看！

（二）是劇爲倫敦各大名角合演：且著名之音樂隊奏和：閱者不可不看！

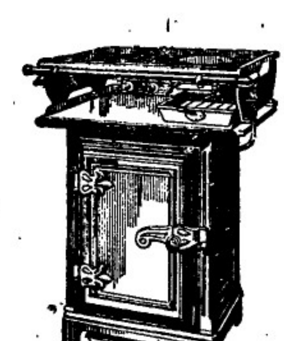
（三）是劇有滑稽扮演既堪發笑：又足悅目：閱者不可不看！

（四）是劇唱者之聲音宏大：頓挫抑揚：非裝置留聲機者可比：閱者不可不看！

預定座位處

南洋影片公司　上午十時　下午五時

中華院　下午八時至九時



煤汽烹飪器具

○出租煤氣用具廣告

欲得一眞正安樂的新年免除浩大的費用及攪擾者請用煤氣烹調

一九二六年二月一號　三四

○潮州公立端蒙學校民國十六年職員表

名譽總理廖餘犬
正總理陳秋槎
副總理林雨巖　吳竹村
查賬員劉映南　陳智軒
董事楊振文　楊書典
曾榮生　李星巖　沈佳登
陳耘之　沈鳳翔　周瑞麟
吳揚芳　楊喬英　陳子由
吳揚屏　郭斯高　郭廷道
沈潮楫　周錦彩　林樹森
紀繁添　林國和　林亀波
張來壽　陳梅波　吳稚全
吳南從　沐蘭石

民國十六年二月十三　冊　端蒙學校啓

○換新酒牌廣告

本號酒牌前係成元號之名今者業經去歲特將該酒牌取消另換新酒牌交陳愛棠兩號日之舊酒牌如有與街市來往賬項不關本號事係屬個人之事與本號無涉合應登報聲明

民國十六年二月十五日 本坡吉寧律吉和什貨店啓

承頂聲明

啓者本坡小坡吉寧街實得力門牌九號芳達號餅店現原係楊生創置今因楊生志圖別業懇將芳達號店底家私貨品一概頂歸與林江水個人承受任憑改號營業不得刁難此乃兩願各無後悔至於楊生從前有與諸商號來往賬項者請向楊生清理一星期內須向協宜理會清楚倘若過期乃係自誤與承頂人林江水無涉恐未週知特此佈告

民國十六年二月十六日 收盤人楊生 承頂人林江水 同啓

●謝唁

捲捐出殯者蒙戚友族各界寵錫輓聯花圈蓮燕臨執紼厚誼隆情歿存均感茲因未便踵門特此登報申謝

民國十六年二月十四號 張金榮叩白

◁注意▷

鄙公司及理火燭洋面保險生意價格相宜賠償快捷諸君光顧請移玉至嗎吉實得力門牌一百十七至一百二十一此佈

HOOGLANDT & CO.
Insurance
117/121 Market Street
Singapore



有益於為母親者誠匯淺鮮

因嬰孩自己藥片能使小兒日見強健夜睡安寧也嬰孩自己藥片正是家中常備之靈藥能使嬰兒及小孩尋常所患各症立即消除誠係有益於為母親者之要需也蓋一經服用寒熱立退出牙痛苦立止能令腸胃有序滋助消化可止腹瀉能愈傷風可免驚風痰厥且殺蛔蟲甚無藥味為嬰兒及小孩所樂於服用也即小兒急慢驚風自己藥片亦見奇功即如廣東台山亞洲公司劉仙航先生來書云弟去歲幸獲小兒不料甫生五六個月之間恆患急慢驚風胃痛寒熱不止百藥罔效無法可施及試服嬰孩自己藥片立即精神驟振連服藥片諸恙悉平小兒幸賴藥片之奇功得獲安全藥片之靈驗可稱保赤良方所謂慈航普渡特具草函鳴伸，仰孩兒自己藥片凡有售西藥者均有出售或函達星架坡萬興街韋廉士醫生藥局每一瓶叻銀六角每六瓶三元郵力在內



O. K. CEMENT.

○招徠廣告

此士敏土係由歐洲製造極合熱帶之用且多係用為製造三合土及一切高等工程者也此土係貯藏於堅固之木桶內連皮每箱重四百餘淨土重三百七十五磅且近來購用者日衆大有求過於供之概諸翁光顧請向新嘉坡萊佛士碼門牌三號伊亞紗直接洽可也此佈

唯一輸入人東亞有限公司白

PRIME PORTLAND CEMENT
OK
THE EAST ASIATIC COMPANY LTD.
COPENHAGEN

Sole Importers,
THE EAST ASIATIC CO., LTD.
No. 3, RAFFLES QUAY
SINGAPORE.

Wood Preser yative

NOXO

And Stain

此油可保護各種木料特別製成以防護木料免除虫患朽爛及變壞且可殺除白蟻木菌等侵蝕油掃之後能侵入內以保護之全馬來半島之園丘承建家及政府各部皆購用之

有一、五、十及四十加倫桶庄

唯一代理人牙直利有限公司

(在三州府註冊)

Sole Agents
GUTHRIE & Co., Ltd.
Incorporated in S.S.

ROBERT PORTER & Co. LTD.
LONDON LIVERPOOL
BULL DOG BRAND

◀雄狗標烏卑酒▶

稍有見識之人常購飲烏卑酒以其能令飲者強健而有精神但必須購買雄狗標由納勃卜達有限公司製釀者方有此効力是以購時須注意樽上有無上蓋之商標也

Sole Agents GUTHRIE & Co., Ltd.
(Incorporated in S.S.)

唯一代理牙直利有限公司

(在三州府註冊)



大東影相館

住亞米連街一一二號卽（同德書報社）對面德律風一千九百號

（馬來展覽會）（得第一類獎牌）

Eastern Studio
112 Armenian Street
Phone No. 1900

李梓仁影相師 啓
民國十四年五月廿六日

後：是晚賓金眉卽已因傷殞命：彼卽將受傷諸人轉送往總醫院救治：翌日上午彼檢驗賓金眉之屍身：則見其受傷三處：一在右臂：一在右頸：由其喉部橫穿過左之肩膊：三在右乳直穿過左之四骨以至頭蓋骨之下．卽由此取出子彈一枚：其致命原因：大概由於子彈入於頭蓋骨內：傷及腦髓所致云云：

至第二受傷者爲賓伯茂：伊受有兩傷：一由右臂直至頸部：一在身上：情勢頗爲危險：幸而子彈祗傷頸部：未傷及大血管：是晚卽由陳篤生醫院：送往總醫院療治云：

至第三傷者則傷及口部：第四傷者則傷及左臂：以及臀部之左邊云云：

復次：則由賓金眉之年方十九歲之孫賓伯茂：經在醫院醫愈出院到案作證云：彼祖父賓金眉：常往洪申律巡視樹膠園：一月二十六日：彼與其弟及小孩三人并一女婢：同乘摩托車而去：當車到膠園時：約在下午二時左右：乃向最近不能容納兩車並行之狹路：獨一轉灣：卽到膠園：彼乃獨自一人前往日本人所開之咖啡茶店品茗：見有類似粵籍僑生者三人：在該店內：至其所穿若何衣服：則不能記憶：見其向該店主日本人詢問彼爲何人：彼出店時：中有二人年約三十歲左右：其一則年約四十歲左右：聞日本人對他等說彼爲賓金眉之孫：迨下午五時：彼與祖父及其弟并幼孩婢女等登車：以便返寓：車上約放有樹膠一斤在內：彼爲司機：彼弟則坐於右邊：此外各人：則坐於彼後：從膠園駛出當來達大路以前：一路平安：并無危險：迨車達大路時：則有載運木材之大車：橫阻路旁：彼卽制止其機：暫爲停頓：卽見有在日本咖啡茶店飲茶三華人中之二人：經過彼車右邊：彼不以爲意：不料該二華人中之一人：登卽拔鎗開放：正中彼之頸部：彼回頭一顧．又被一槍中其身部：彼見二人中之一人：手中獨有手鎗：認識此人藏在日本咖啡茶店三人中之一：該人發第三槍時：本可以傷及其心：幸其袋內有一小楷子：故子彈飛來：有此小楷子爲之擋住：小楷子所擋之鉛筆：則已被擊：折爲兩斷：彼卽因而仆臥車上：但聞該華人繼續連發數槍：彼并不知其開槍之意何在：最後該兇徒逃去：則見其祖父與小孩等均已被他擊傷：彼乃囑令其弟代爲司機：駛往淡申律之捕房報告一切：轉送受傷諸人往陳篤生醫院去：彼並謂彼之祖父：因一九二一年：被人毆打一次：是以常帶手鎗在身．以爲自衛之計：其時被人毆打：乃係因一塊塵土沙之事：發生衝突所致：後拘控與此案有關者二人：曾在臬庭訊結：判無干省釋：

後賓伯茂於巡長慶氏之詰問中：謂除此案以外：並未知彼被此次被人槍擊殞命之原因云云：

驗屍官波厄氏聆畢：乃謂此兇犯定係受人所僱以行兇者：彼主使行兇之人：近來有無與汝家中人發生嫌隙：其伯茂答：否：又驗屍官詢以此次殞命之人：是否卽前此毆打汝祖者：答謂：彼疑卽前此之人：賓伯茂并謂當彼入總醫院以前：卽聞得其祖業已因傷逝世：至賓病成則係本月九日始在總醫院斃命：病成斃命之日：彼因傷愈出院：彼於答覆驗屍官之再次詰問中：則謂彼見兇手發鎗數次：是晚彼卽作一報告向府署二堂法官波爾氏報告云云：

復次：則由賓伯茂之弟賓開惠到案作證云：彼於肇事之日：亦在車上：彼見有華人二名從車邊經過：後復回來：旋卽開槍：向彼車上之人轟擊：開槍後：該二華人刻卽逸去：彼乃替其兄司機前往捕房報告：并將受傷諸人：由陳篤生醫院轉送往總醫院去：彼見巡長慶氏在其祖父之禮袋：搜出實彈之手鎗一枚：後於慶氏之詰問中：則謂彼聞其祖生前曾說過與人發生衝突一次：彼意彼此次被人槍擊：定係該人買兇爲之云云：驗屍官聆畢：乃將案展至三月二日再訊：始能定判云．

●土地買賣轇轕案三則（二）

第二案爲華人林昌盛林清開二君：亦在東督魯路：有地一段：闊約九英畝零六：地稅司估價爲二萬七千元：二君在高等廳請求增至六萬五千元：禮頓狀師代表原告：威廉遜狀師代表地稅司：

據禮頓狀師向按察司云：此地有九英畝六六之闊：地稅司祇估價二萬七千元：未免太過廉平：因此項價格：每一尺僅值六仙又四分之三：今請堂上斷給價值六萬五千元之價格：故以此價請求：此項請求：亦不過每尺估價一角五仙而已：此地原爲在叻著名華人林利振之物：林己於年前因病身故：現歸其孫與廷學管：該地內有墳墓：現擬將其移至住屋之旁：因地內已建有一磚屋也：審訊至此：展至昨日再訊：迨昨日再訊後：按察司聆各證口供畢：判決原告地段：每尺值價一角四仙：共應給銀五萬五千一百五十二元：至關於原告請求墳墓留在該地一層：則按察司謂彼無權可以判斷：惟按察司之意：政府當局對於此區區之地：若有可以還給原告之理由：自必可以實還原告云云：

第三案爲華人魯水泮君：亦有一地在東督魯路：惟其面積不及一英畝：祇得四分之一又一七：工部出價四千元．擬取用該地：今原告請求給價六千元：他耐馬狀師代表原告：威廉遜狀師代表工部局：開訊時：據他耐馬狀師對按察司說稱：原告在該地段內：已建有一屋：後經轉賣與人：此地若爲政府：則此屋自加入內：不另索值云云：

後工部局估審員卡孝爾氏：對按察司說稱：此地值價：每尺銀二角：已屬平允：今政府已每尺給值二角半：尚何要求增價之可言云云：

按察司聆畢：判將原告之要求取消．

●驗屍庭審訊天來街命案紀略

華人葉新興過玉：因丹戎巴葛天來街某屋：被匪徒行刦．槍斃來客杜亞寬一案：後由警察將嫌二人拘獲：指爲與該案有關控之於案：連日在驗屍庭由驗屍官波厄氏審訊：茲悉前日由驗尸官波尼氏覆訊畢：乃發生出：匪均搆成謀殺之罪之判詞：將案移交府署二堂發落云：

●環游世界快艇已由叻前往暹羅

美人岭利遜：購有威利耶快艇一艘以爲環游世界之用：特偕其妻并波士頓氏：暨夢拿女士：與戈變君：前往環游世界：該快艇業於前日由檳抵叻：艇上除美人外：尚有英法二國之人：該艇載重一千四百五十噸：曾經過馬達拉斯仰光檳城馬六甲等處：以抵叻港：在叻停駐一天：昨日卽前往暹羅云

●華船遇險受損案已判結

昨日地曠傳訊協茂榮輪船公司萬豐隆輪船於上底由荷屬來叻途中：誤觸暗礁致受損失一案：查該案發生後：本坡及荷屬當局．均曾派員前往遇險地點勘驗：昨日提審時：本坡政府所派專員：亦到案作證：據稱從前所有航海地圖：均未指明該處有何危險云云：法官聆畢：判結該船係遭逢不測：此次遇險：與該船船長及駕駛人無干云云：案遂以結：

●法國之長壽婦人

▲一百零八歲……

法京訊：法國有一婦人：壽年一百零八歲：現在法國哈魯甯藍梯斯鄉村：無疾而逝：該婦未嫁時：曾與美國獨立贊成最力之英雄列斐逸治氏接吻一次：此婦晚年已老邁：而仍非常活動：每日閱看晨報：并常跳舞：喜飲酒云：

●失車已獲

前報摩托車被竊一則．係華商姚林泉君在柔佛註冊之一千零七號摩托車：放於商加實得力八十八號屋內：被人竊去：經報捕房請緝：茲悉昨有郵政局職員曹惠觀君行經淡申律：見姚君之車停在路旁：乃卽往報捕房向總差報告：總差卽飭差前往該處地點將車駛回：通知姚君前來領取云：

●檳城華商撞車殞命

頃據檳城訊：檳城有華商汪英泉君：因與友人乘摩托車前往雞扒：在途中與摩托車三輛相撞：汪君受傷甚重：入醫院未幾卽已殞命：此外受輕傷者多人：而檢者一人：案被扣獲云：

●銀幕消息

▲留聲影片　此片本擬本星期六晚在中華影戲院開演：今因他種關係：特展至本月二十號（卽本星期晚）開映云：

▲[illegible]：原訂本晚止：茲特加演一天　以酬顧客雅意：展至明晚拜六：卽行截止云：

●樹膠價格

▲紐約　十七日紐約電訊云：本日現貨成交者無：二月期貨爲三角八占又一〇　三月期貨爲三角八占又一〇：四月期貨爲三角八占又六〇：五月期貨爲三角九占又二〇：六月期貨爲三角九占又五〇：七月期貨爲三角九占又八〇：八月期貨爲四角又一〇：九月期貨爲四角又四〇：十月期貨爲四角又七〇：

▲本坡　今日本坡膠價買主方面爲六角六占：

▲倫敦　今日倫敦膠價爲一先令七便士：

來件

●上海文治大學招考南洋華僑學生簡則（二）

▲附有僑學章程……

乙：投考資格

（一）凡華僑中學校舊制畢業：經試驗或審查及格：得編入大學預科一年級：

（二）凡已在國內專門學校肄業或畢業：經試驗或審查及格：得分別編入本科專修科相當年級：

（三）凡在華僑普通學校或補習學校畢業：經考試或審查及格：得編入特別生或補習班：俟習滿一學期或一學年以上：如有相當成績：得編入各級正式生：

丙：報名手續

（一）先向本大學指定報名處按照以下規則：一填寫履歷單：二志願入學書：三繳呈學校證明書：四鋪號或機關保証書：五照片三張：六報名費二元：七預繳入學証金五元：

（二）報名後：向報名處取有收據：再由報名處通知：考查時日及地點：依期報到：如經考試或審查合格與否：仍由報名處通知：取者証金留存：不取發還：取而不到：証金沒收：

○工部局通告

▲關于華人建築住所事……

爲通告事照得本局現決欵在[illegible]招人建築工人住所有欲承辦者須將投票于本月廿三號午前寄交本局秘書處

設建築圖及投票格式可于呈交五十元按櫃金之收條時向本局測繪部索取及取井按櫃金可於呈交正式投票時如數取回本局委員對于投票有棄取之全權并無須接受最低者或任何一張投票卽可認人遞信告

一九二七年二月十日發出　工部局秘書馬拿啓

一針之鏈若可及時可省却九針之累巴南(Palam)木油是保護樹木之王亦爲樹木最良之醫藥已南木油可保護爾之私屋宇免白蟻之蛀食及乾腐之處而省却無限之修理費用



光事保護爾之家具是一應行的要事且可排除白蟻之侵擾今日皆即行之明日必能得效

此油有一加侖及五加侖兩種各大雜貨店均有出售

七州總代理

製造者英京皮[illegible]遜排泰有限公司

最令人心足之二種茶葉
何以故

青葉茶粉



頂上金葉茶



因包內之茶乃錫蘭最良之出品採自五千尺高之山原金葉標乃成塊之茶葉
春茶末乃一種茶末味極濃厚入口亦香凡用之者皆能詳言之

馬來亞各雜貨店均有發賣

惟一代理人巴多羅簿有限公司

新嘉坡萊佛基三A號門牌

○承退股聲明

啓者本坡大坡船頭勿基門牌一百三十六號鄭勤盛福記棧炭生理原係鄭爾中鄭廷璋兩人合股經營歷來無異今因鄭廷璋志圖別業願將鄭勤盛福記棧炭生理己及店底傢私賬項排埕船艦一概全盤割歸鄭爾中自己承受俾出公親族鄭中永隆君鄭錦年君兩位爲在見即日將生理歸割與利銀項同公親三面交還鄭廷璋清收領乾即將勤盛福記生理船隻等物全盤交歸鄭爾中自己承受營業易號鄭勤盛端記[illegible]係兩愿並無異議日後生理盈虧係鄭爾中自己之事與退股人鄭廷璋無干仍前鄭勤盛福記鄭廷璋但有街[illegible]前借往來賬項未清者與二前禮拜內向[illegible]味狀師館理合[illegible]楚出本日起至二禮拜爲止但逾期不到者此係自[illegible]日後不得與鄭勤盛端記交涉恐未周知特此先聲以免[illegible]論

承股人鄭爾中　退股人鄭廷璋　同啓

十六年丁卯元月十一日

一九二七年二月十二日

此乃花沙呢洋行所用沙示水之商標



花沙呢洋行之汽水優點甚多故令其出品超於別家之上請提防假冒

花沙呢洋行乃爲你衛生之保護人

假冒一事乃爲大言不慚者之尤

請毋爲大言不慚者所騙

Fraser & Neave Ltd.

以[illegible]果子鹽[illegible]製[illegible]乾燥其粉最易溶化其味甘適口實日用不可少之飲品老少強弱均合飲用經衆著名醫生介紹爲治大便閉結府部不調[illegible]汁不勻食物不化頭腦昏亂血輪不清[illegible]不寧夜深不睡身有水濕風軟等症之唯一妙藥凡住於熱帶地方飲之尤合



ENO'S
Trade "FRUIT SALT" Mark
（眞正果子鹽）

英文（果子鹽）及（以羅）等字是英京晉西伊羅有限公司之註冊商標

民國十六年二月十二號

機器工廠 FOR FACTORIES　滑車上油 LUBRICATING OIL

G E
L M C O
M C O

For cylinders of semi-diesel engines

Steam Cylinder Oil
Bearing Oil
Greases

The best and most Economic Oils on the Market

THE ASIATIC PETROLEUM (S.S.) LTD.

Incorporated in England

L M O O 牛的西油　汽輪　單汽油　新平機油

本公司製造各種油誠爲上市之最優等及最省費者
亞細亞火油有限公司（在英京註冊）
十五年一月廿二日

和豐輪船有限公司廣告

○新船[illegible]唐

本公司創辦公衆歷歷年久蒙諸君[illegible]顧深爲歉[illegible]公司實多感激茲再由歐洲添購新船一艘名曰豐平港大快捷專走仰光庇能實叻香港汕頭廈門等埠以應惠顧諸僑客之雅意該船載重五千噸順客位二千餘名一二號客房裝璜華麗配置[illegible]等[illegible]烟房茶室運動場沖涼房以及電火電扇自來水喉無綫電機種種俱備應有盡有至若大倉客位寬敞地方潔淨茶水充足飲食優美中廚[illegible]役招待殷至　諸商紳如蒙配載搭客自當一律歡迎該船啓行定期如下

豐盛輪船定十一月十八日由檳城吉隆坻叻十九往海口廈門汕頭

豐華輪船定正月十五日由仰光檳城吉隆坻叻十六日往香港汕頭廈門

豐平輪船定廿月十二日由叻往仰光

代理船票處
廈門　聯合公司
汕頭　興成公司
香港　成發公司　同協成　合益公司

十[illegible]年七月三十日

和豐輪船有限公司謹啓

眼科第一　痔科第一



34-1 Hill Street, S'pore
Special Treatment
for eyes & piles

啓者[illegible]印度醫生本醫生醫眼科特色著名於印度[illegible]者不計其數凡[illegible]眼[illegible]痛[illegible]一切花柳等症亦能醫治余[illegible]南洋廿五年久蒙各國人士稱[illegible]妙手俱用印度最良醫法與別不同[illegible]等症用刀割不藥數症應無有復發之患本醫局醫[illegible]者俱有證書爲據上述諸症[illegible]來醫者[illegible]以醫[illegible]取[illegible]費以濟時爲目的[illegible]親友有患此者來醫可見吾言之不謬也

本局設在水仙門二馬路三十四零一號火[illegible]邊

一萬三千二百六十七號

叻報

有限公司

LAT PAU PRESS LTD.

Chinese Daily Newspaper.

The Leading and Largest Chinese Daily Newspaper in the British Malaya.

SATURDAY 19th FEBRUARY 1927.

Printed and Published by Chow Kuenam, B.A. B.Ec.

Established 1880.

◎本報特別啓事

一◎成立年限　◎本報成立於前清光緒七年十月十二日迄今己四十有六年

二◎宗旨　◎本報宗旨注重實業教育

三◎總理　◎陳仁[illegible]

四◎總編輯　◎周君南

五◎新聞發行所　◎新嘉坡哥勞實得力十一號至十三號

六◎德律風　◎一千一百六十四號

Any complaints Regarding Advertisments and distributing of Newspapers Please ring up to the Manager Telephone No. 1164.

◎本報報費列左、

一◎零售每份一角　二◎每個月二元

三◎三個月六元　四◎六個月十二元

五◎十二個月二十四元

▲報費定例

◎外埠報費另新英屬每份加四占其餘各國每份加六占

◎倘諸本坡外埠有願函定閱者請將中西文詳細住址及報費一齊寄下空函訂閱恕不答覆

▲告白定例

◎長期告白之費分期先收倘有中途截止照價收足

◎[illegible]短期告白費請先惠

◎◎◎注意

凡關於告白之錯誤遲漏等情即由電話一一六四號通告本報經理部爲荷。

上海書局

○天下樂事　莫過於明窗靜坐讀新書

坐車。喝酒。看戲。賭博。都是我們新年的點綴品。但是這種消遣。究竟沒有什麼趣味。過後便覺得討厭起來。那麼怎不買幾本新書來看看呢？「明窗淨几。靜坐讀書。每到佳境。心曠神怡。這是何等地快感吓！

我們所採辦的新書。非但種類繁多。而且經過很嚴密的揀選。多係富於新思想新見識的。使讀者看了非常滿意。至於取價。大家都明白我們是素來十分公道的。更用不着多贅了。

諸君。倘若你們問我有什新書。請告訴我你們的姓名住址。我們隨卽把圖書目錄寄奉。憑你隨意選擇。學校裏先生。你們教科書選沒有採辦。麼要用中華書局出版的呢。或是商務印書館的呢。我這裏都是全備。賣價極其便宜。學生們用的文具。那更是我們素來所注意的了。

星洲木劍門大馬路上海書局

民國十五年十二月十日

●代乳妙品

「勒吐精」爲嬰兒最好之代乳品全世界之醫生及看護婦于需用最好之嬰兒食品時莫不指點「勒吐精」代乳粉

「勒吐精」可代母乳及供一切生理上天然之需要務請以「勒吐精」哺汝嬰兒俾得生長起來身體康健春風滿面

發行者冷實打英瑞煉乳公司

本公司設在星洲　檳城　吉隆坡　怡保

FOR BABY



Pro erietors.

NESTLE & ANGLO-SWISS CONDENSED MILK CO.

Singapore, Penang, K. Lumpur & Ipoh

環球華名

是書爲便利商業起見編譯五洲通商口岸海灣城邑市鎮都會南洋羣島中國廿二行省四特別區分別淸楚五洲之內分何國所屬閱者一目了然未習英文者可按爲檢查轉譯書信而無悞投之敝手拈一册實爲工商之良友也

▲每册定價一元五角

石叻分售處
大坡 會豐商店
小坡 永吉安號
牛車水永盛莊
吉寧街通商書局
怡保 實兆 會豐商店
吉隆坡 廣衛生號
新嘉坡 祥源金舖
淅水 中華公司
巴城 大世界公司
總發行 不叻大馬路一百八十十號濟泉南
民國十六年元月十日

明星影片公司優異出品　王漢倫鄭小秋倪紅雁主演

一個小工人

(孤兒救祖記)片因有王漢倫與鄭小秋搭配合演至今智不絕口現在王漢倫又與鄭小秋在(一個小工人)片中搭配起來了這回因劇中有同胞姊妹及姨表兄弟二人面貌都牟得一般無二因此王鄭二人各兼飾二角是劇中演戲僅兩人無異有四人看一次本劇猶如看兩齣名劇啊！此外更有嬌小玲瓏之倪紅雁氣度偉大之蕭め爲傑飾價主黃君甫飾夥件錦上添花格外生色董克毅君更運用其巧妙的攝法使王漢倫與王漢倫面對面談話鄭小秋與鄭小秋手扶手要好開我國攝影界之新紀元這片的成績可說是明星公司(孤兒救祖記)後第一動人之傑作本公司有英荷兩屬映權如有承購或租映者請向本公司接洽是幸

新加坡芒果路二百五十八號門牌　新華公司影片部啓

王漢倫南遊辦事處啟事

我國電影女明星首推王漢倫女士最多才多藝前後表演各片聲名洋溢有口皆碑女士不獨擅於表演且擅歌舞音樂對於崑劇京曲粵曲尤特別擅長已歷國內各大埠登台獻技到處萬人空巷本辦事處爲增僑胞眼福起見茲以重資定聘女士來叻登台表演並於租定王女士最近主演「電影女明星」影片助映請各界特別留意

▲辦事處▼
住址水仙門三六一A即南洋青年勵志學社二樓
電話三四五八
電報掛號Va hust ac
民國十六年二月十五日　啓

○新嘉坡南洋華僑中學校招生廣告

本校已聘請何葆仁博士爲校長定於新歷三月初開學凡曾在新學制高級小學或舊制高小畢業或有相當程度而有志向學者皆可從速報名遠道學生倘不能於三月三日以前報名者得於一個月內補考(一)報名處 本坡中華總商會(二)招考日期 三月五六兩日(三)考試科目 國文英文算術及口試(四)考試地點 本坡中華總商會(五)報名截止日期 三月三日
民國十六年二月十四日　新加坡南洋華僑中學校啓

○介紹良醫

陳雨亭醫生專長內外科方脈精治肺癆咳嗽遺精吐血花柳白濁目疾等症特此介紹
現寓新嘉坡小坡海南二街三十二號
同心益公司中西藥品書籍行內
介紹人　何暢秀　李景賢　黃漢光　黃中岳　謹啓

時評

祖國內亂之由來及其將來　(辟)

自淸末鼎革日臨：情勢大變：袁世凱練兵北洋：當時送學外國：開辦軍校：頗呈一變之覺怡氣象：初不料竟造成今日變相封建藩屬之禁害也：辛亥以後：袁氏即以此等軍人：分布各方：張其勢力：當此之時：內部約分五派：以北洋系爲最盛：其中雖瑕瑜互見：若蔡松坡等：遠處邊疆：於中原情形：遼隔難問：尚有不得志：則隱不出山：於是彼等尉者纘者：潛勢漸張：竟至擁兵據地：出其封豕長蛇之野心：席捲鯨吞之異志：耽耽逐逐：互相爭奪：而吾輩人民：於是乎入水火矣：近數年來：傳殖尤衆：區(犬旁)心益躁：幾至一弁一卒：手有枝槍粒彈：莫不勃勃然謀得一寸地以自據：風起雲湧：乍興乍仆：誠所謂得萬里兵燹：連天烽火：國政無主：外傳且役：人民怨聲載道：呼籲無門：嗚呼：良可歎也：自南軍之起：號稱討除軍閥：人民在久困之下：對此對症之呼號：亦樂贊助：一般軍閥：亦勢有不得不併力合作：以謀抵拒：今日之情形：已成爲南北兩軍之對峙：且汲汲然有一決雌雄之接觸：其將來鹿死誰手：固難預料：而表面上吾人久厭之內亂：或可從此告一結束：私心爲之一慰：然而事常有失吾人意料者：一線之隙：足毀前程：南北勝負之一決：內亂之能否滅除：實尚有可慮可怕之點：存乎其間：觀今日北方諸軍之合作：其性質爲如何耶：恐爲外境之迫促：爲暫時之結合耳：北軍勝而佔江南：江之北其無攘然之割據：恐難言也：南軍長驅北上：其無內部之分裂：亦得言也：此非吾人之苛論：蓋事實有足使吾人可慮可怕者在也：留心時局者：當有以見得之：嗚呼：是其吾國內亂無已時耶：曰：在各方之自行覺悟耳：人民心理之眞正覺悟耳：

本館專電

▲十九日上午八時自上海發

△傳孫傳芳將到上海。

△上海今日總罷工。

△張宗昌即將往南京。魯軍已駐紮滬甯鐵路沿線。

△孫傳芳下令縮短防線。嚴守松江嘉興。待援兵到。即反攻。

△南軍入杭州後。即調兵進追孫軍。

△孫傳芳軍隊。紛紛向江蘇邊境退卻。

△退滬孫軍。多屯紮于龍華。北火車站一帶。

△上海各租界因江浙戰事緊急。特別戒嚴。行人車輛。有可疑者皆受檢查。警察加雙岡武裝梭巡。

△上海外國海陸軍。續有登陸。以防衛租界。幷召集義勇隊服役。

△聞陳友仁宣言。準備簽字中英漢口合約。

△孫傳芳在紹興之殘軍。亦被南軍繳械。

△嘉興附近。孫軍孟昭月部與南軍劇戰。未分勝負。

△此次杭州被南軍佔領原因。聞因孟昭月與周蔭人發生意見。故南軍進逼。周孟部下。旅即退出杭城。

△李福林有將赴南昌說。

△黃紹雄在南甯開軍事會議。范石生躬親列席。

△孫傳芳陸續由甯調兵往嘉興。預備再與南軍血戰。

外電譯要

○南軍已入杭州城

▲孫軍繼續退卻…
▲滬杭消息阻絕…
▲滬杭路敗兵一萬人浙江無立足地…

十八日上海路透專電：孫傳芳軍隊：現已由杭州總退却：南軍入城：已無抵抗：上海杭州間：消息阻絕：現孫傳芳軍隊之在嘉興松江間滬杭鐵路各站退却者：已有一萬人：浙江方面：孫軍已無立足之餘地：孫軍傷兵一百五十名：合敗兵共八百名：于二十八日晨抵上海：即轉車往南京云：

○孫傳芳軍隊陸續退滬

▲四千人駐滬北火車站…
▲逃難者紛紛到滬…
▲甯波敗軍由海道逃出…

十八日上海路透專電：孫傳芳軍隊之由浙江退還江蘇者：仍繼續不絕：十八日晚：退至上海者：已有四千人：駐紮于公共租界附近之滬杭甬總站：杭州東北數里之外：尚有孫軍約近三萬人：各處逃難來滬之人民：紛紛抵滬：滬杭車完全停止：杭州方面：至今未通電：故南軍之所實傳、謂孫軍于退出杭州之前：大肆焚掠一層：未能證實：甯波亦爲南軍所佔領：孫軍之由甯波乘輪退出者：現已行抵上海云：

○南政府通訊處宣言否認談判決裂

▲陳友仁謂預備簽字
▲南政府允賠償德人損失…

十八日漢口路透專電：國民政府通訊處宣言：政府正式否認漢口中英談判破裂之傳說：陳外長語人(吾正預備將關于漢口英租界之合約簽字)該通訊處倫謂：現悉：國民政府之意見：以爲英國外相張伯倫最近之宣言：將軍隊與還香港：國民政府即以爲基礎：擬將漢口合約結束云云：該處又宣言：國民政府已允許德國人之要求：賠償一三案中被華人所攻擊而損失之醫藥等費：計共三千五百元云：

○上海外國租界之防禦問題

▲陸軍五隊計四千人…
▲外加義勇軍及巡捕約四千人…

十八日上海路透專電：孫傳芳軍隊之失敗：隨而發生之問題：即爲上海外國租界之防禦問題：其于上月二十七號二十八號由港來滬之班則必印軍：正在同港途中：故，軍力而言：公共租界：將由下列各軍隊防禦：(一)闕咸隊之第二隊：

▷屈特氏薄荷藥片◁

專治時行熱傷風氣喘氣管發炎馬來熱紅白痢等

功効神速口碑載道東方馳名認爲最平安最合用



之藥油各大藥行均有出售

唯一總代理人轄與目拉沙露父子有限公司

SOLE AGENTS

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.

Singapore, Penang, Ipoh and Kuala Lumpur.

格能格花露水



格能格花露水與各色花露水較之其香味芬芳馥郁與衆不同以之拭面則雀斑立除能使皮膚潔白紅紫瑩潤而無皺紋與水調和以之沐浴則身體暢適而有力因遠行而面有風塵色者洗之可以除退時疫流行用此水混入水中能免傳染之虞其他頭目痛暈身體困倦等症用此花露水擦拭自然俱長精神爽去面上疲頓火氣其味雅郁文靜閨閣書齋無不相宜誠無上之妙品也諸君請試驗之方知言之不謬焉

可由各有代理購買

總峇鴿及慶全公司

Obtainable At All Dealers

INDENTING AGENTS

Barker & Keng Chuan

Singapore.

民國十六年一月三日

日光標香梘

▲一千磅擔保其無雜品質之純潔



日光標之肥皂品質純美非普通之肥皂所可同日而語其馳名于環球已達三十年之久故凡用以洗滌物品者無論其物品若何寶貴皆不致傷毀無論其污垢若何成久皆可一洗即去而令其物品新鮮耐久各大商店藥房皆有出售

唯一代理轄與目拉沙露父子有限公司

Sole Agents

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.

(Incorporated in the S.S.)

Singapore, Penang, Kuala-Lumpur and Ipoh.

二奉軍積極入豫與各方之要訊

▲奉軍下三路動員令……
▲魯軍已抵彰德……
▲張作霖電英表明心跡……

本月十日香港快信：據上海消息：張作霖因吳佩孚既不反攻武勝關：又不能指揮部下：已令張學良諮求最後辦法：又令奉軍於十四十五兩日渡河：對入豫頗有決心：又七日褚玉璞寇英傑徐源泉郭振才等在徐州議決派第六軍孫殿英先由隴海路入豫：孫部九日動程：畢庶澄部東振魯李壽山兩混團八日過徐州開赴浦口：畢擬俟張宗昌視父壽後始南下：又靳雲鶚態度未消極：聞派人北上：仍主張吳佩孚暫行下野：豫軍事暫由彼以督辦或其他名義結束：俟大局平靜：再奉吳主政：又張作霖擬聲明入豫援吳．肅清會匪：以便反攻：望各方勿誤會：又張作霖八日召靳雲鶚入京：仍擬令靳赴豫：又順承王府議決：奉軍即下員動令：三路入豫：中路于珍部：由彰德新鄉趨鄭州：左路榮臻部：由大名經清豐趨開封：右路戢翼翹部：自武陟取汜水趨榮陽：另派別動隊肅清沿途會匪：同時直魯聯軍向隴北出發；張作霖八日晚通電安國軍將領：略謂時閱半年．未聞豫軍進展一步：反攻絕望．敵焰日張：竟擾閩浙：本軍義難坐視：茲飭直魯聯軍及三四方面軍團分途前進：警收武漢：進取湘粵：又張作霖八日電寇英傑米振標田維勤靳雲鶚齊燮元等：稱敵軍應擊歸之請：進兵京漢線：因玉帥表示自任反攻：故未越河一步：乃閱半年：毫無進展：作霖承各師推負專征之責：茲令第三四兩軍團剋日由京漢路進取武漢：討赤救民：與豫將士宗旨相同：當一視同仁：從前地位軍號：一仍舊貫：望協力作戰：以紓困難：祈申明此意：布告部下：免生誤會：又直魯軍接張作霖令入豫：先發隊為騎兵：現駐亳穎各軍：均候張宗昌令動員：直軍張園已到歸德：畢庶澄軍騎兵九日絡續到徐州：烟台海軍陸戰第一團全部已到青島：候命南下：畢以參謀長歐本恕任留守司令：歐八日……魯軍已抵彰德：……八日起開始向信陽前進：又吳佩孚將豫省分九軍區：彰壽亭齊燮元寇英傑田維勤魏益三王為蔚王維城米振標張治公均稱軍團長：防地財政各充本軍軍餉：又張作霖八日電吳佩孚：謂貴部反攻無望：徒使劉鎮華受逼於西安：赤軍逞兇於閩浙，大局何堪設想：是以簡飭師徒：渡河南進：取道京漢：攻取武漢：貴部將士但與討赤宗旨相同者悉仍其舊：並望互助勿誤會：其有甘心向赤：故意抗阻者：當代為驅除：至地盤問題：敵軍擾攘：事成携手相讓：有暇并望到京：共商策劃：又佩孚八日電張作霖：請奉軍緩入豫：俾疏通部下讓出防地：由奉軍假道南下：又九日吳在鄭州開軍事會議：商對奉軍入豫事：齊燮元王為蔚米振標王維城馬吉第米國賢閻治堂閻日仁蔣德純均到：但駐信陽將領未到：聞議決：避奉軍入境由吳派畢維垣赴京接洽．並覆張作霖請先示兵數：佩當圖各駐軍與奉軍之諒解：免生衝突：又奉軍以京綏路和成之四十八列車運兵入豫：又奉方消息：吳佩孚決不阻奉軍入豫：吳個人將來發展當在川：又張學良在濟南晤褚玉璞張宗昌後即南下：聞由徐州赴鄭州：又孫殿英十日率衛隊一列車赴歸德：指揮入豫部隊：孫師第一旅已入豫境云：

二二中日修約之期限問題

北京通信：中日修約會議：雖已開幕：而兩國態度頗多不同：其最顯著者：為日使芳澤於開會答詞中之（今日開始雖非正式而特殊重要之本會議）一語：是明明不認正式會議：與外交部開幕頌詞中之語意：恰相觝觸：蓋外部方面固認為絕對的正式會議也：當芳澤朗讀至此句時：顧維鈞刁作謙等相顧愕然：顧詰日方外交措辭之出人意表：及禮成將退：芳澤復向顧維鈞要求：將日方答辭由本人攜回使署：譯成漢文後公表：可見日人注意點之所在：絲毫不肯含糊過去：與向例外國公文由外部自譯漢文發表者：（向例外國各種來文：皆用其本國文字：或於本國文外：再附英文及法文一份：發表時由中國自譯）迥不相同：即此一點：或成將來雙方爭鬬之重要問題：亦未可知：聞芳澤回日使署後：即發電向東京報告：將顧維鈞之開會辭中重要各點：一一照錄：請示應付方針：一面復於二十二日上午：派董光奏赴外部：通告下星期五二十八日開議時：請中國先提各案：由日本審議之：因中國為提議修約者：當然先由中國提案也：至日本應提之案：保留暫緩：或待第二第三次開議時再提：特此布告：即希查照云云：現在顧維鈞對中國應提各案：已令外部條約司會同修約研究會財政部交通部稅務處及中日修約諸委員妥速準備：務以平等互惠為原則：惟顧等所顧慮者：則為修約之時間問題：因原約載明：俟條約滿期後：中日雙方或一方擬為有修改之必要時：須於滿期前六個月內修改之：否則仍以舊約為繼續有效至十年之一條：此條與中比商約所規定者絕異：蓋比約之修改：須在滿期後之六個月：日約則在滿期前之六個月：規定不同：精神大異：目下六個月已去其半：所餘之三個月：是否能將新約締結成功：是一問題：倘屆時尚未就緒：或致發生枝節：聞外部方面對正考慮救濟方法：一月二十二日：

三南昌會議重要決議案

南昌軍事聯席會議．自去年十二月廿五日起即行開會：軍政要人之與議者：贛省悉數列席：外省之趕到者：有張發奎．唐生智：陳銘樞：劉佐龍：鄧演達：譚延闓：張靜江等．在未開會以前：特在總部組織一軍事會議預備會：以總部各處長及第一三六軍各俄顧問委員：以參謀白崇禧為主任：並派秘書一人充秘書：專辦彙集議案：修理議案：列席各軍長官之提案皆在十二月十日以前送到預備會討論：第一日會議：由主席蔣中正提出議決通過之事項如下：一：財政收支之統計：二：各軍餉項之支配：三：各軍軍額之點驗：四：軍制之修正：五．全軍兵額之預定：六：給與之確定：七：關於衛生事項之改正：八：關於經濟之改正：九：關於命令之系統表：十．關於軍官軍佐任用之權限：十一：兵站缺點之改正：十二：服裝記號之規定：十三：各軍兵站之收束報銷：十四：總部之報銷：十五：關於戰術及典範令之改正：十六：各軍俘虜槍砲藥彈及金錢數之報告：十七：各軍現有槍砲彈藥數：十八：各軍現有兵官實數：十九，各軍造報官兵花名冊及履歷表：二十：全軍應購備之軍用品．二十一：奉方兵力之調查：二十二：全皖兵力之調查：二十三：撫郵事項：二十四：政治工作事項：廿五，其他關於參謀經濟衛生政治應行興革事宜：以上乃第一會議提出之表決案大畧情形：全數通過：特於大會閉幕後：即行照案通令各軍：切實執行辦理：

四駭人聽聞之鄭城附近匪患

▲土匪欲入城軍隊索取代價一百萬……
▲以火水生焚小孩八十名……

鄭城通訊：此間一隅：日處可怖之境：鐵路交通．受阻已四月：北行車輛：間或一二列通行：兩河下船舶：久已絕跡：在此期間：商店多閉其門：且亦無販賣之機會：去年八月全邑水淹：十室九丹（土旁）人民棲身無所：其未遭水淹者：係路堤與河堤而已：目下丹（土旁）鋪之屋：漸次坍塌：商市已大部份毀壞：乃一月前子彈車爆發：斃人百許：房屋又多震壞：即遠在三十四里外之醫院與教會：亦復窗上玻璃碎毀：承塵石灰紛墜：上月中附近各城鎮村莊：又有土匪數股：蹂躪殆盡：每入一鎮：縱槍掠焚殺：男婦老幼受害者：不知其數：既復架擄殷富之人：勒讓巨款：上星期內：曾攻入此間數里外之某鎮：其平擄小孩八十名：澆以火油生焚之：其慘酷可想：目下約有土匪萬人：分駐此間四鄉：屢謀攻搶城邑：及據潢河：以此間駐軍：似尚未敢發：然匪已數次派人與軍隊接洽：曾商以一百萬元為入城交換條件：故殷富家：多徙往他縣：今者嚴冬已至：冰雪封地：亂被擄人民：家無長物：不知將受若何饑寒也：

五駐比瑞兩使將回國

▲一為報告比約交涉……
▲一為籌措使館經費……

國聞通信社云：中國駐比公使王景岐：於去臘即有電致外部：請假回國：彼時外部以比約交涉：未得解決：故未批准：現外部以中比條約正在進行：實有該公使回國報告交涉經過情形之必要：已於日昨致電該使：准假回國：又聞駐瑞典公使曾宗鑒為使館經費問題：亦致電外部請假回國面商：外部亦已批准：聞兩使不日即可首途回國云：

六中法修約第二次會議

▲討論滇越交界陸路商約……

北京二十七日通訊云：修改中法越南邊境通商條約交涉：當本月五日法使瑪泰爾赴外交部與顧維鈞開始談判：雙方即認為係第一次之會議：昨（二十六）日又開第二次會議：於上午十一時在外交部大樓舉行：我國方面：由顧維鈞：錢泰：朱鶴翔及秘書兩人列席：法國方面由法使瑪泰爾：參贊韓威禮：及秘書某列席：首由顧繼續上次會議之談話：提出討論：法使旋即表示：中法兩國：感情素極敦睦

華僑保險有限公司

新嘉坡行設在
[illegible]理亞實得力[illegible]
門牌六十二六十三號
德律風四五七三號

承保　摩多車險　火險　水險

本公司為華人創設辦理妥當並外賠償殊為快捷
支行及代理設在上海仰光安南網[illegible]山打根日[illegible]
丹占碑及馬來半島各埠

▲董事部一覽表
正主席　林義順
副主席　黃兆珪
張寶松　余應林　楊秀慶　林鶴成
陸運懷　張郁才　陳延謙
殷雪村　李濬源　王文達
王興芳　陳恩源　李光前

The Overseas Assurance Corporation Ltd
Incorporated in S.S.
十五年十二月一日實

諸君不要

怕老婆

請帶他去看下列的影戲就好了

（笑劇）**馬浪蕩** 國光出品 丁一元主演 九本

怕老婆 「開心出品」汪優游主演 十一本

探親家 「大中華百合」鄭[illegible]主演 九本

（悲劇）**苦樂鴛鴦** 長城出品 楊愛立主演 九本

上海花 國光出品 蕭芳芳主演 十本

片已到叻不日開映

南華影畫部啓

◁ 國產影片招租 ▷

神史名片 珍珠塔	前後部二十本	英屬演權
社會名片 鄉姑娘	九大本	英荷暹演權
艷情喜劇 四月裏的薔薇處處開	十大本	英屬演權
愛情新片 愛河潮	十大本	英荷演權
家庭悲劇 秋扇怨	九大本	英荷演權
警世名片 將軍之女	十大本	英屬演權
愛情名片 同室操戈	九大本	英屬演權
社會名片 火裏罪人	九八本	英荷暹演權
神史悲劇 孟姜女	十一本	暹屬演權

以上各片本公司購有各屬專演權各埠戲院如欲賃租者請玉臨接洽



業有一萬七千位名醫之介紹

◉飲用文家宜以規復爾之健康 （三）

日用二三杯然後試覩其功効之大此酒能令周身強健

增進血量規復精神而令爾感覺新生機與氣力

業有一萬七千位名醫介紹而採用此酒

當爾神疲氣弱之際應即飲文家宜試覩其補身復元之

大功効



務須購飲文家宜酒認明罇上之商標與名稱各藥房酒庄均有出賣

WINCARNIS

"The Wine of Life."

Sole Agents for Malaya:—

Huttenbach, Lazarus & Son, Ltd. (Incorporated in the S. S.)

Singapore, Penang, Ipoh and Kuala Lumpur.

中華大戲院

二月十四日起開演

大中華百合公司聯合攝製神史片

（馬）（介）（甫）

九本

同期公司最新悲情名片

（斷）（腸）（花）

八本

名貴悲劇新片（斷腸花）合帶

滿南洋之怕老婆外史（馬介

甫）同場合演不增券價又在

元宵佳節期演此等機會千載

難逢各界有興盍早蒞臨

曼舞羅大戲院

二月十六日起開演

潮泉故事編正奇情影片

（陳）（三）

（五）（娘）

全劇十二大本

▲全片節目

送哥嫂赴任：元宵

看花燈：林玳娘

綵：陳三過彩樓：

五娘擲荔枝：蘇磨

鏡賣身：陳三捧盆

水：洪益淳留傘：

香閨釋孤鸞：設計

同奔走：贈粉兩遇

盜：審配陳必奔：

小七送寄信：投水

巧遇兒：必賓議親

事：蘇鎮大團圓：

南海影片公司謹佈

新嘉坡當店巷五十三之一

▲六六六標嬰孩萬金粉

六六六標嬰孩萬金粉能爲治嬰兒出牙六內及孩童種種疾病侵家用良藥能使嬰兒及孩童享平安舒之樂其功效可謂世無其匹（新粉六六）三字爲此之一號品質之保證擔保其中不含一切麻性藥之安神劑或任何有害及食物之成分此粉世界已爲家用之物時已界中銷數大有一日千里之勢於此足證此粉之價值矣

嬰兒孩童一切疾病以及腹瀉胃疾皆由腸胃失序而起六六六嬰孩萬金粉能使腸胃消化良好補血性和潤用以治左列各症無不奏效

牙齒（痛疼）肝膨脹氣 大便不調 食不消化 肚腹發痛 面色青黃 夜不睡多啼 腸胃不調 嘔吐 肚瀉 發熱 牙痛 疳積及嬰兒出牙期諸病

六六六標嬰孩萬金粉業已治愈多數之嬰兒此粉功能安眠之大害使嬰兒安然入睡嬰兒之大便一概清白適之命無凡此病嬰因便宜者嬰兒若有此之病刺利色即必有此大便稀稀或其他嬰兒之胃腸損傷健康此粉治愈之以覓異生命神應前之者症多數雨親此粉嬰孩之父母知其功效之大而其作用有可信及有益故均稱贊（六六六標嬰孩萬金粉其價值加金之可貴也）

各埠藥房均有出售價每包一角六占

本坡代理處
裕安和 何長春
春生和 萬泰和
保贊堂

○匯票行情一覽表

匯香港銀行掛牌	一百元銀行貼出	七元七五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	七元五
匯汕頭兌現銀票	一百元銀行貼出	一十三元
匯廈門銀行掛票	一百元銀行貼出	一十三元三七五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	一十三元一二五
匯福洲銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十三元
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十二元八七五
匯安南銀行掛牌	一百元銀行貼出	二元八七五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二元七五
銀行買現銀票	一百元銀行貼出	二元五
匯上海銀行掛牌	一百員	八十六兩
銀行兌現銀票	一百元	八十五兩八七五
銀行買現銀票	一百元	八十五兩七五
匯呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十二元
期票三十天兌	一百元	一百一十四元
匯暹羅銀行掛牌	一百銖	八十一元
匯錢銀莊兌出	一百銖	八十三元
匯仰光銀行掛牌	一百元	一百五十三盾一二五
期票三十天兌	一百元	一百五十五盾一二五
匯馬呂勝銀行掛牌	一百元	一百五十三盾一二五
期票三十天兌	一百元	一百五十五盾一二五
匯高溟銀行掛牌	一百元	一百五十三盾一二五
期票三十天兌	一百元	一百五十五盾一二五
匯紐約銀行掛牌	一百元	五十五元一五一六
期票三十天兌	一百元	五十七元一五一六
匯雪梨銀行掛牌	每元	二司令三扁九一六
匯加剌吉打銀行掛牌	一百元	一百五十三盾五
期票三十天兌	一百元	一百五十五盾五
▲印度盾	一百盾	六十四元六二
匯望眉銀行掛牌	一百元	一百五十三盾五
期票三十天兌	一百元	一百五十五盾五
匯橫濱銀行掛牌	一百元點銀行	二角半
▲紙字	每百元	二角半
匯加蔴巴銀行掛牌	一百兌	一百三十九盾一二五
期票十天兌	一百元	一百四十一盾一二五
▲爪哇盾	一百元	七十一盾四一
匯福冰銀行掛牌	一百兌	一百三十九盾一二五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾一二五
匯三巴壟銀行掛牌	一百元	一百三十九盾
期票三十天兌		一百四七盾
倫敦電銀票易申	每元	二司令四扁三三三一
期票三十天兌	每元	二司令四扁三三三一
金葉每兩		六十七元
英國金膀每個		八元八
銀價市		二十六元五
首土庫		一百五十六元二七五

▲輪船入口▼

富番	由砂拔	十九到	和蘭公司
馬佐多祿	由泗水	十九到	和蘭公司
加勞	由暹羅	十九到	實得力洋行
坤利	由坤甸	十九到	同益
三寶	由米那灣	十九到	和蘭公司
豐昌	由龜咯	十九到	和豐公司
豐年	由豐盛港	十九到	廣裕生
順利	由吉里汶	十九到	開行
永豐	由浮羅麻宜	十九到	和豐公司
豐順	由龜咯	十九到	和豐公司
那萬	由蘭丹	二十到	實得力洋行
孟士哇	由文島	二十到	和蘭公司
興盛	由加勞巴	二十到	協榮茂
新及	由占卑	二十到	和蘭公司
南洋	由勿洞	二十到	協榮茂
福星	由馬辰	二十到	張元記
豐和	由丁加奴	二十到	瑞豐盛
毛西	由加勞巴	廿一到	和蘭公司
金馬	由香港 轉往檳城 泗水	廿一到	和蘭公司
瑞華	由香港 轉往檳城 加吉打	廿一到	瑞豐盛
孟牟明	由米那灣	廿二到	和蘭公司
哥羅	由坤甸	廿三到	和蘭公司

▲輪船出口▼

◀陰正月二十日拜一輪船出口▶

船名	時刻	開往地點	公司
嗎左多祿	上午九點	往米勞	和蘭公司
順利	上午九點	往吉里汶	開行
永豐	上午九點	往浮羅麻宜	和豐公司
文律	上午九點	往浮羅岩步	泰順美
豐順	上午九點	往龜咯 小琉藤	和豐公司
豐捷	上午九點	往龜咯 大琉藤	和豐公司
豐昌	上午九點	往龜咯 文律	和豐公司
慶生	下午一點	往蘇六甲	振豐號
福美	下午二點	往峇株巴轄	成茂
永隆	下午二點	往實吻莪轄 望加麗 峇眼亞比	和益

◀陰正月廿一日拜二輪船出口▶

船名	時刻	開往地點	公司
安徽	下午二點	往汕頭 廈門 香港	輸示必洋行

◉各貨行情一覽表

巨港上烏椒	五十六元
又 中	一十二元
老烏椒上	一十九元二五
又 冇	一十一元八
沙勝越白椒上	七十五元五
又烏椒上	一十七元六
柔佛烏椒上	一十五元
又 中	一十三元五
白 上	六十四元
又烏椒	一十七元三
白 椒	二十二元
本坡烏椒上	四十五元
又椒行	三十六元五
白 上	三十六元五
烏 上	一十二元
一號椰干	十一元一五
二號椰干	十元六五
三號椰干	十元
一號頭椰粉上	六元八五
又 上	五元
頭號粉上	六元一二五
又 中	六元七五
新圓頭椰粉上	五元九
中 粒	七元
幼 粒	八元二五
幼 不	五元三
甘蜜開價	九元
二號甘蜜開價	一十七元
三號茶甘蜜	二十元
烏甘蜜開價	十三元七
又甘蜜土庫出價	十三元
二廿號粗花糖每担	八元五
廿六號花粗糖每担	九元二五
四十四號幼每担	十元
本坡和勝轉油二十八斤庄	十九元五角
又十五斤庄	二十一元
本坡大標土油每箱	五元
錨標土油每箱	四元四五
日標土油每箱	四元四
虎標土油每箱	四元九
箭標土油每箱	四元六
魚標土油每箱	四元七
王帽標土油箱	四元五
沙士油每箱	五元八四
龍標士油每箱	四元九
萬蘇兒冬上	一十五元
又 蘇 箱	十元
沙勝越兒羅冬上	一十四元
又 落 箱	九元一
巨港埧兒羅冬上	一十六元
一號水牛皮每担	二十七元
二號水牛皮每担	二十四元五
一號牛皮每担	五十元五
二號牛皮每担	四十三元
一號牛皮每担	
二號鹿皮每担	五十二元
水牛角每担	二十元

△米價行情

加拔烏印半米	[illegible]百五十二元
全盛青紅雀尾米	三百[illegible]十元
和興隆藍嘜半米	[illegible]百三十三元
暹米條	一百一十三元

上海

五洲大藥房

人造自來血

▲爲人身之至寶

[illegible]

◎人造自來血　大瓶二元　每打念元　小瓶一元二角　每打十二元

助肺呼吸香膠

[illegible]

◎助肺呼吸香膠　每盒一元　每打念元

清血解毒　海波藥

[illegible]

◎海波藥　每瓶二元　每打二十元

南洋總代理　石叻　庇能　坝羅　會豐商店

○承退股聲明

啓者星架坡加𠾑律門牌九十一號[illegible]昌公司機器廠因劉堯自愿志圖別業將名下股份頂與謝然承受業於民國十六年二月廿五號交易清楚日後[illegible]昌公司生意盈虧與劉堯無涉特此聲明以免後論此佈

承股人 謝然
退股人 劉堯
仝立

民國十六年二月十七日

南天酒樓新張廣告

邇來改良待遇同僑每感居留之概時代昌明旅店猶求衛生之道際茲商戰時期飲食最要精良旅店務宜雅潔竊思星洲一埠爲南洋總樞紐故本主人有見及此素以衛生爲懷爰組南天酒樓陳設花廳天台花園飲冰室幷附設旅店飲食靈便招待週到爲破天荒之舉堪當士女筵宴遊客騁懷以副諸君雅意渴望同儕蒞止共挽利權倘蒙車騎光臨請徑以俟[illegible]

茲將本樓五大特色列左

初五日營業開市

一 鋪位特色樓高六層空氣充足衛生咸宜

二 陳設祖國家私特別佈置有扇皆風無燈不電電話則到處相通浴房均用自來水

三 花廳茶室栥色維新不惜重資聘請滬粵福潮名師烹調精美茶點筵席小酌隨意

四 天台明月光輝花園奇雅兼有飲冰室中西點食雪藏生菓汽水凍品遊戲唱書式式俱備

五 陳設中西餐房茶點精緻飲食得宜常便珍禽野獸和配滋補藥品烹調有方最合衛生

民國十六年二月七日

保精益腎丸

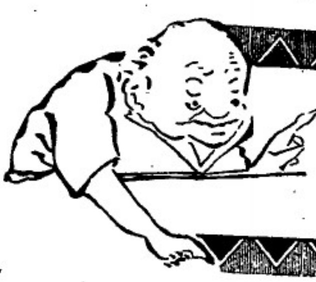
▲保精益腎丸能保已虧之腎▼

專治精血虧損夢中遺洩腰酸脚軟元陽虧耗寒疝虛淋面黃肌瘦四肢乏力戕過度下元寒冷腎水耗竭病後失調夜多小便與暈眼花有患以上之病者請服保精益腎丸

價目 每盒一元二角 每打十二元

石叻 怡保 庇能
會豐商店 批發

德國 惠斯民良藥



【奇異立止頭痛餅】

頭痛一症其病源各有不同其痛形狀亦各有不一有隱隱作痛如刺鑽者有暈眩重脹偏左偏右者考其原由大概爲用腦力過度或由飲食不化或膽汁不和或夜少安睡或有月信不調以及便不通或氣滯不宣或婦女體弱等症連刺激腦部因而作病如腿骨酸痛頭部偏痛牙齦浮痛耳門脹痛四肢風痛皆由血液變常腦系受刺激而發凡患此種種頭痛皆可服惠斯民奇異立止頭痛餅退熱靈効非常

价目每盒三角每打三元

德國惠斯民藥廠披露

石叻 怡保 庇能
會豐商店 批發

婦科調經丸

▲總治一切經痛

期經前後小肚痛 腰骨痛 頭暈頭痛刺 前後無定期 大便閉結 或多或少 或黃或赤 一月數次 嘔吐瀉洩 遠年近日閉經 胎動經來腹痛 子宮虛冷難孕 面黃肌瘦

價目 每盒一元六角五占 每打一拾弍元五角

石叻 怡保 庇能
會豐商店 批發

鸚鵡老牌經驗良葯

瑞昌鸚鵡牌牙痛水



牙痛原因

牙齒一門談屬足少陰腎經而腎經貫通入脈筋中西醫家同此論調又分上下齦及胃脈手足貫下齦乃大腸脈所過其致痛也從不以手足風火亦或因乎水虛者飲食不甘坐臥不安言語不順慘狀不可勝言本藥行彙採歐西精淬中外治牙痛之秘法製造此藥水爲愛此患者作一惠航須知此藥屢試屢驗萬應萬靈又不行稍著名盛行良藥之一種也。

用法

凡遇牙痛作時將棉花搓成小粒即揉和止至牙痛已成者亦將棉花蘸水塞於牙痺息心靜氣須刻間其痛立止又痛愈之後每日清晨洗臉時將此藥水滴三五點和入漱口盅漱數次洛可清除口氣臭惡又兼洗滌頭痛火上真妙品也不可不知

（定價）每瓶壹角　每打壹元

省港內地外埠各大公司大藥房均有代售

總發行香港永樂街瑞昌西藥行

鸚鵡標極品眉壽丸

宜男唯一聖藥



鸚鵡牌極品眉壽丸天下馳名最大功力效神速之強精良劑久爲各界人士稱許偉效彰彰凡有先天不足後天失調以致真氣日衰精神日竭百病叢生雖有種種之良丹亦不能收顯實效也本醫生有鑒乎此願將生平獨得之秘加意研究務使藥味純和功力強大雖身體最虛最弱最衰甚至不能生育者試驗此鸚鵡極品眉壽丸一礴照法服用可保精神強壯康健異常雖久未受孕者莫不有宜男之慶靈驗彰彰顯世之無子者試服之即知此丸爲宜男聖藥效力神速此丸每次服二小粒計重不過數釐每日三次統計不過一二分與別項大不相同真靈丹寶藥也

各埠大藥局大商店均有代售

每打弍拾五元　每瓶弍元五毫

香港瑞昌西藥行總發行

代理石叻大坡 根羅太平 會豐大商店 總發行香港永樂街瑞昌西葯行

各埠藥房商店均有代理

△聯東保險有限公司△

Eastern United Assurance Corporation, Limited

石叻馬六甲街門牌一號（法國銀行）

中國人之保險事業欲惠顧中國人之保險公司故本公司之設完全保水火險並保壓多車各種損失賠償則快捷公道保價按最低廉使僑胞財產永爲穩固區區保務吾僑商業中不無少補耳倘蒙移玉一律歡迎

董事

正主席薛中華　李深端　殷雪村　司理　曾昆
麥爲里亞夫　王順池　總司理　同抽露
副主席吳克儉　黃兆珪　許山吳　蔡應務　李慈
吳十　余惠林　副司理　何守智



真正

高麗參南洋專賣處

本行承本國政府高麗參專賣局委任在南洋批發已歷多年該參之純正無僞久爲群衆所信仰茲特託錦利號壹家代學諸君光顧新向沿吧殺口門牌四十號錦利內同利參莊接洽成案零數一律歡迎

新嘉坡三井洋行謹啓

民國十六年一月三日　　時

◁ 勝仔煤炭 ▷

勝仔煤炭合用於船隻及各種烹機之用貨物依時運到諸君光顧祈至福蘭公司接洽可也

大坡老吧虱口門牌一百十七號至一百二十一號

DAJAK COAL
For particulars please apply to:
HOOGLANDT & CO.
117/121 MarketSeetrt.

源豐公司廣告

啓者本公司專營出入口貨包辦陸軍膳佣食有代理零沽色酒各種糧食及國口用品等生意諸商光顧定購貨物無不格外歡迎依期交貨

本公司設星洲羅敏申路二十及二十七號門牌電話七二二一號

源豐公司唯一東主李金拔啓

民國十五年十二月八日　　佩

太和洞肾虧丸

△主治各症

腎虧氣弱　夜夢遺洩
耳聾耳鳴　多病夜尿
心神恍惚　四肢麻木
酒風腳氣　氣蠱水蠱
風濕癱瘓　腰骨俯痛
氣血兩虧　金頭暗病
面黃肢瘦　手足寒冷

南洋批發處石叻庇能怡保會豐商店

榮孫氏代刀散六錢救我盲眼又生活

九江關仲平恭頌

榮孫氏

腦膜代刀散

專門醫眼



茲將發明代刀散實驗姓名累列

民國十四年六月廿九日　　對

總代理
會豐商店
（石叻大馬路）

唐拾義



此丸乃治一切新舊咳嗽之靈藥如隔日發或連日三日發寒熱往來經年累月之瘧疾無不應手立效

每盒壹毫半
每打九毫

唐拾義久咳丸功在止咳防癆係本港特設試驗室精製防衞杜漸特出忠告有病諸君速服此丸內有臉真一張交回本發行所可換圖畫如欲包內無獎即受假藥詐勿爲是



石叻怡保庇能會豐商店總經理啓

○緊要告白

啓者本公司與各號來往交易俱是現銀或有大宗貨物記賬須有本公司正式蓋章兼有實貨稻兼光全邱金三人之一簽押方爲有效否則概不公認特此聲明

民國十六年二月八日　乙　南天酒店有限公司謹啓

橫城世界動物園廣告

▲新到各種奇禽異獸
▲內容較前更加豐富

本園自成立以來：積極幫頓：逐漸擴充．對于各種動物：凡希奇罕見：足資觀賞．而可供考察者：輙不自惜工力資本：悉心搜求：務達羅致園內而後已：以故內容完備．頗有日新月異之概：久爲各界人士所稱許：日前叻督季里馬爵士偕政界多人來觀：亦曾賞不置．近更繼續進行：除原有各物外：又再重爲採集：特向各國購置他種奇異禽獸：以備遊客之眼福：用擴本園之內容：業已到齊：約即一一陳列園內：茲將新到各物之奇特者：畧述如下：

美洲金毛獅子一對　最大猛虎一隻　非洲五色大鶴一隻　荷蘭毛人一個　荷蘭黑色太沙巢鳥一隻　荷蘭三色熊鼠三對　紅嘴天鵝一隻　非洲眞珠雞一對　非洲狐鼠一隻　荷蘭紅面山雞一對　印度紅鶴一對　澳洲金山大象鼠一隻　南非洲魔王猴一對　荷蘭鶴一對　荷蘭山牛一隻　印度孔雀一對　印度梅花鹿一對　金山五色鸚鵡一對　非洲狗頭猴一對　印度八哥一隻（能說吉甯語及巫來由語）

此外尙有許多新到他種鳥獸猴類等：一併陳列園中：各界人士欲廣見聞者：希卽惠臨觀覽：耳目當必爲之一新也此佈

橫城世界動物園主人法空謹告

民國十六年二月十五日

◁注意▷

和蘭公司及理火燭洋面保險生意價格相宜賠償快捷諸君光顧請移玉至嗎吉實得力門牌一百十七至一百二十一此佈

HOOGLANDT & CO.
Insurance
117/121 Market Street
Singapore



有益於爲母親者請閱後詳

因嬰孩自己藥片能使小兒日見强健夜間安寧也
嬰孩自己藥片正是家中常備之靈藥能使嬰兒及小孩尋常所患各症立即消除誠係有益於爲母親者之要需也蓋一經服用寒熱立退出牙痛苦立止能令腸胃有序滋助消化可止腹瀉能愈傷風可免驚風痳㾗且殺蛔蟲毫無藥味爲嬰兒及小孩所樂於服用也即小兒急慢驚風自己藥片亦見奇功即如風東台山亞洲公司勤仙航先生來書云弟去歲幸獲小兒不料甫生五六個月之間便患急性驚風胃痛痳熱不止百藥罔效余說可購及試服嬰孩自己藥片立卽精神振建服藥片踏些悉令小兒幸獲藥片之奇功得獲安全藥片之靈驗可稱保赤良方爲謝諸病者參將具草函藉伸仰　孩嬰自己藥片凡有售西藥者均有出售或函達星架坡眞奧街寧廉士醫生藥局每一瓶叻幣大角每六瓶三元郵力在內



○招徠廣告

O. K. CEMENT.

此土敏土係由歐洲製造極合熱帶之用且多係用爲製造三合土及一切高等工程者也此土係貯藏於堅固之木桶內連皮每箱重四百鎊淨土重三百七十五磅且近來購用者日衆大有求過於供之概諸翁光顧請向新嘉坡萊佛士碁門牌三號伊亞紗直接洽可也此佈

一唯輸入人東亞有限公司白

PRIME PORTLAND CEMENT
OK
THE EAST ASIATIC COMPANY LTD
COPENHAGEN

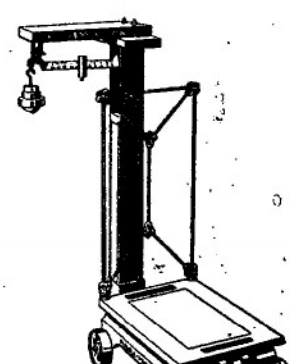
Sole Importers,
THE EAST ASIATIC CO., LTD.
No. 3, RAFFLES QUAY
SINGAPORE.

HENRY POOLÉY & SON LTD.

此乃一最老最好之製造稱物機的公司所造

各種稱物機均有發賣

此乃輕便堅固和製物床暨後軌之稱物機現時存貨有稱四百磅卽三百斤至一千磅卽七ゝ五斤量者餘外仍有可稱一千五百磅卽一千一百廿五斤重之機



（第一〇一三X）

售價由九十元至三百二十元於貨倉交貨

Guthrie & Co. Ltd.
(Incorporated in S.S.)

（在三州府註册）惟一代理牙直利有限公司啓

SCALES

◀優良的啤酒是最提神及合衛生之飲品▶

TRADEMARK
T

T嘜啤酒乃用最良之原料製造全無化學品雜乎其間是以T嘜啤酒不第爲一最上之飲品實於爾身體之健康大有裨益也

市上所售的啤酒多矣但多數係用化學品製造大有損害於人身購時不可不提防之也第一好的卽此T嘜啤酒

Sole Agents Guthrie & Co., Ltd.
Incorporated in S.S.
Singapore.

（在海峽殖民地註册）唯一代理人牙直利有限公司啓

廣東要聞

◎陸榮廷計劃圖桂

桂系首領陸榮廷：自失敗後：徘徊滬濱：屢謀再起：前年曾一度回桂：召集邊防系殘部：卒被沈鴻英李宗仁黃紹雄等打倒：桂人士以為陸氏將長作寓公以終老：詎陸氏竟不甘寂寞：近日叠與奉張聯商圖桂：進行頗急：昨晤由滬回粵之桂省某政客：謂陸氏日前赴津：謁見張作霖時：張頗加以顏色：陸氏亦興致勃發：要求奉張及吳佩孚等：將馬濟林虎各殘部：撥歸陸氏指揮：陸又聲言自願傾其私蓄：出資十萬元：為臨時軍費：誓犧牲此老命：糾集舊部圖桂：以奪回桂省地盤：奉張以陸氏如此奮鬥：亦頗有所協助：並允將新編入張宗昌部下之黃大偉一軍：於必要時：令黃助陸入桂：其進行方畧：現正在籌備之中：陸於去歲舊歷臘底：特派其部將陸福祥：携欵數萬：經越防潛赴龍州南關邊地之隙山地方：設立機關：招集逃防散軍甚多：預備在龍州起事：黃紹雄近日由邕紛紛調兵赴龍：佈置防務：故現在龍州軍務甚為吃緊云：

◎第四軍接防河南

十五軍李福林部：調赴桂省協助范石生攻滇：去臘二十六日：已由總部正式下令：限該軍三日內出發：同時又命李濟深派隊接防河南：福軍奉命後：經於舊歷元旦：將河南駐軍調撥西上：祇留軍一部住於海幢寺內：現河南防地：已由第四軍十三師所部雲瀛橋瀾瀛往接防：李福林氏此次奉到此種急令：恐某氏用調虎離山之計：到桂後：將該部繳械：則十餘年之福將從此享盡：聞臨出發時：經將良好槍枝匿往別處收藏：而易以各種雜色槍枝出發云：

◎請制止威迫工人停工

十九日農工廳飛函教公安局云：逕啓者：現據秀水五眼橋群記李華等呈稱．呈為廠攔工會：勒征基金：懇予迅賜制止．查究主事人員：以維工商而保治安事：竊工等向在五眼橋附近商店製造木箱事業：早經加入木箱工業研究社：向安無異：詎於十五年十二月中旬：連日有甄錦李榮驗廣李生榮利王棠華戴等：自稱土洋木箱工會執行委員：派出糾察多名：到五眼橋附近木箱店威迫停工：強迫工等加入該工會：每名繳納基金一百二十元：否則停止作工：執奪工具等情：據此：查該土洋木箱工人聯合會：未經核准立案：竟有威迫停工：重征基金等事．殊屬不法：除批示外．相應函達貴局查照：希為查照制止：實級公誼：

◎廣三路近狀

廣三鐵路年內叠次發生搶車案：客商出入：咸有戒心：路局長屢請建設廳派遣軍隊保護行車：無如政府至今仍未派遣：以每日行車所經地方：曾與匪為隣：上月該路管理局長勞勉乃每日派出三二團兵：在各車站巡邏：近來行車秩序：紊亂已極：所有車頭：各因機件日久失修：常因機力不足：以至行車非常遲慢：所有列車：無論由何站開行：莫不逾時到站：連日尾車抵站：竟在夜後八時以外：直與夜車無異：每日行車次數亦減却一半：以致每次行車：搭客擁擠：怨聲載道：又該路車前月附加北伐軍費二成：由政府頒行：取諸搭客：期以三個月為免：今計逾期已達一星期：仍依然抽收：一般搭客對於該路之腐敗：乃車費則有增無減：更煩言嘖嘖云：

◎船舶北伐租捐征收辦法

征收廣東全省船舶援助北伐軍費租捐：省政府已決定實行：其辦法亦已由省府委員會通過．政治分會核准：不日便公佈施行：茲將征收章程錄下：(一)廣東全省船舶援助北伐軍費租捐：係直接由水上人民捐輸：與別種捐務性質不同：應由國民政府財政部委辦：(二)此項租捐：由財政部組設征收總處：定名為財政部廣東全省船舶援助北伐軍費租捐征收總處：(三)廣州市省河船舶援助北伐軍費租捐：由財政部長遴委總處處長．直接征收：其餘各屬船舶援助北伐軍費租捐：則酌設分處征收．各屬分處：均由總處呈請財政部長委員辦理：(四)廣東全省船舶援助北伐軍費租捐征收總處：及各屬分處均為軍費收入機關：所以租捐斷保軍糈：應請由財政部咨請國民革命軍總司令部：分別令行各屬警備司令部廣州市公安局：及各屬防軍警察：一體切實保護：輔助征收：並佈告週知飭遵繳納：(五)征收總處暨各分處得體察水上情形：酌設巡船：以便稽查：並隨時勸導船民俾熱心捐助：以輔進行：(六)總分處征收船知援助北伐軍費租捐：如遇有船戶頑疲抗屢次不繳者：得將其扣留罰欵：其罰欵規則另定之：(七)所有總分處辦公費及職員薪俸獎金：由所收捐款額內撥出三成：以支給開辦用費：應由總分處長先行分別墊支：由扣撥三成之辦公費內儘先歸墊：(八)應撥三成之辦公費獎金等費於每星期按照所收捐欵額內：照支提撥一次以資辦公：(九)各屬分處所收捐款：每星期解繳一次：每屆月終由總處將全月所收捐款總額：暨解繳及扣撥數目造冊連同存根呈報財政部以資核對：(十)租捐征收章程及總分處組織大綱辦理簡章等項另定之：(十一)本章程如有未盡事宜：得隨時呈請修正：

◎東江著匪就獲

東江增城著匪廖猷（即鬼王猷）近糾黨羽：分擄勒竹二龍：帶獎扮擄掠：久為地方側目：商民被其害者：不知凡幾：現更與伊弟廖華：糾名水客：勾通東龍各匪：勒收行水：肆敦贖案等事：橫行無忌：本月十七日：復糾黨匪數百：乘機攻入陳橋頭村：洗劫一空：傷斃農團長陳錦波：及農民陳祥芝等八名：擄去農民陳華甫等數名：搶去耕牛二三百頭：焚燬房屋十二間：近因十八師偵緝嚴密：潛逃來省：於昨在襟江樓品茗：被廣屬警備司令部偵緝隊探悉：將其捕獲解部訊辦：供出匪輪多艘：常由鏡司令派出大隊分乘兵艦車至新塘海口緝拿：立將匪輪其源廣號二艘截獲：并在該匪輪搜獲要匪多名：及槍械匪信一切違禁物品甚多：該匪現既押解到部：逃審多次：不日提出懲辦云：

◎廣州短訊

▲民政廳昨據三水縣民鄧樂賜等電稱：股匪入鄉擄殺多命：懇情抵禦：請調軍隊剿辦：經行三水縣查明督飭警會營分別擒緝訊明妥辦具報：

▲廣東烟絲總工會：因佛山烟絲分會工友被人壓迫：特於十日正午十二時：聯合中山小欖石岐陳村大良容奇桂洲大黃𡋯石龍倫教大洲等處分會工人共數百名：手持廣東烟絲總工會請願援助佛山工友之大白布橫旗一面：聯赴省政府請願：并舉出四人為代表

▲商民代表大會已開幕：出席代表二百一十九人：通過收治報告議決案發出大會通電

▲軍隊中之制服質料：從無規定：向多用舶來品：此次南昌會議：故特規定革命軍之制服質料：概用本國所織染的灰色土布：上自將校以至士兵：均不准着洋呢質料制服：

滙裕鴻啓事

啓者裕鴻此次為籌辦學校事南來其所赴各埠備蒙各社團暨諸熱心家慷慨教育慷慨贊助並獲親友格外留寵與為介紹與各界接洽殷情厚誼良深感激茲因裕鴻本月十八日乘輪返國忙於束裝不能登門道別歉其偷有疏懇處概希原恕為幸

民國十六年二月十八日

○換新酒牌廣告

本號酒牌前係陳元隆之名今者業經去職特將該酒牌取消另起新酒牌交陳安業而前日之舊酒牌如有與街南來往轇轕不直等事係屬個人之事與本號無涉合應登報聲明

民國十七年二月十五　　本坡蔡厝港律吉和什貨店啓

●謝唁

捐擲出殯荷蒙戚友族各界寵錫輓軸花圈並惠臨執紼厚誼隆情歿存均感茲因未便踵門特此登報申謝

民國十六年二月十四號　　弟張金榮叩白

葉奇可止咳丹

不是異人傳異技　全憑藥驗信平時

藥品之推消　雖宜注重於廣告　但要先自問該藥確有鼓吹之價值　然後不致揶黃金拋虛牝　否則縱能招得顧客　倘服後全無一些功效　又豈能長此以欺人乎　葉奇可自問此止咳丹之能得諸君惠顧者　非因該藥有異人之傳授　或神仙之所救　祇憑平日各藥之可靠　及此丹製藥之秘法　各藏俱能兼顧　且發明咳嗽之所最忌者　及病機之最重者　故能不論新咳久咳寒咳熱咳痰咳乾咳　俱功效如神　倘遇重要的咳嗽不能即愈者　則最低的限度　亦可氣順痰易日漸癒功　此則敢可敢具保者也　本號營業多年久已藥驗名馳　患者諸君請安心服之可也　每盒五角發行相宜

各皮膚病一分鐘止癢

此藥名皮膚水專治各種皮膚病血毒濕熱癩癬痱粒等抹後有清凉香氣不污衣服効驗極速五角二角半

頭痛散自問確第一

我的頭痛散每包重量一分六厘而効驗則勝過別家二分七重之藥不寒不燥藥少功速限半點鐘見功又有膠片包散服不苦不潮不變專治頭痛牙痛神驗異常每包八占每打八角

調胃丹係煙酒客藥寶

此丹去濕滯消血毒服後不肚痛凡手足因倦花柳後未清皮膚血燥濕熱大便結婦女白帶經痛等極神驗　每盒一角

勝過如意油紅花油

此藥名曰黃金油氣味濃厚試以油一滴放入口中……

代理處　二馬路廣同德　古友軒大馬路吊橋　牛車水福安號　元堂　百家號　泰和堂

吉隆坡代理　街光胡號鎮公司

本號辦有正樹膠臭水平沽

葉奇可專治婦科咳嗽內傷甜尿等症

本店有真正紅花油白樹油　公平不賣假貨

海山街四十六號葉奇可啓

○關丹華僑公立學校第一次捐款鳴謝

泰興號捐銀九百元
福榮號捐銀二百元
福和號捐銀一百五十元
鄧文島君捐銀一百十元
蔡守謙君捐銀一百元
李適文君捐銀一百元
林德花君捐銀一百元
另陳德和君報效南洋商報全年
星洲俠西反君贈校具銀五十元
王錦發君捐銀五十元
黃則樑君捐銀三十元
陳建成君捐銀三十元
楊丕長君捐銀三十元
戴和興捐銀二十元
李丙寅君捐銀二十元
鄭瑞君捐銀二十元
黃篤樹君捐銀二十元
陳仲圖君捐銀二十元
益成公司捐銀十五元
王恩官君　金福源號
郭燦水君　福天舒號
張山君　陳納金君

陳德和君捐銀五百元
姚金榜君捐銀二百元
合記號捐銀一百五十元
張成庚君捐銀一百五十元
陳瑞發君捐銀一百元
關龍翔君捐銀一百元
慶發號捐銀四十元
洪賢慶君捐銀三十元
協源號捐銀三十元
唐文齊君捐銀廿五元
黎耀崗君捐銀二十元
俠恩君捐銀二十元
成發興捐銀二十元
鄭悅君捐銀二十元
德興園捐銀二十元
陳地利君捐銀十五元
洪泰導君　林長發君
萬欣興號　黃槐公司
瑞昌山　以上各十元

福茂隆　洪富君　陳美君　李丁君　王鵬君
傅柔君　義順號　林秋君　陳呂君　振源興
李福猪　甘清份君　蔣江君　盛記號　甘進德君
福生軒　張慶成君　陳洞司君　張全發　唐木香君
林福君　陳升君　黃則喜君　福泉興　陳波君
陳思君　蕭彩君　協隆號　陳福君　周玄深君
葉島硯君　以上各五元
方開國君　鄭七協君　潘軍君　以上各三元
新協興　李清棠君　李阿達君　李家齊君
林山君　湯枝君　楊少君　陳鈢君
鄭盤君　陳慶君　蘇存君　鄭閃君
三和號　以上各二元
陳淼君　陳鉻君　王天才君　翁妹君
以上各一元　以後續有收到當再刊佈
關丹華僑公立學校啓

△民國十六年第二屆職員表

正總理陳德和君　副總理林和樂君
正庶務張成庚君　副庶務辜福蘭君　財政泰興寶號
西譯員鄭慶殿君　查賬員劉無疑君
董事員李適文君　李文宰君　福和寶號　合記寶號
張禮傑君　萬和寶號　關龍翔君　唐文齊君
王錦賢君　林長發君
特別董事洪益巖君　陳仲圖君　陳酒司君　楊清彥君
王見官君　周文務君
民國十六年二月十七日　關丹華僑公立學校披露





安住蚊煙香

確保無害人畜

屋裏一燒則蚊軍立卸
四散不留隻影備此藥
之家庭眞幸哉眞幸哉

曾下賜日本府縣長賞牌
蘇　設　賞　牌
世界大賽會及日本勸業博覽會有功金牌賞牌

Ag T.AZ"&MI"o.



無上食品

專家公有十六種人身必需之原質其在食物中僅
之最富者二種於內類三種於米穀用作孩童食品無有能與相比而較此年前不以爲然又
育之血液增元氣力煥然而知其能恢復衰弱者之體力也
極精熬片即爲精製中之精品若日食之一月後而體力復其原力精神之恢復
使能不負吾人之所望也
此種片於營養之中而又曾加以嘗試者所以其富有之價值
本行專售各種食品

一九二六年一月九日

○潮州公立端蒙學校民國十六年職員表

名譽總理廖傑夫
正總理　陳秋槎
副總理　林雨巖　吳竹村
查賬員　劉映南　陳靜軒
董事　楊纘文　楊香輿
曾幾生　李星巖　沈佳發
陳耘之　沈鐵濤　周瑞麟
吳揚芳　楊香英　陳子由
吳揚屏　郭斯高　郭廷通
沈朝楷　周錦裕　林樹森
紀豔添　林國和　林兆波
張來喜　陳梅波　吳禮全
吳南從　沐蘭石

民國十六年二月十五日　端蒙學校啓

◎告白

布厘單邊街群合號原日係李友竹創造專辦北梨島出水牛理向蒙叻坡各寶號過信今友竹因年紀老邁願將此項生意讓與李經委營業日後生意盈虧不干李友竹之事蘊此佈聞

民國十六年二月十八日　李友竹啓

○保良局鳴謝

承上期已收來銀二萬八千一百大元
歐三女士捐來大銀二十元
H.T.Tan先生捐來大銀一十元
F.K.M先生捐來大銀五十元
歐三女士捐來大銀三十元
政府捐來大銀五百元
計六條共銀二萬八千七百一十元正
民國十六年二月十七日　保良局啓

○工部局通告

▲關于招人建築住所事……

爲通告事啓者本局現決欲在[illegible]招人建築工人住所有欲承辦者須將投票于本月廿三號午前寄交本局秘書處該建築圖及投票格式可于呈交五十元按櫃金之收條時向本局測繪部索取及取用按櫃金可於呈交正式投票時如數取回本局委員對于投票有棄取之全權非必價格最低者或任何一張投票即可盛入選也此布

一九二七年二月十日　工部局秘書馬準啓

留聲影片

演期　二月二十起　二月廿三止

券資　二元　一元半　一元　七角半　四角

PALACEGAY

中華影戲院（每晚兩場）

Talking Picture

▲奇者可聽之新奇影片

(一)是劇非裝留聲機：但劇中人口開口發音：不高不低：若自其口出：乃至新奇之發明：閱者不可不看！

(二)是劇爲倫敦各大名角合演：且著名之音樂隊奏和：閱者不可不看！

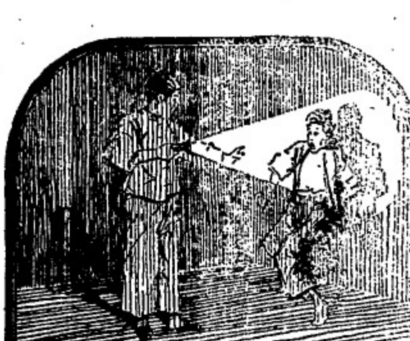
(三)是劇有情種扮演既堪發笑：又足悅目：閱者不可不看！

(四)是劇唱者之聲音宏大：頓挫抑揚：非裝置留聲機者可比：閱者不可不看！

預定座位處

南洋影片公司　上午十時　下午二時

中華院　下午八時至九時



EVEREADY FLASHLIGHT



入夜必需

爲一身安全計

應用永備電筒

永備射遠電筒光亮力足經久耐用光度分三百呎四百呎八百呎及一千呎四種

新加坡　茂娘洋行經理

一九二七年二月十六

△注意：◎觸目歡心：本園於春節期間之特色—
▲贈送▼
香烟最著名之英美烟公司出品
牛乳最著名之紅字牛乳
凡購入場券者均有香烟及牛乳之贈送
△表演▽
本人戲兩班

THE HAPPY VALLEY LIMITED.
歡樂園
廣告

泰西武技
京劇上海著名男女京班
美女舞
影戲特別優待不收券費
幻術印度法術家
馬來歌劇
蘇坡歌劇團
燃放烟花十五號
大門入場券收銀二角
歡樂園有限公司

●中西之保障

新嘉坡爲南洋商滙之區各埠生意均仰給於此是以九八行尙然但南洋地近熱帶狂風暴雨乍起乍來其勢艦掀濤翻白浪所以大舶沉沒時有所聞其險誠不可測也查九八行(出水)之運貨出口全恃大舶一旦遭遇則血本需付東流徒自望洋興嘆此所以又有保險公司之設以防之據我人觀察保險公司又以聯泰燕梳爲穩健其資本收足一百五拾萬元姑不具論就其辦事之通融賠償之妥穩已堪超人一等如本月十九日本號付占碑輪貨一帮由大舶轉載因風被漬一經報告卽派核驗所有損失立予賠償聯泰水火保險公司眞中西之保障矣

漆木街中西商店經理吳良才謹布

福建要聞

廈門繼福州而發生教案之詳情

(廈門訊)　(二)

▲司法官廳之檢驗　十九日晚：廈門警廳：因此事亟須澈底研究：當將二署送廳之案在該堂代埋孩屍之林皆等：由廳中司法行政兩科長會審：據林等供稱：素在該堂充當埋孩之役：有月埋二三人至五六人不等：但不知其屍體死後有何種變異云云：後由楊廳長及各科長各署長：於十二時許在廳會議開壙檢驗辦法：及時間問題：嗣經議決：以檢驗權不屬警政以內：遂派委蔡柯李三縣員：會同地方檢察廳何檢察官翁書記官：並率同醫官檢驗吏等：於是夜十二時半：馳赴溪岸荷庵後間小山：將最近廈門仁慈堂所掩埋之孩童開壙檢驗：該處最近一月所掩埋者計二壙：共孩屍七名：經卽掘出驗明：一壙只一個：係出胎後僅有三四個月：死已二禮拜有餘：餘一壙六名：係已死過月餘或二月餘者：該屍孩以草包裹之：每包三名：據聞檢驗方面：有懷疑心臟尙完全之語：唯手足均已腐爛：甚難明白眞相：檢廳檢驗結果：尙須經一番研究後：方能報告：當時驗畢：卽移置東嶽廟對面地邊：至二十日上午十時：卽撮一影：是晚驗後：當卽派警看守屍骸：時已夜半三時許矣：

▲廈門天主堂男女供詞　日昨天主堂中所交由二署轉送警廳之十二人：亦經警廳於十九日下午：由司法吳科長譚科員訊問：據十二人中年最長者供：名蔡興凉：年五十四歲：港尾人：身爲老處女：係幼時由堂撫養至今者：餘有不識姓之阿兔：十七歲：廈門人：盲目者名首糊：廿三歲：港尾人：林詩畇年十八歲：福州人：駝背者：黃粉：二十四歲廈門人：黃新冬：卽陳蕊：鼓浪嶼鹿耳礁人：有父母：年十六歲：又不識姓之宜得：年五歲：港尾人：不識姓之詩香：年五歲：港尾人：不識姓之阿基：十三歲：興化涵江人：有父母而不識姓之赤蜈：年二歲：廈門人：不識姓之阿棃：四歲：廈門人：不識姓之鳳仔：年四歲：石碼人：均係自幼在堂收養：中惟黃新冬卽陳蕊者：忽於二十日下午四時：有禾山蓮坂社蓮某到廳求領：據稱其媳係該孩之姊：法餘領及警廳：以非其正式家屬：不准緊領：故亦作罷：餘則均收養濟良所矣：

▲海澄輪中男女供詞：從海澄輪上所搜出之男女及孩童等：亦經司令部轉交警廳：同時經司法科問訊：據年老之男人供稱：名劉升福：福安人：現年五十六歲：當前清光緒二十年時赴法國做工：因娶法女葡萄爲妻：生三男一女：於民國十一年回國：無所事：遂挈妻子在馬尾天主仁慈堂爲稿夫：妻爲縫衣婦：此次以省中教堂被圍：故擬逃港：又據法女供：名葡萄：現年廿八歲：當十六歲時：嫁與劉升福：生三男一女：長男名玉栗：年十歲：次男名賢祿：年八歲：三女名盟：年五歲：四男名順仔：年二歲：現身尙懷孕：此四子確係偷夫婦親生：有面目血脈可驗：又六歲一女名阿二：他則係美國人所贊：並非拐買云云：又林玉英供：年二十二歲：福州馬宅中岐人：素在天主堂縫衣服：係自幼在堂生養者：又大姐年十四歲：羅源人：全仔年十二歲：羅源人：均自幼在堂生養者：又有馮阿求：年四十歲：福安人：素在仁慈堂種菜：此次同大家擬偕赴香港云云：

(未完)

福州天主教堂慘殺嬰兒之原因

(福州訊)天主教堂慘殺嬰兒案發生後：殊屬駭人聽聞：至該堂慘殺嬰孩原因：究屬爲何：說者不一：然據確實及知內幕者言：則爲該堂神甫：受某國藥房之托：須用嬰孩眼睛心肝腦漿等物：用製上等補品：該堂設立卽本此使命：故陽則假仁慈之名：收育嬰孩：陰則實行屠殺：自該堂成立迄今：被殺嬰孩已不下萬數：其屠戮方法：至爲巧妙：法以活潑強壯嬰孩置之暗室屠媾：先取其眼睛：次腦漿：後取其心肝及其他可用之物：然後將其肉體置之鍋甑中：蒸取其露：一併運回國中：製作種種藥品：聞此藥價格甚貴：而該堂神甫所得：亦不下數十萬云：按上報告：証之已死嬰孩情狀：及該堂中之暗室設備：毫厘不差：又該堂每月燒柴：概在八萬斤以上：篩據確鑿：廚房亦自稱怪：所謂仁慈博愛之天主教：挺是廣目乃驚人聞矣：此次發覺後：一時福州民氣：極形緊張：標語畫報：滿壁皆是：國民革命軍東路總指揮部政務部：省市黨部：各社團會：遂於十九日下午二時在省議會召集開市民代表大會：到者五百餘人：一致表決請政府接收仁慈堂：並徵辦見首神甫：爲萬餘死嬰伸寃：開會時間歷五時餘：場中革命空氣濃厚至極：入晚散會後：猶高呼口號不已：其熱烈憤激程度：當可概見：何總指揮主任及省政府得此噩耗：一面派人接收仁慈堂：改爲市立貧兒院：一面向法領提出嚴重抗議：民衆已決定本月二十二日在南較場：開市民大會舉行遊行大示威云：

◎介紹相士

陸地仙姓蘇字亦仙閩永人也幼穎悟長嗜相人術讀蔡邕傳見唐舉相李兌百日之內持國秉政讀高祖本紀見呂公謂相人多矣無如季相女卒與劉季考父相呂后子母皆大貴相高祖貴不可言謂其術進奮慎曰古今人豈不相及耶於是發憤閱相書簡練揣摩出以相天下士人皆以爲唐舉呂公復生老父之不奇也民國十一年操相術手鑑榮神光遠待爲上客卽委署崇義縣知事任職三月餘非所願也乘而之粵時中山開府粵東君歷相要人無不驗言有中中山乃委爲大本營參謀職旋軍總部亦委爲顧問第二軍長范石生聘爲諮議官出入政界謂某某吉某某凶直言無隱亦仙之名於是大著去年秋渡南洋至吉隆坡檳嶼從君相者鑑相於富貴壽考成敗利鈍斷之不爽秋毫其操術不但能相人之面且能相人之心殆得希夷子心相之秘乎可謂神矣現挺星洲寓南洋大酒店十九號房每日上午九時至下午四時止誤相諸君幸勿交臂失之

民國十六年二月十七　卅

李仲軒黃桂和同啓

○緊要廣告

彭九思係彭叔榮之養子也自出世五閱月卽由我彭叔榮及妾李淑娘躬親撫養迄今十有九年詎近兩年來性情大變仇視父母恐嚇衝突無時不然愈閙愈兇忍無可忍迫得從法律上解決矣惟叔榮不願認此負義之子今特與九思永遠脫離關係至於九思在外所作所爲無論如何一概與我彭叔榮無涉特登報紙聲明俾衆週知

彭叔榮披露

民國十六年二月十七日　川



一九二三年十一月十五

(恭)(賀)(新)(禧)

總代理星洲衣也擀谷有限公司收買樹乳並慕娘摩多車有限公司各款電車樹乳車輪牛乳紅毛灰等件之代理兼[illegible]兌中國及閩省各處保家銀信倘外埠諸商行有意推廣貿易分設代理於本坡者請來函或親到敝行磋商均極歡迎關丹後街門牌二十二三二十四至廿六號

民國十六年二月七日　乙

永興樹乳行陳德和謹啓

◀欲買鑽石者注意◀

啓者敝號現已在萊佛坊之萊佛大樓二樓開張專營上等鑽石生意諸翁光顧無任歡迎

電話　四五八五號

堅羅兄弟鑽石有限公司啓

Kin. Brothers & Co. Ltd.
(Incorporated in Hong Kong)
1st Flo r Raffles Chambers
Singapore

民國十六年　月十七日

◉招請印腳車工人廣告

啓者本館現擬招請印腳車工人一名(不用粵人)有熟悉此項工藝者請到本館經理部面商可也

民國十五年十一月十八日

本館經理部謹啓


FOUR ACES
四點牌香烟
VIRGINIA CIGARETTES
MADF IN ENGLAND
FOUR ACES CIGARETTES
W.D. & H.O. WILLS. BRISTOL & LONDON
Trade Mark
揀選頂上淨葉製造
英美煙草有限公司
在英國註冊

法國英地中路白河丸
担保三点鐘立見奇效

此藥丸創於一千八百十四年為世界上最靈效之白濁藥也專治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇功特啟兩天定能痊愈保無復發有患斯症者急宜購服南洋總代理星洲會豐隆店[illegible]會豐隆店均有代售

PURE AUSTRALIAN MILK



最清淨之澳洲煉乳

注意購買真正之兵頭煉乳

新將此商標深印腦內

爲家庭之護者

分銷處
大馬路紹昌公司
奉教街義成號

唯一運入人
新嘉坡中街壹壹七至壹貳壹門牌
利直南有限公司

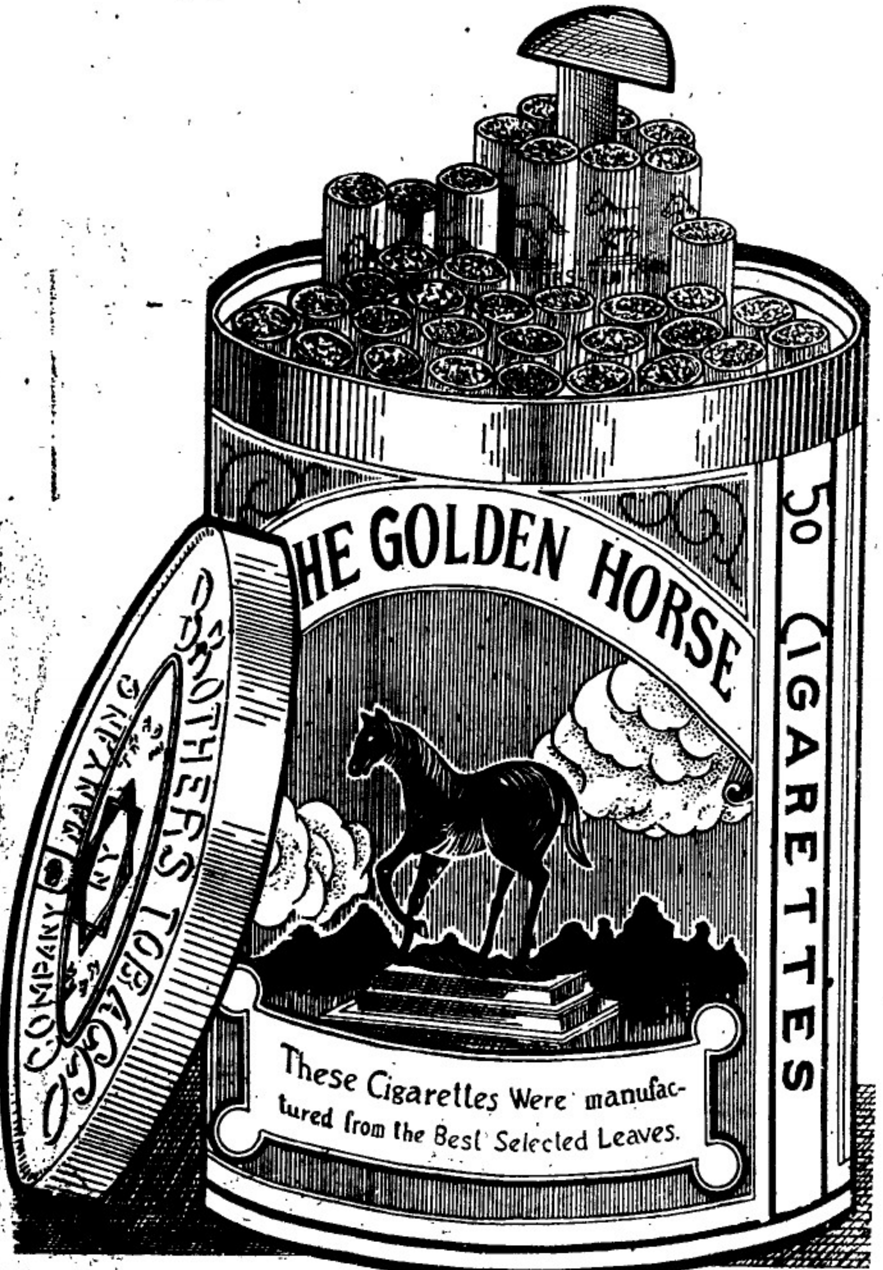
分銷處
梧槽路
天慶隆號

四六二

新到

金馬香煙

天下馳名

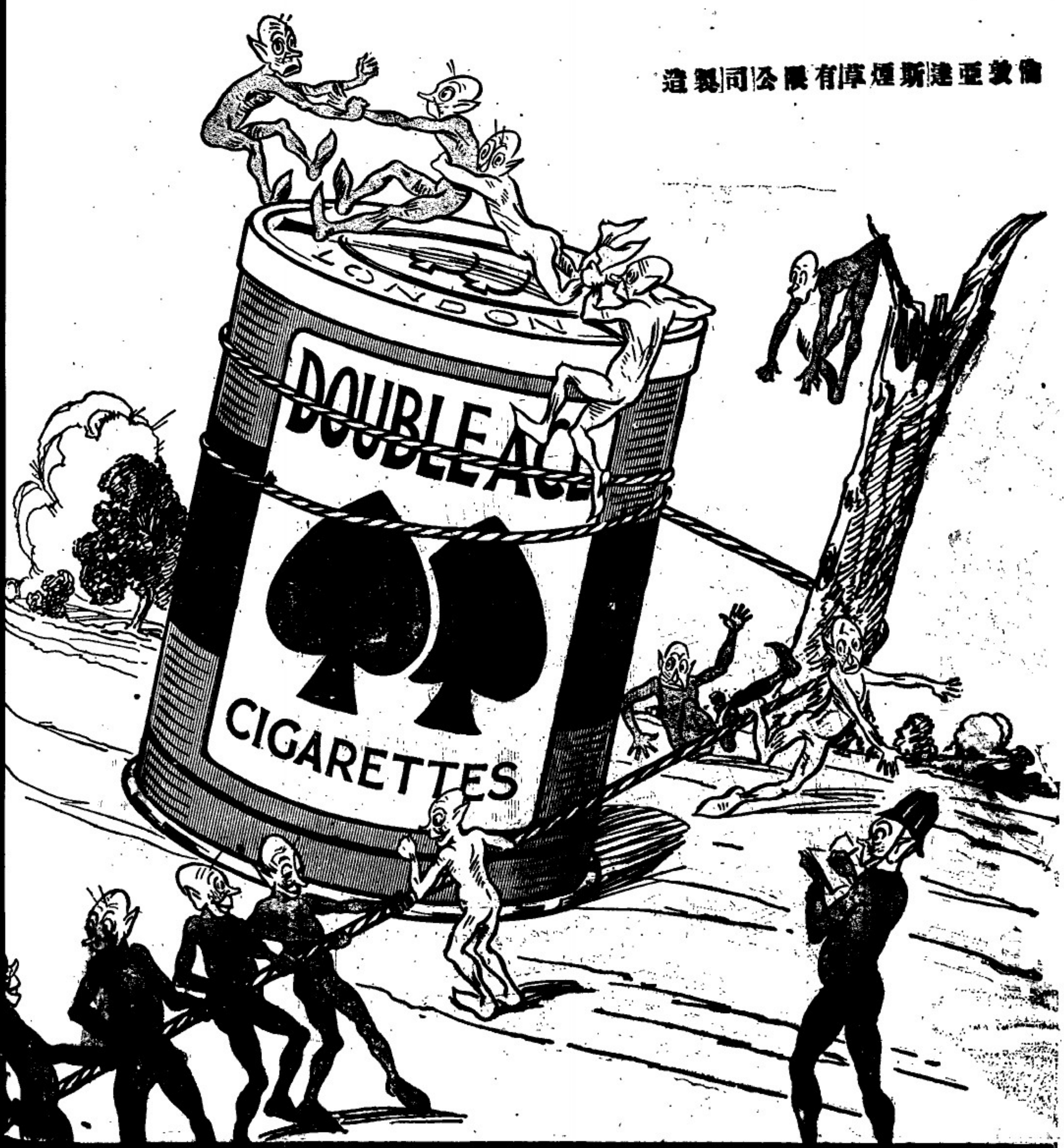


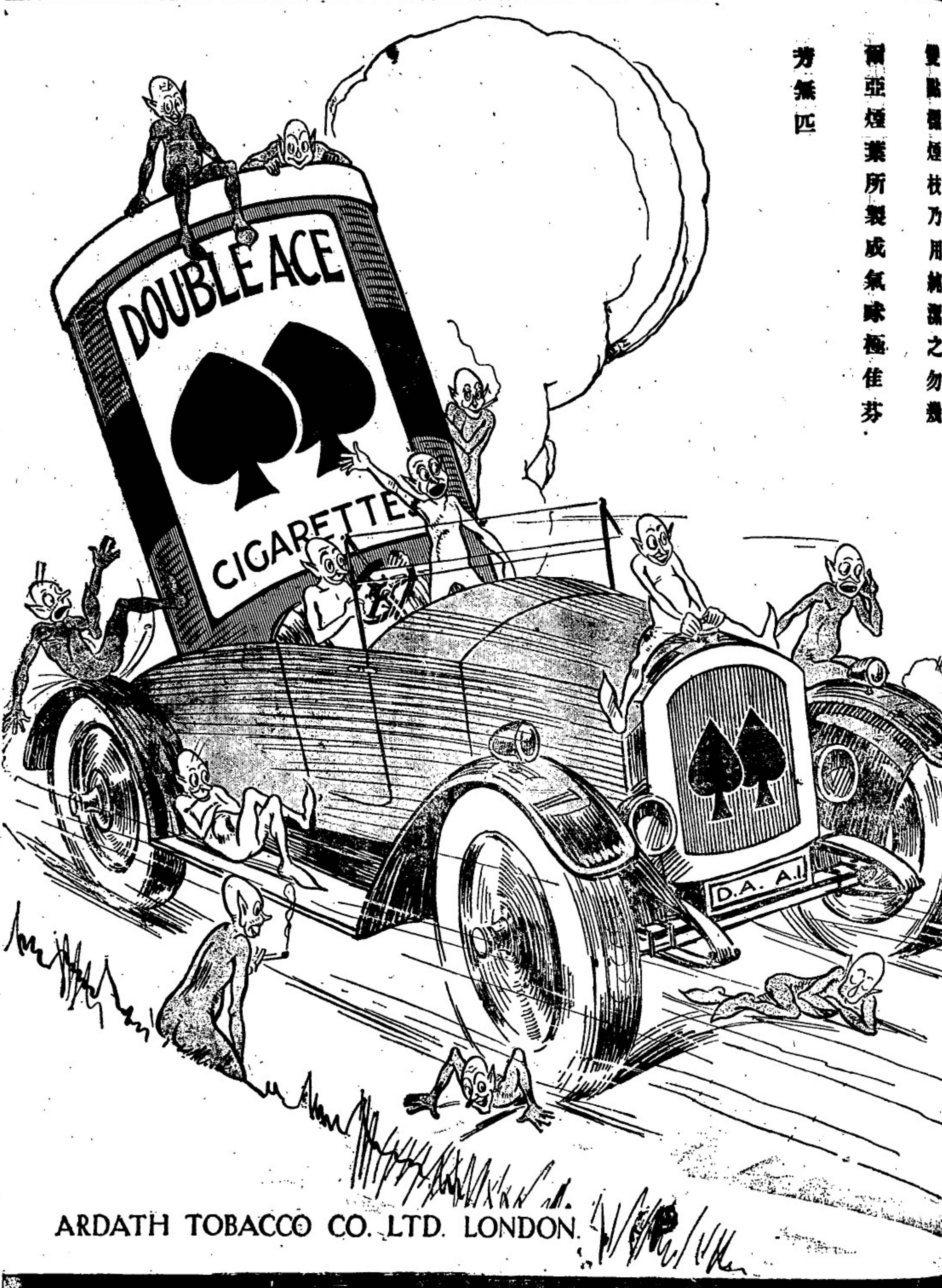
老牌香煙

南洋兄弟煙草公司出品

DOUBLE ACE
VIRGINIA CIGARETTES

倫敦亞建斯煙草有限公司製造




DOUBLE ACE
CIGARETTES
D.A. A1
雙點香烟枝乃用純潔之勿幾
爾亞烟葉所製成氣味極佳芬
芳無匹
ARDATH TOBACCO CO. LTD. LONDON.

△名譽所關▽

諸商翁新年若用屈臣氏汽水以招待來賓其名譽之高舉如淡氣之升高汽球焉

註册商標　提防冒效

總理　分代理處　元亨號　周萬登　兩合棧　陳萬成　新源美

南洋總代理　丹戎巴葛路　兩業代理公司白

南洋要聞

英屬

○陳煥章博士在吉隆坡福建會館之演講辭（三）

或謂經書深奥：與兒童心理不合：此謬說也：兒童心理：有如素絲：染蒼則蒼：染黃則黃：有如滿水：決東則東流：決西則西流：何所謂深淺：惟在所教耳：蓋成年之人：對於深淺之分：有其大別：而童年之人：純是一種朝氣：無施不可納受：其聰明才力：常有非成年人所可比擬者：且童年讀經：注重記誦：故於深淺反無甚大分別也：卽讓步言之：兒童不可以語深：然初級小學讀經：並不求深：孝經論語：孟子學庸：卽算畢業：其易明者則使之明：其難明者：卽姑置之：亦無所害：夫漢之鄭康成：宋之朱子：集漢宋經學之大成：而其解經：尙有所未達，吾人皓首窮經：其未能了了者不知凡幾：更何責於童子乎，今日之未能明者：俟將來積久而自明：未晚也：若夫明白如話之經文：豈有不明者乎：童而習之：先入爲主：則終身受用不盡矣：夫童子記性最強：使之熟讀經書：效用最大：若讀庸惡陋劣之書：則淺固淺矣：將何所用乎：徒坐失此少年寶貴之光陰：而不教以先聖寶貴之經書：將來年歲長大：人事紛繁：既無暇讀：卽讀亦不易記是虛度此學齡也：或疑王道無近功：讀經必無速：則教育之事：本爲終身：而非求效於旦夕：且一年樹穀：尙須春耕而秋收：十年樹木：亦須積日而累月：豈百年樹人：反望其朝種而夕成材乎：貨殖之家：百貨山積：待價而沽：故能獲利：若左手買來：右手買去：空無存貨：此屬挑背負之事：不足謂之貨殖也：是故教育而專爲兒童當日設想：不計將來者：不足謂之教育也：况兒童讀經：當下亦自受用：豈全無速效：或又疑讀經有害腦力：則吾國小學讀經，已二千餘年：何嘗有害：此無根之論也：或又欲再加試驗：然後實行：則此二千餘年之試驗：歷年久遠：成效昭著：豈尙不足以爲成案乎：卽以最近之三十年中之試驗言之：其曾讀經之學生：與未曾讀經之學生：比較成績：究竟何如此亦盡人皆見之事也：吾儕今日：橫覽五洲：縱觀萬古：試問全球各國：何曾有一國能如中國之長生不老：有五千年繼續不斷之文明乎：我中國何以能若是：則以有孔教之故：我孔教何以能普及：則以小學讀經之故：此二千餘年試驗所得之良好結果：不可磨也：此所謂國性也：所謂國魂也：若不讀經：卽是日棄其國性：自滅其國魂也：雖使山河無恙：種族依然：已等於國亡種滅矣：莊子所謂哀莫大於心死者此也：（未完）

法屬

○邊和新闢苗區之苗民生活

西貢訊：日前西貢某西報記者：與邊和苗區法國行政官：作一度關於開苗區生活之談話：據該行政官言：本年一年間：法國政府開拓苗區地畝：計有一千方里之大：新闢區內之苗人村落：不下九十餘：人口計五千餘人：此種新闢苗區：毫無越人蹤跡：均未受越人所沾染：該地苗民：並非好戰頑民：獨畏懼之心過重：凡外人之入其境內者，設非手無兵器：卽不受土人之歡迎：彼間苗人：身材高大：風俗不甚野蠻：村中居民之數頗繁：大者有百餘人：小者亦有數十人：苗民所恃爲生者：爲獵得之獸類：及叢林中之樹果樹根：與夫彼輩耕作所得之收成：苗民除種米及栽果樹而外：又栽烟：然該地居民：毫無貯蓄念慮：時到四月：米穀卽已殆盡，米穀盡時：大家在叢林中：爭獵野獸：與爭取野薯充餓：每年自四月起：以至八九月間：發生大旱：饑饉臨之：而居民之死亡：因而增多：身體稍爲羸弱者：多不能過此旱季：居旱季時：苗民竟無稍可納凉之所：以避暑氣：加以服式過於簡單：幾至赤身露體：故暑氣甚易襲人：死亡甚速：法國政府：如稍加施濟：及醫藥之扶助：區民之死亡：將必大見減少：而生齒俾日益繁衍：其爲將來農業勞動之準備：不爲不善：

邊和苗區：除被越人所同化之村落外：有未受越化之村落：其風俗頗爲純厚：有尊重他人財產及不行姦淫諸德性，至爲越化所染之村落：其居民之風俗則大壞：姦人之妻：奪人之物：無所不至，又有一般越人：在苗區內放重利：苗區以借錢數元：無法償還：而身陷於奴隸地位者：不知凡幾：故法政府欲圖保護苗民村落：使不至爲越俗所化：須與苗民發生直接關係：不受越化所影響云：

○廣告

公啓者星架坡哥爛士的力街九十八號門牌振源號係我黃清休個人營造前於西歷一千九百廿五年十一月廿號訂立授權書（該授權書經於一千九百廿五年十一月廿四號在本坡高等審判廳存案）委任黃禍審及林榮金爲我的代表人所授與之職權均載於該授權書內凡與我振源號交易諸商翁商號對於所有文件歸券(包括儘則定貨單及各種合約)關於此等交易所訂立者務須看明此等文件証劵是否經我的代表人正式簽押蓋印有如該授權所規定者如所訂立之文件証券與規定不符則我不能承認特此佈聞俾衆咸知

中華民國十六年二月十六日　黃清休謹啓

▶士馬拉尼亞瘧疾救星◀

士馬拉尼亞治瘧藥水乃克尼門里博士之發明功効卓著遠近馳名曾受意太利海陸軍採辦爲兵士之用且曾受証書無算証明其效力劾力之大每罇所盛實足爲一次治病之用祈注意焉

七州府唯一代理人歐里尼氏啓 G. Aurely

總發行處神農藥房有限公司

一九二七年二月七號（三）

SURINATHEAT

蘇靈那

頭場七點半開

最新百代時事

煙號笑畫

必還大力士　第六、七、兩卷

二場九點十五分

拳賽三卷

成功的冒險　五幕

每逢星期六日下午開演日戲入場券價一律折半

本院謹啓

Gaiety Picture Palace

牙池

頭場七點半

洶湧之海　五幕

愚貞女　七幕

二場九點十五分

時事及笑畫

陰謀　五幕

本院主人啓

▷江南第一才子軼事◁

唐伯虎點秋香

不日開映

新加坡中華商務公司謹佈

世界最佳之威士忌酒

請購嘗之



老牟士葛蘭威士忌酒
每樽三元七角半

唯一代理人
三四州府孟
嘉里實達有
限公司

每樽三元七角半世界最上等之威士忌酒，各大酒庄均有發賣或由新嘉坡麥亞里士達有限公司購買亦可
（補勞治力）金紙商標士葛蘭威士忌酒，三四州府唯一代理人孟嘉里實達有限公司



BULLOCH LADE GOLD LABEL

Pedigree Scotch Whisky

Mc ALISTER & CO., LTD.

Sole Agents for S.S. & F.M.S.

下列各大商號均有發賣
高美公司　羅街火食店
金安公司　林德隆公司
林坤榮　振源豐公司

或由唯一代理人孟嘉里實
公司有達可購買亦可



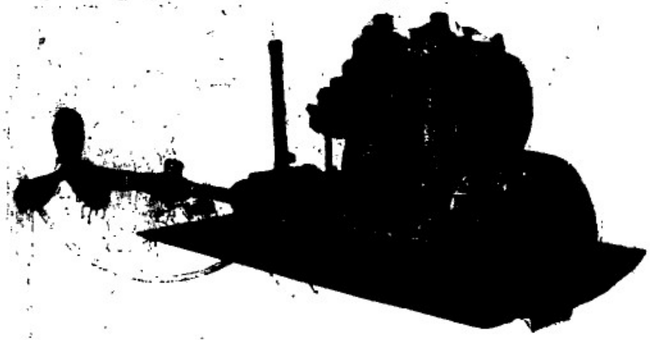
金紙商標特等品
每樽售價三元三角

McALISTER & CO., LTD.

Sole Agents: Straits Settlements & F. M. S.

DEUTZ ENGINES

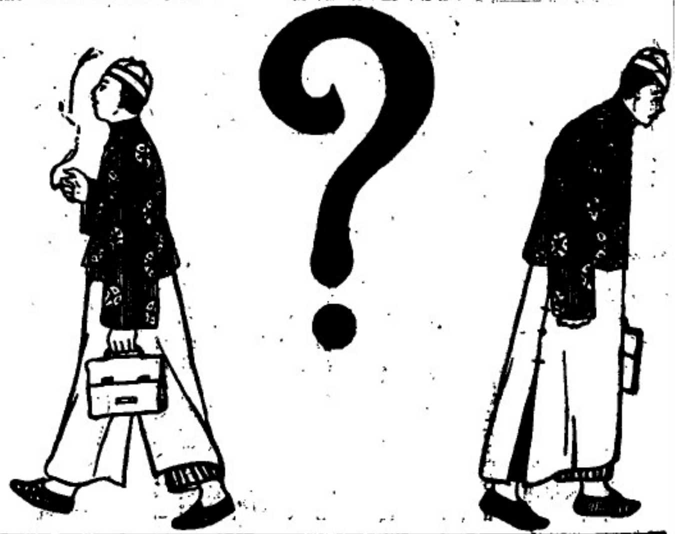
◁德士機器▷



德國最良之出品

此担保消費廉宜
用油極省不論何種
油質均可採用
地斯魯機器乃世界
最著名之機廠特製
關於內部發動機之
詳細情形請至下列
商號接洽爲盼
一九二五年十一月

H. Brunthaler
Union Building
P. O. Box 382 Singapore.



同一青年此強彼弱（三）

吾人工作既畢：每覺疲乏不堪：蓋以日出日入：孜孜作事：忽忽就食：絕少新鮮空氣：缺乏戶外運動：故頭痛疲弱等病：自不能免：是則惟有服用（古魯士）神鹽以調和之也：每晨以（古魯士）神鹽少許：和茶飲之：各君不辨其氣味：但立見其利益：蓋（古魯士）神鹽之能增進健康：一如戶外運動：每日服之：則身體各部：乃各司其事：克盡厥職：除不潔：清血液：於是身舒適：三育俱進：及公事返宅：依然精神飽滿：因之舉人欣欣而樂業樂群矣：

所費極微而得健康

古魯士神鹽：各大藥房均有出售：每瓶可服九十六次即三個月：平均計之：每日所費甚微乎：請即購備試服



「古魯士」神鹽：毫無氣味：最宜和茶：或咖啡飲之。有益全身。妙絕無倫。

KRUSCHEN SALTS（古魯士神鹽）

Sole Agents:-

The Anglo-Siam Corporation Ltd.

11, Collyer Quay, Singapore.

馬來總代理
英暹機有限公司
新嘉坡紅亭路頭十一號門牌（英京註冊）

◀地門提之克士合▶

此罐頭克士合乃用最熟之茄製造味香適口能增加日用食品之美味各罐頭火食店均有一賣



SOLE AGENTS
KATZ BROTHERS LTD.
SINGAPORE

惟一代理人吉氏兄弟有限公司啓



此乃能令當時覺康健之補酒請早試用必能增進當身體之康强無疑

Hall's Wine

當雷新聞物產自覺身體疲困之時當備身體懦弱常覺不安之際應飲夏露氏之補酒便可規復爾之氣力此著名之補酒可令血質强厚而勇健筋肉有力而耐勞全身富有新生機曁醫生每囑病人飲用夏露氏補酒者良以此酒之一點一滴都有補身之功効而已

▲贈送　本公司特備上等玻璃小杯內裝足一次嘗飲之酒雜者甚多以爲贈送之用凡購大料一枝者便可得此贈品購酒時請索取之可也

此著名之酒可由各上等化學店及酒商與本坡絲絲街一二四號門牌之菲洲東方貿易聯合有限公司購買

唯一主人英京士提芬士帶士有限公司啓
一九二六年十月十三日



裝新容器味の素發賣

新製飯桌用
發玻璃容器
味の素
發賣

△惟因貨數有限新爲寶脫之先請隨　台駕是荷



總行　鈴木商店
分行　大阪・名古屋・上海

一九二七年一月二十日起　星洲衣箱街門牌三十二號　總代理　回記　電話九八五



△香味常存

此四七一一香水乃催不可或少之化裝品不過數滴便可令人之精神煥發周身舒暢矣在賽馬場中天氣酷熱飄揚飛揚保此香水之芬芳當能令他毫無疲困之狀在最趣時之交際場中爾當能感覺此四七一一號果爾香水之美處自法國革命時代迄今此香水稱製之法從未有人識透購用時提防假冒劣貨

此香水之標常繫藍與金色的商標

自一七九二年起已名馳遐邇矣

遠東及印度之代理人星洲友連大樓內拉勒巴勝公司啓

No 4711 Eau de Cologne

○新嘉坡南洋華僑中學校籌款規復之宣言

觀夫西已往之歷史感吾國新近之潮流亡而存之墜而舉之愚而智之弱而強之具此旋乾轉坤之偉大能力者非教育也耶教育苟有精神國魂因以奠定悠悠萬事此爲本原考古証今莫之能外也新嘉坡南洋華僑中學爲吾僑子弟進身大學階梯之所自亦爲吾僑人士費無量數心血的結晶去秋緣誤會而生波折不得已宣告暫停一學期以俟將來之處置曾日月之幾何而學子已向隅不少矣同人等念中學關係之若彼審時勢需求之如此故於十一月廿七日假座中華總商會開同僑大會以資解決新舉職員以策進行商聘校長教員以備招生開學即席捐金三萬以爲先導驛騎凡諸經過情形報紙宣傳殆遍茲不具論矣第千鈞之鼎非少數人所能舉也百尺之樓非一二匠所能建也此則不能不仗諸我同僑之一分其責矣樹人如樹木固不可一暴而十寒尤弗能長留以待灌其發榮滋長耶在今日其憔悴枯槁耶在今日操舍存亡間不容髮其諸高瞻遠矚愛國愛羣之士必能熟思審處而相與有成歟

▲本校新任職員一覽表

正總理 陳延謙

副總理 吳勝鵬

財政 薛武院

賬 陳開國

查賬 曾紀生

董事

林金殿　蔡嘉種　楊書典　林文田

劉登鼎　謝天福　梅國良　莊丕南

何思觀　紀慰添　李振殿　翁承德

林雨巖　黃有淵　陳翼扶　李俊承

洪高興　李光前　黃慰庭

民國十六年一月十五日

新嘉坡南洋華僑中學校公啓

▲捐款鳴謝

本校規復公決實行凡百問題首在經濟幸我同僑仗義慨捐鉅款先樹風聲振臂一鳴天下皆白不其然歟附誌數言以彰大德

陳嘉庚先生捐銀八千元
吳勝鵬先生捐銀二千元
陳延謙先生捐銀二千元
黃有淵先生捐銀一千元
林金殿先生捐銀一千元
李俊承先生捐銀一千元
協泰昌寶號捐銀一千元
長成棧寶號捐銀一千元
昌裕公司捐銀一千元
蔡嘉種先生捐銀五百元
符氣治先生捐銀五百元
黃德威先生捐銀五百元
陳開國先生捐銀五百元
蔣驥甫先生捐銀五百元
吳士基先生捐銀五百元
何思觀先生捐銀五百元
曾幾生先生捐銀五百元
劉登鼎先生捐銀五百元
金福源寶號捐銀五百元
福建一份子捐銀五百元
謙成公司捐銀五百元
李偉南先生捐銀三百元
羅承德先生捐銀二百元
榮興公司捐銀一百元
陳翼扶先生捐銀一百元
應和館捐銀一百元
黃茂悅先生捐銀二百元
福順美寶號捐銀二百元
李堯卿先生捐銀一百元
益成興寶號捐銀一百元

▲吾廬俱樂部經手

邱國瓦先生捐銀一千元
石煥章先生捐銀五百元
泉協發寶號捐銀五百元
志長成張順助捐銀五百元
蘇坡何文拈君捐銀五百元
錦利寶號捐銀四百元
成記寶號捐銀三百元
益順寶號捐銀二百元
鄭古木先生捐銀一百元
劉元執先生捐銀三百元
呂曉嵐先生捐銀二百元
怡茂寶號捐銀二百元

▲陳延謙君經手

陳文確先生捐銀一千二百五十元
滙通公司捐銀八百元
同記寶號捐銀五百元
南源公司捐銀三百元

以上合共銀三萬二千零五十元

○各董事沿門勸捐所認者

振成豐公司一千五百元
志成膠廠一千一百五十元
黃威茂新威茂六百元
天一局五百元
鼎盛興寶號五百元
邱揚陣先生四百元
存振威寶號三百元
恆美寶號三百元
振德公司三百元
益美寶號捐銀二百元
怡泰寶號捐銀二百元
福同源寶號捐銀二百元
承康昌寶號捐銀二百元
同源安寶號捐銀一百元
梅國良先生捐銀一百元
于文水先生捐銀一百元
陳基寶號捐銀一百元
陳德春寶號捐銀二百元
洪源籍寶號捐銀二百元
林美南寶號捐銀二百元
安記棧寶號捐銀一百元
新榮成寶號捐銀一百元
鄭記寶號捐銀一百元
陳隆和寶號捐銀一百元

連上合共銀四萬零九百正

民國十六年一月十五日

新嘉坡南洋華僑中學校謹啓

身非鐵石

軍醫督察處稽查長陳劍池君因風雨侵凌竟然病入膏肓幸即韋廉士大醫生紅色補丸得獲健全



由韋廉士大醫生紅色補丸之功效而得強健全愈自身經驗者何啻數千萬人也即如湖北武昌軍醫督察處稽查長陳劍池先生者亦係一份子也其由武昌軍醫發藥九號來函云劍池痛心國事毅然投筆而從軍露宿時綠每枕戈以待且無如身非鐵石曷堪風雨侵凌竟然病入膏肓幾致羅歸歌挽偏延中西醫士餌藥多少罔丸效等望梅功同畫餅方謂將登鬼籙孰期仍住人寰體且強腦尤加健茲推厥所以實由購服紅色補丸而致舉世爲傳誦品爲補精益血之神劑信屬名下無虛而劍池尤感謝甚能起死回生也劍池現改充軍醫督察處稽查長舍下寓武昌羅壽巷第九號內今特奉上攝影一張以作永矢勿諼之紀念　韋廉士大醫生紅色補丸之功力不分男女凡經售西藥者均有出售或直向星架坡萬興街韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶八元郵力在內

家庭衛生小書奉送

茲有精美小書一名醫康健訣二嬰兒衛生指南奉送如欲索取可寄一明信片至星架坡萬興街韋廉士藥局原班郵送各一本可也



韋廉士大醫生紅色補丸



婦女之美麗

與男子之異雅全賴乎皮膚潔白與口氣芬芳而定苟或面容紅瘢雀斑滿佈而口氣又復濁不堪則速宜設法療治以免惹人憎惡也大便秘結乃是皮膚黃萎紅瘢瘡癰所起之由且腸胃阻滯則口氣不潔勞所必然紅色清導丸便導滯之功可稱世無其匹有微利平肝潤導之功效即如新江濱富熙白先生來函云鄙人昔上屢患小泡雖痛不甚劇而飲食大覺不便及服清導丸則大便稍穩且多其泡即平而食不礙氣色消導丸凡經售藥者均有出售或直寄叻銀六角至星架坡萬興街韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶每六瓶三元郵力在內

恭賀

新禧……平安是福

新年到了。大家見面。第一就是恭喜平安。因爲身子平安。商務即會發達。工業即會興起。學問亦會進步。百樣事情。都會經營。萬般業藝。都會料理。這樣豈不是最好的事嗎。大家要得着這種果效。並不是難的事。現在新加坡松街街萬寶興。製造的人箭標藥品。千金油。萬寶油。頭痛粉。八仙丹。凡經試驗過的人。都相信很能保護平安。功效如神。同胞們光顧這人箭標藥品。包管能夠得着平安呵。

各埠均有代理

新加坡松柏街萬寶興大藥房啓 門牌七三七四 電話三六五三

○籌賑馬來各州府水災新嘉坡海天聯合同僑義捐會鳴謝捐款

胡文虎先生捐銀四千元
陸寅傑先生捐銀二千元

昌修公司捐銀五百元 上海保險公司捐銀四百元
吳勝鳴先生捐銀三百元 松林公司捐銀三百元
曾泰祥號捐銀二百五十元 和興隆行捐二百五十元
張順養先生銀二百五十元 黃振順捐銀二百五十元
何廣盛隆捐銀二百五十元 曾紀宸先生捐二百元
林文田先生捐銀二百元 陳桂榮先生捐銀二百元
謝榮西先生捐銀二百元 張昭先生捐銀二百元
泉協發寶號捐銀二百元 三益寶號捐銀二百元
金福源寶號捐銀二百元 李輸祥先生捐銀二百元
林世魁先生捐銀二百元 亞洲保險公司捐銀二百元
廣興公司捐銀二百元 成發綢庄捐銀二百元
長成棧寶號捐銀二百元 李金賜先生捐銀二百元
何恩觀先生捐銀二百元 陳秋樓先生捐銀二百元
協泰昌寶號捐銀二百 曾松柏先生捐銀二百元
振成豐寶號捐銀二百 洪萬興先生捐銀二百元
廣安寶號捐銀二百 周閣階先生捐銀二百元
大源當 捐銀二百 榮光行捐銀一百五十元
張元記寶號捐銀一百五十元 梁金發先生捐一百五
黃紹庭先生捐銀一百五十元
福安保險公司一百二十元 李壽賓先生 荷有嗣先
生 許領事公遂君 陳聰發號 梁同福寶號 莊信
仲先生 簡緝臣先生 玉發寶號 先施保險公司
存振成寶號 福興隆寶號 總匯新報 福順美寶號
雲茂利先生 廣兆隆寶號 林爾繳先生 廣泰鐵
廠 吉昌寶號 韓釗準先生 大豐金舖 建興峰寶
號 福生棧 陳萬祥美寶號 光興金庄 西盛金舖
黃成茂寶號 霽桐甫先生 振源酒庄 甄錦諾先
生 鄭福發 鄭則士 中興酒行 鄺南生寶號 萬
益成寶號 永和安寶號 茂興利寶號 南裕綸綢庄
南洋烟草公司 泰泉成寶號 羅承德先生 劉登
鼎先生 永福安藥行 成昌公司 新榮成酒庄 羅
普元先生 瓊于大師 永隆洋服庄 藍爵蘇先生
全發棧 大中局 黃祥華 恒利公司 曹松發先生
聯珍公司 陳民漳先生 昆興昆和庄 王嘉祿先
生 祺生旅店 和泰公司 朱有蘭 合昌棧寶號
張榮記號 朱廣蘭寶號 萬祥美行 普安保險公司
恒生紅烟庄 廣利興寶號 廣祥發寶號 許慶先
生 合和祥寶號 黃萬清先生 陳興任先生 榮泰
當 榮盛當 森泰當 裕安當 藍正怡先生 恒裕
當 榮和當 藍啓銘先生 金聯盛寶號 胡文釗
郭福成寶號 李俊源夫人 吳星垣先生 梅國良先
生 以上各一百元 以上合共二萬二千零七十元
大祥當一百元 大利當一百元 新南昌一百元
廣福昌公司一百元 大裕當一百元 大成當一百元
顯長貴一百元 楊興一百元 謝文斯一百元
振隆號一百元 大順當順興當一百元 林連貴一百元
師母六十元 集成號五十元 隆興號五十元
金泰興號五十元 益安清記五十元 成泰號五十元
巽茂悅五十元 王萬高五十元 廣生號五十元
同利號五十元 恆美號五十元 盧文炳五十元
協盛隆號五十元 郭勝源號五十元 高銘發五十元
新貨興號五十元 羊城公司五十元 符兆光五十元
陳溯隆號五十元 何鏡湖五十元 廣良機器廠五十元

均昌隆號五十元 鼎新公司五十元 廣生隆五十元
溫根衛五十元 振益興號五十元 蔡漢飛五十元
何仲筠五十元 森新義五十元 茂發酒庄五十元
聯和公司五十元 民興藥房九十元 盧巨川五十元
寶隆號五十元 志存機器廠五十元 廣源昌五十元
江玉齋五十元 璧亞公司五十元 楊世昌五十元
永生棧五十元 盧文錫九十元 林美南五十元
大中鐘庄五十元 華安號五十元 張振衡五十元
廣福泰五十元 白源安五十元 鄧文軒五十元
神農藥房五十元 郭廣德五十元 源順豐五十元
謙吉號五十元 鄧源隆五十元 李輝五十元
陳翼扶五十元 利興機器廠五十元 曾生桂五十元
觀音堂五十元 文成公司五十元 洪寶植五十元
永昌號 信益號 以上各捐四十元 寶華金舖
豐順 有豐商店 祥豐號 吳瑞庭 梁萬源 嘉興
隆 岑申記兄弟 源和公司 南和成 萬祥當 吳
漢興 編成金舖 陳瑞南 德務隆 陳理南 廣勝
蓬 馮熾垣 廣紹園 黃均廷 廣萬號 泉源號
中華號 廣復興 同益興 以上各捐銀三十元 源
和興車公司 胡載坤 振源興號 文盛印務公司
恒豐號 南商號 義安號 廣興號 聚德源號 孟
錫玉 以上各捐廿五元 先日新 協昌記 啓興
隆 榮茂醫園 廣自昌 漢陽公司 張瑞記 廣全
昌 醫園 正隆號 鄺龍 黃寶音 鄧就成 信祥 公
司 富生棧 光新公司 永利威 義記吉隆庄 永
德和 新昌隆 廣三和 梅尚志 仁濟藥房 安盛
隆 聯昌公司 振昌號 華影相店 三姑 陳育
鄉 永益號 蔣人七 明新公司 兆祥號 陳蘇鐵
廠 金花剛 祥和漆料店 東盛號 洪光臘 福安
號 廣成昌 鑄新綉庄 和興隆 普益公司 萬興
當 商務印書館 吳識寶 李昆昌映相店 光昌維
貨店 五姑 以上各捐銀二十元
和盛印務局 順祥波 連興棧 李仁存藥材店 周
昌記 祥泰號 梅少軒 益生棧 四姑 以上各捐
銀一十五元
雷鴻遇 均生醫園 華生棧 平安棧 同棧號 源
安泰棧 怡華女士 大信號 星星公司 施廷均
祥和號 天華公司 馬百良 歐初 廣昇號 錦
源號 廣東工程公司 裕春號 盧錦祖 萬裕號
合興祥 裕昌泰號 順興隆號 羽文印務公司 萬
昌和 廣壽號 合發隆號 祥德號 採芝林 楊品
三義和泰號 春泰號 振源美 福泰號 炳源號
恒新鏡莊 吳合全 華興公司 利豐號 怡發號
裕昌號 謙發號 有盛號 傳德隆 詩和號 廣
泰隆 羅文顯 兩合棧 東生棧 共和棧 廣錦新
機 保滋堂 協興號 姚富 李譜明 蛙記號 南
隆號 劉炎菴 兆隆號 光華公司 逸南號 廣萬
發 寶光齋 李宴園 時昌號 南恆隆號 東方眼
鏡公司 永和祥號 中西商店 協益號 日陞公司
發順號 廣益號 美新公司 中國公司 啓興故
衣店 何無民 和珍茶樓 永華隆號 和利號 聯
商號 永豐隆 永福祥 永裕祥 永南隆 永源隆
就源號 義和號 均和號 紅皮商務公所 華茂
號 梅珍講 以上各捐銀一十元
以上共銀三萬零三十五元

籌賑馬來由各州府水災新嘉坡海天聯合同僑義捐會謹佈
民國十六年二月七日

結果爲何

▲今日之冒混人家藥品者請看……

商標局異議再審定書第六號

請求再審查人 萬安堂吳拱璧
被請求人 永安堂胡文虎
右代理人 蘇君陸

請求人因撤消第二五零二號審定金豹商標認爲不合請求再審查

主文

請求人之請求不成立

理由

右請求人以被請求人提出異議請求撤消金商豹標審定不服請求再審查異謂虎豹之名稱形體及約身之梅花點與虎斑點均屬不同狀態亦有立形與偃伏之殊字號地名外包色紙又各迥異被請求人所使用之猛虎商標並未依法註册而冒稱註册顯犯商標法第四十條第二款之罪且所提證明書乃於異議提出後臨時四出羅致雖保無密通關節作虛僞之陳述至于請求人之金豹商標實際開始使用日期有廈門神州醫藥分會證明書內載有歷年研究字樣足以證明該商標以遵慈機使用在該會等發給證書以前故在商標法施行前已具有商標法第四條之資格等語而被請求人答稱依大理院判例商標是否假冒在以一般人之識別力爲斷而商標之識別以主要部分爲準被請求人之商標中所給猛虎種標圖形其姿勢位置爲一般人識別力所傾注之要點外請求人商標所用金豹兩種平圓長方兩式均相近似有冒混之嫌且虎與豹永安與萬安仰光與廈門彩印之與包色紙與紅外包色紙等雖似不同然其**字格之大小及位置外包色紙之摺疊裝璜均可謂之類似而**其商標依法行註册乃在民國十四年四月一日部令准備案又已在先故可斷實際使用始期不能後於請求人之金豹商標年月已有可稽何得犯商標法第四十條第二款之理至于請求人提出該商標使用始期之證明僅有民國九年二月十八日廈埠醫學會之證明書及民國十三年八月八日神州醫學會廈門分會證明書兩種該兩證書中亦只載歷年研究歷年試驗字樣未見與商標法施行細則第七條規定年月之要件適合且試驗研究乃製造方法上之一商手續未能遽認爲使用該標始期之確據自不能取得商標法第四條之資格更不能以歷年兩字爲據變更原呈請時所僅有之第三條資格藉以推翻原案請求人又以民國十一年十二月福州實業廳布告未敍明披請求人商標始期在民國三年遂疑各證書爲事後羅致殊不知此佈告乃對於僞寶僞萬金油之陳能金等一案而發而被請求人提出證明年月日爲十四年四月一日與提出異議之年月日爲十五年五月二日何先後檢覆審檔自明也云云查請求人請求再審查以虎豹形體迥異並其騰立與偃伏狀態不同爲不近似之理由惟兩造商標之是否近似應就客觀上觀察虎豹名稱雖殊惟商標所給之虎豹圖形甚難區別**實際上易滋混淆**故不能不認爲近似而實際使用商標日期依被請求人所提證據確在請求人之先則商標法第三條規定權利自應歸予享用請求人指被請求人所提證書爲提出異議後臨時四出羅致並有串通閩南醫藥等團而未提出證據何可空言定讞請求人以神州醫藥分會等證書所載歷年研究字樣主張其使用日期在取得該證書之前然該證書不過證明該商品之功用即所謂試驗使用者乃指該商品非指金豹商標而言此節本局于第一次審查時曾經說明請求人復以此理由爲請求再審查實屬重複辯論依上論斷請求人之請求不能成立

中華民國十五年十二月十七日

再審查員盧毅安印
審議委員會事務主任張鼎耀印

右正本證明與原本無異

中華民國十六年一月十四日

局 印

○星洲南洋江夏堂建築捐第二次鳴謝（銜不稱呼）

潤丹黃養交五百元 黃孝增交五百元
建源興交三百五十元 黃和成交二百元
黃榮源交二百元 黃成泰交二百元
黃協泰交二百元 黃世帕交二百元
黃露昌交二百元 黃福興交一百元
黃壬水交一百元 黃際夏交一百元
黃乾泰交一百元 金珞兹交一百元
黃南泰交一百元 鄺宣棧交一百元
黃寬泉交一百元 黃種華交一百元
黃鏡湖交一百元

計十九條共銀三千五百五十元 連第一次共三十三條計銀二萬七千七百五十元後收者當於第三次續登

民國十六年一月十七日 星洲南洋江夏堂公啓

與你有……的幾條問答？

一 人們患病，不服藥可痊愈嗎？不能！
二 不事割割，可免割割之症嗎？不能！
三 不費時間，當面可以脫離所病的痛苦嗎？不能！
四 人們患腎虧血虛半身不遂和一切……最難療治的病症，醫生們於短時間內，有必能恢復病者健康的把握嗎？更不能！

這四條問題，誰都知道是不易解決的。然而楊寶信敢堅決勇敢答道：能！能！因爲楊寶信電醫生，他有最劾驗最便捷最新式的電療術啊！

楊寶信電療醫院在星洲水仙門大馬路門牌一百拾七號電話一三四五一號

MORRIS CARS.



○莫理斯汽車

一九二六年及一九二七年時式價目表

此價不包免費保險

雙座敞車	每輛一千六百五十元
雙座四輪掣動機	每輛一千七百五十元
四人座敞車	每輛一千七百三十元
四人座四輪掣動機	每輛一千八百七十元
雙座轎車四輪掣動機	每輛二千零九十五元
轎車四輪掣動機	每輛二千二百一十元
雙座四輪掣動機	每輛二千四百廿五元
四人座四輪掣動機	每輛二千五百卅五元
雙座轎車	每輛二千七百元正
轎車	每輛二千九百元正
雙座篷車	每輛三千二百六十元
小篷車	每輛三千四百五十元
常款莫理斯遊客款	每輛壹千九百五十元
莫理斯遊客款	每輛弍千零四十元
莫理斯常款車	每輛壹千六百四十元
莫理斯車	每輛弍千零五十元

莫理斯汽車祇由製造人担保出售代理人無另加担保

代理人馬來由摩托有公司
美勝氏及劉水

德律風三〇五〇號

辦公時間後電話一〇〇四及貳壹二四

汼意如欲免失意請即定購爾車

一九二六年十二月三號

Sole Agents:- **MALAYAN MOTORS, LTD.** Singapore.

惟一代理人馬來由摩托有限公司謹啓

在海峽殖民地註册

●紅心牌萬蘭池酒 RED HEART BRANDY No.1

正庄法國萬蘭池酒務須購紅心牌萬蘭池酒因其係市上所售各種萬蘭一池之最上者夬膏之便永爲伴侶矣



萬蘭池可於下列商店買之

代天宮 新榮成　勿洛 振源號　大坡大馬路 振源興號　山仔頂 泰泉成號

仙門 新永泰號　二馬路 乾元號　小坡大馬路 安東莊號

SOLE AGENTS S.S., F.M.S. & SIAM

SYME & CO.

SINGAPORE.

七州府及暹羅惟一代理人緞心公司謹啓

◁最佳之紅毛灰廣告▷



此最優之波蘭標紅毛灰上有一人與獅爲記實市上所售最佳紅毛灰之一而其價格則特較廉馬來半島各地之各種承包工程家莫不樂於購用且莫不同聲讚許諸君惠顧請向本代理人接洽可也

新嘉坡　檳城　嗎六呷　吉隆坡　怡保

(在英京註册)　唯一代理人義利洋行謹啓

Sole Agents:
Adamson Gilfillan & Co., Ltd.
(Incorporated in England)
Singapore, Penang, Malacca, K. Lumpur, & Ipoh

長春園 經驗聖藥錄出世
本園主人業醫數十年遊歷各埠考究天時氣候風土人情歷任廣州市石叻方便兩醫院醫席診治男婦各症不可勝計茲將屢驗良方特製爲丸俾遠近僑胞均沾其便非同射利者比各藥丸開列如左
●婦科至寶丸 爲女界複身至寶不可少之聖藥
應驗止帶丸
寧神補腦丸
長春遐少丸
氣血雙補丸 凡作事太過精神困倦有生之補之功
溫中除寒丸 身體一切虛寒百病兼治腹痛
安胎保育丸 有保胎壯兒之功兼半產漏下之病
開胃健脾丸 其益大消化力能增進飲食生長精神
養陰清熱丸 退陰火陰熱利大便
保安正氣丸 治四時感冒山嵐瘴氣水土不服應驗如神
諸君欲知詳細請看說明書 如各埠有意欲代理者請卽函知無不妥洽
●各埠代理處 (石叻大小坡) 余仁生 保滋堂 廣芝林 萬濟隆 蘇蘭陳 萬山隆 保靈堂 林道生 萬安和 廣和 劉家園 萬裕和 余仁生 ……
總行 星京石龍軍大馬路 實芝園代理 吉寧丹

叻報俱樂部

論壇

教育與自由 (十二)

(菊晨)

(轉錄晨報附刊)

六・人格實現之教育理想

或者有人批評說：人格實現這種理想太呆板了：有倫理學上完全靜的意味：不是的人格實現的理想是活動的不是靜止的：是不斷的勢力：因爲社會生活變動無已：個人需要與希望亦變動無已：如何能有靜止的可能：人格實現的理想是不斷的向理想的努力：是不斷的生活奮鬪：是不斷的取得自由：是不斷的使生活更加豐富：

簡單言之：人格實現的意義是人的完全的：自由的：諧和的發展：是總人做人：要人人都做個完全人的理想：

假如我們承認人格實現是人生理想：當然就是我們的教育理想：教育是帮助人實現的理想的行歷：柏拉圖在法津上亦說敎員的職分是帮助兒童達到生活的理想：

(待續)

小說

短篇小說 上帝知之而有待 (十三)

(俄國托爾斯泰原著 田一石譯)

老貨：爾不要聲張呀：就是爾也是要出去的：如果爾說出來：他們定要，襪死我的命了：但是我一定先殺爾：

亞斯秩儒夫怒得全身顫動了：好像是過了他的敵人：他用力將手扯開說：我沒有願望逃走：爾也無須爾殺我：爾已殺了我很久很久了：告訴爾罷一我會不會說出來：全看上帝怎樣指示．

第二天：犯人們已帶出去做工了：傳信的兵士覺得犯人當中有用長靴去擠着地面的：他在獄裏一搜：那地洞就發現了：長官來問那些犯徒：問是誰掘下這洞的：但他們都說不曉：雖其中有曉得的：也不敢洩漏說是作者：因爲他們曉得這差不多是要襪死他的性命的：最後長官問親亞斯秩儒夫：他是他曉得一個最誠實的人：說：爾是一個最誠實的老人：在上帝的面前告訴我：是誰掘這洞：

社會調查

江甯濟良所內容 (四)

(枕薪)

三：男子領娶有以下之原因方能呈請：

甲：無妻而娶爲正室或繼室者：

乙：有妻而娶爲兼祧者：

丙：領娶之人年歲不過五十者：

丁：住居本地而有正式生業及財產者：

四：有以上原因願領所女者：先說明所女懸掛像片號數：協同確實保證人：來所報明姓氏住址營業請領：由管理員會考覈實：並無假託暗串等情：始准男女會面：互相詢問：兩造情願：再由管理員開具節畧：報告轄廳：通知董事會同覈轄署：(以領娶人住址營業)詳情覆查：

五：查覈無訛：報告開會集議：按以下規定等格議納所費：議決後由本所通知原領人：按核准一月期限以內：如數繳費：並取具兩家以上妥實商號(如成衣理髮茶貨客棧概不准保)之確保具領：如與領狀不符或有領後轉賣賣押等事：一經査覺：連保證人一併按法懲辦：

甲：所女有德色者爲上等：以七十二元爲率：

乙：所女具德色之一者爲中等：以三十大元爲率

丙：所女德色平平者爲次等：以十六元爲率．

丁：所女德色平平而又畧有殘疾者爲下等：以八元爲率：

漫語

漫語中之浪漫談

寒人子而鍾情於富家女：在現在這種經濟組織狀態之下：那眞正可憐極了：

世界本來充滿着優美和愉快：可是被一輩超人孤和强有力者：所推殘得等稀殆盡了：

接吻最能充進愛情：夫婦愛情之濃薄：卽可以接吻次數之多寡爲斷：

吳稚暉先生眞是一代的大學問家：他這種直言不諱的態度：怎不令人佩服：如欺孔丘云：爾言雖諸已而不願：亦勿施於人：爲甚麼以吾從大夫之後：不可徒行也：車子被誰給你搶乎：彼矛盾之多：正與耶教之戒說鬼話：彼爲上帝之子：諸如此類：同一爲無意識之議論也：由此看來：後人非但不及古人：並且遠過古人：他又說得好：學者的後勝於前：並不是後人聰明才力一定過於前人．止是許多前人：代他積了智識：他容易豪富：

野乘

敬事房太監之趣聞

敬事房太監者：專司皇帝交配之事者也：帝與后交：敬事房則錄記其年月日時於冊：以便受孕之証而已：若幸妃之例則不然：每日晚膳時：凡妃子之備幸者：皆有一綠頭牌：書姓名於牌面：式與京外官引見之牌同：或十餘牌：或數十牌：敬事房太監舉而留之大銀盤中：備晚膳時呈進：亦謂之膳牌：帝食畢：太監舉盤跪帝前：若無所幸：則曰去：若有屬意：則取牌翻轉之：以背向上：太監下：則摘取此牌：又交一太監：乃專以預妃子入帝寢者：屆時帝先臥．被不覆脚：寢妃者脫妃上下衣皆淨：以大錦裹之：背至帝榻前：去錦：妃子赤身由被脚入：逆爬而上：與帝交焉：敬事房總管：與馱妃之太監：皆立候於窗外：如時過久：則總管必高唱：曰是時候了：帝不應則再唱：如是者三：帝命之入：則妃子從帝脚後爬而出：馱妃者仍以錦裹之：攜而去：去後：總管必跪而請命曰：留不留：帝曰不留：則總管至妃子後股穴道：微按之：則龍精皆流出矣：曰留：則筆之於冊曰：某月某日某時皇帝幸某妃：亦所以備受孕之証也：此宮中祖宗之定制也：若住圓明園：則此等儀注皆廢：可以隨時愛幸：如人家然：然膳牌之選：仍照舊也：所以帝多住圓：必至年終：始回宮：一至二月：又幸園矣：此蓋鑒明代宮禁之例．順治因其可制子孫淫逸之行：遂因之：

戲劇

迷途女子 (四一)

(張師儀編稿 惠新學校演)

三：撤去野幕 家庭景實現

雲因：春華：國香：玉華：上台：走進入去：國香極大聲喊着：爸爸……那裏去：

雲因安置了一切：轉而安置春華：

春華坐下：又呆呆想道：我到這裏，來做甚麼：你又想把我實到那裏去：

雲因道：我是阜雲因：十年前和你全華中學識香的：你還記得麼：

雜俎

「人日」日宴諸同事於嘉東家園之遊息草堂 (一)

(吳堯宗)

元月七日爲人日之說：蓋始於董勳問禮：俗以元月一日爲雞：二日爲狗：三日爲豬：四日爲羊：五日爲牛：六日爲馬：七日爲人：八日爲穀：北齊書載：魏帝問白僚人日所以得名之故：魏收卽以此對之：然則人日之稱：蓋濫觴於此也：又有名爲靈辰者：殆謂人爲萬物之靈耳：東方朔占書：謂元日至八日晴：則萬物育：陰則有災：此誠拘泥之言：不能據以爲的：蓋時方交春：陰雨自多：安得一連八日皆晴：杜子美詩：元日至人日：未有不陰時：夫七日且云然：而况八日哉：據以占凶祥：決無靈驗：顧自此說一出：又有於是日作餅蒸於中庭：名卜蒸天：殆恐其陰雨：故而蒸之也：奇思幻想：妙不可言．此事見於述征記：

詩界

自題畫紅梅巨幅

(李仲乾)

穠艷如桃花：蒼逾武陵樹：寧將舉世高：那識數世若：不耐層冰權：安得同春趣：貞幹堅如鐵：此心照萬古：

左手寫拳石戲題

(前人)

筆底雲烟不可刪：胸中壘塊欲成山：聊將吏部持螯手：寫出一拳堅且頑：

劉秉綬君與徐澄芳女士定婚日歸詠續編 (七)

▲舊明第一唱

舊雨連床話往事：舊日相逢期未好：
明星在戶慰生平：明年有約共雙棲：
明月頻來窺繡閣：舊雨相邀將酒宴：
舊時還繫在羅襦：明春有約報花知：
舊衣典爲壺中酒：明月隔簾花影賽：
明鏡朝來臨上篋：舊衣添線摺痕多：

RUBBER SHARES THE STRAITS BROKERING CO.

24, The Arcade.

星洲營業公司　亞結樓二十四號

二月十九日樹膠股份行情報告

Name of Estate	原價元角占	樹膠園名	賣主價目十元角占	買主價目十元角占
Allenby	一	[illegible]	二九	二八
Alor Gajah	一	[illegible]	三	二九
Amalgamated Malay	二	馬來聯合[illegible]	四五五	四四五
Ayer Hitam	五	[illegible]	五	四八五
Ayer Kuning	一	[illegible]	一零五	一
Ayer Molek	一	[illegible]	二八	二六五
Ayer Panas	五	[illegible]	一三一五	二八五
Bagan River	二	巴[illegible]河		
Balau	一	巴[illegible]	四二五	四
Balgowaie	一	[illegible]	四七	四六
Bassett	一	巴色	一三五	一三
Batu Lintang	一	巴刀[illegible]	一五	一四
Bedford	一	[illegible]	一一五	一
Brogas	一	[illegible]	一五五	一五
Brunei United	五	聯合布[illegible]	八	八二
Bukit Jelutong	一	[illegible]	一一三	一零八
Bukit K. B.	一	[illegible]	七	六
Bukit Katil	一	[illegible]	一一七	一一五
Bukit Kepong	二	[illegible]	二五	二四
Bukit Timah	十	[illegible]	一四五	一三五
Changkat Serdang S	五	[illegible]	一	九五
Colonsburgh	一	[illegible]	四五	四四
Connemara	一	[illegible]	二八	二七
Devon	八五	[illegible]		
Glenealy	一	[illegible]	二九五	二八
Hamilton	一	[illegible]	三四	三二
Haytor	壹	[illegible]	一四二五	一四
Indragiri	五	[illegible]	一零五	一零三
Jeram Kuantan	[illegible]	[illegible]	一八	一七
Jimah	一	[illegible]	二六	二五
Kamasan	二	加馬[illegible]	[illegible]	七
Katoyang Bahru	一	加刀[illegible]巴[illegible]	二三	二二
Kdah	一	[illegible]	四四五	四三
Kempas	二	甘巴士	九二五	九
Kluang	五	[illegible]	八五	八
Kuala Sidim	一	[illegible]	三八	三六
Kundong	一	[illegible]	四五	四三
Lucas	五	[illegible]	四一	四
Malaka Pinda	一	馬六甲[illegible]	二七	二六
Malakoff	二	[illegible]	四九	四八
Mandai Tekong	一	[illegible]	七五	六五
Mayfield	二	[illegible]	一五七五	一五
Melville	一	[illegible]	一九	一七
Mentakab	二	文[illegible]	六三	六
New Soudai	二	[illegible]	二九	二八
New Serendah	二	[illegible]	四九	四七
Nayala	五	[illegible]	一二五	一二
Pajam	五	巴[illegible]	二九	二八
Parit Perak	一	巴列[illegible]	五一五	五
Perak River Valley	一	[illegible]	三八	二七
Punggol	一	[illegible]	一四	一三
Radella	壹	[illegible]	二零一	九九
Sandycroft	[illegible]	[illegible]	三五	[illegible]
Sungei Bagan	[illegible]	朱[illegible]巴[illegible]	四二五	四
Sungei Tukang	一五	朱[illegible]刀[illegible]	一三	一二
Tambalak	一	[illegible]	一三五	一二五
Tapah	十	打巴	三五	三四
Telok Anson	五	[illegible]	一六五	一六
Temerloh	一	[illegible]	一六	一五
Trafalgar	[illegible]	打[illegible]加	二	一七五
Ulu Bernam	五	[illegible]	七二	七
United Malacca	一	[illegible]馬六甲	二六	二五五
Ulu Pandan	一	[illegible]	一五五	一五
Utan Simpan	一	[illegible]	四六	四五

正法國葡萄羅敏萬蘭池酒

哥匿

法蘭西



羅敏萬蘭池酒

正葡萄萬安池

上等萬安池

「七州府及蘇門塔臘之唯一代理人」

羅敏三星萬蘭池酒



莫實德有限公司

實叻分銷處：新成榮　振源號　永興號　永康　乾元號　新泰永　振興源　錦安公司　鄭錦賢　及其他大酒庄

金飛煙草公司

(金)(駱)(駝)(標)(香)(煙)

十枝庄　十枝庄



此煙出世
氣味純美
最合衛生
價值不貴
每盒十枝
裝式美麗
深望僑胞
請來嘗試

振發興公司謹啓
十五年十一月廿五日

FINEST OBTAINABLE
品質最好

HENNESSY'S
BRANDY



BOTTLED IN COGNAC
ON SALE EVERYWHERE
各處均有出售

(白熊霜標)

士埃堡白熊標罐頭牛乳油
是所有牛乳油中之最良者
此油來自澳州(俗稱新金
山) 油質不變換自出市
以來服受中外僑民懽迎

SOLE AGENTS
Singapore Cold Storage Co., Ltd.
SINGAPORE



各火食店均有此標出售
星洲唯一代理人冰藏有限
公司 隨時均有存貨備辦
特此佈告
民國十五年七月一

SOLE AGENTS
Singapore Cold Storage Co., Ltd.
SINGAPORE



Glaxo

皇室御[illegible]知[illegible]奶粉
實[illegible]食品中之最上者
因[illegible]之[illegible]此粉
者其母[illegible]況[illegible]不[illegible]
[illegible]由王[illegible]
既[illegible]用[illegible]成功
者[illegible]此[illegible]君[illegible]
[illegible]之食品[illegible]此粉[illegible]
[illegible]對於[illegible]君[illegible]加君
王之[illegible]子
請[illegible]用[illegible]以為
諸君[illegible]之食品[illegible]其[illegible]
[illegible]以及其[illegible]之[illegible]
狀況[illegible]可日[illegible]
育[illegible]



此次敝國爲尊重兩國國際上之道義：對於越南商約：可以承受公正之修改：俟修改大綱成立後：再由敝使署電告政府請示辦理云云：顧維鈞當卽答稱：貴使此種極正大之表示：敝國非常欽佩而感謝：此次修改商約：自當力求不悖互惠平等原則：俾兩國國際感情：益臻輯睦：兩國人民交誼：愈爲和洽：並希迅速進行：以期新約早日成立云云：次討論滇越交界陸路通商條約：修正各點：雙方先行交換意見：感情甚爲融洽：又議定下星期二：（二月一日）仍在外部開第三次會議：賡續討論：至下午一時三十分宣告散會：法使偕韓參贊等乃興辭返署云：

「七」中比修約第二次會議

▲比使報告撤消訴訟

▲領判權亦將放棄說

中比修約會議：自本月十七日開幕後：昨（二十四）日開第二次會議：上午十一時：比使華落司偕專門委員克脫西姆：羅勃爾脫：台維司及英法文秘書各一人：分乘汽車到外部：與顧維鈞偕代表委員王繼曾：專門委員會朱鶴翔：錢泰：周傳經：稽[illegible]夔文彬等同赴外交大樓會議：十一時半開會：首由比使報告政府自動撤銷海牙國際法庭訴訟經過情形：顧表示滿意：旋卽討論會議進行程序：議定審議事項：分別多付專員協議：午後三十分散會：聞預定本星期五（二十八）繼續開會：以後每逢星期一五爲開會之期：又據交民巷消息：比使昨會對人表示比國既已聲明交還天津．比國界租：所有比國在華之領事裁判權：亦願拋棄：惟希望中國政府改善司法制表：

○有船出賣

（一）汽船一艘大小六十五尺夾十二尺食水四尺半載三十一噸可拖帶一百五十噸速率八海里價錢五千元

（二）摩托輪船一艘大小三十二尺夾六尺食水二尺十寸可載二十七人士多鹽機可用火水及火酒行駛每小時消費一加倫速率八海里三年老一經試驗合意後價銀二千六百元

（三）新摩托輪大小二十五尺夾六尺完全柚木裝修可載十二人端里克勝夫機一經試驗合意後價錢四千元

The Singapore Ship chandlery Co Ltd.,
16, Boterv Rd, Singapore.

民國十六年二月十九日　星洲船務有限公司啓

○承頂聲明

茲承頂本坡廣合源街門牌七十八號地下松友上海茶室舖底全盤傢私什物爲由等訂丁卯年元月廿五日一點鐘交易清楚如松友上海茶室有欠到各項及唐洋轇轕等情於未交易前與舊人理妥既交易後一概與新人無涉任由改換招牌營業特登報聲明以免後論

中華民國十六年二月十九日　承頂人潘永裕棠啓

○緊要廣告

啓者吉寧街門牌三十八號慶發公司前時望籍擬乃弟名簽號並蓋蛋形圖章茲弟因事返國已將簽號改換與黃石龍黃敏達兩人爲欲清理手續自過名日起順改換四方形圖章將前時蛋形舊印取消倘諸商翁前有收存慶發公司弟名簽號蓋用蛋形圖章籍據由今日起限一禮拜內速來會清逾期不來乃係自誤此後若再發現蛋形圖章弟名簽號籍據概作無效合謹登報聲明以免後論此佈

民國十六年二月十九日　黃石頭啓

今日最大最著效驗之發明

▲醫治肺癆哮喘等病之聖藥



凡人不幸有患上列諸惡病者不必憂慮因現已有人發明一種特具効驗之聖藥該藥係由一種絕無傷害之草根製成對於上述諸病皆能醫治經驗如神此間各埠病人因服此藥治愈上列之病[illegible]症[illegible]之明其功効之神速不能盡錄諸君如患此者切至速特向本公司詢問一切詳情也讚

新嘉坡麻六甲街十八號發公司啓

WATT & Co., 18, Malacca Street, Singapore.

◁水牛嘜紅毛灰▷

水牛嘜紅毛灰乃裝入楠內之唯一紅毛灰其價格極廉品質可擔保其與英國之標準全相符合該嘜於荷屬東印度最爲著聞政府工部局暨路局煤油公司等皆採用

每二星期卽有新貨自蘇門答臘巴丹運至存貨極多隨時皆售

凡欲知價格詳情者可自下列唯一輸入商詢問一切



新架坡拱路四十號莫娘蘇嗎打勞有限公司謹啓

（電話二五大　電報掛號Bom[illegible]）

一九二六月廿號

●最大利益之投資

▲投資一百七十二元二十年後可得四千二百八十六元

世界最著名最肥沃之新西蘭：極適合於種植材木：吾人知世界上木材之需要：永無窮止之時：然今日木材之供給：乃日見減少：本公司特組織公司：種植林木：敬請大衆投資：此種投資：最爲穩妥而有利益：

凡投資二十鎊（卽一百七十二元）者：二十年後可得五百鎊（卽四千二百八十六元）此係依據可靠之專門家計算及新西蘭國家林產之實際所得而言：斷非虛語：

至以投資之數：係由新西蘭公家信託處直接管理：且由國家林塲之負責職員助理：非常穩當：現新西蘭政府所植之六萬畝國家林塲：已得可驚之利息：可爲前例：本公司乃私人企業：獲利當能更大也：

〔附〕本公司董事名單于左

▲澳洲董事

苛克斯爵士　羅賓遜爵士　勃洛克氏

▲新西蘭董事

佛力的蘭達　潘當氏　落爵斯氏

▲倫敦董事

拿壇氏

▲新加坡辦事處

哥利也基聯合大樓E一號

一切關于投資之詢問或親來或函詢均當一一答覆：現馬來聯邦方面之投資者：已極形踴躍：良機不可失：快來快來！函詢者可依下式繕寄：

見信請將關于貴公司林產股票之印刷物與特別通啓等項照下開地址寄下爲荷

姓名……

通信處……

林產木材公司謹啓

The Forestal Timber Co., Ltd.
E-1, UNION BUILDINGS, Collyer Quay, Singapore.

一九二七年二月十九日

◁舊歷元月廿二日起在小坡曼舞羅影院開映一星期▷

明星公司最近出品

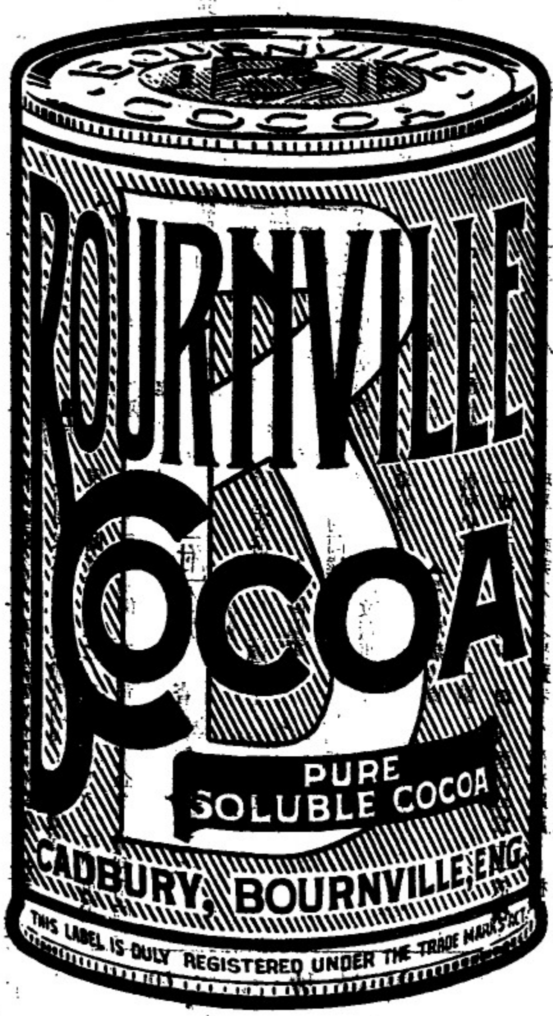
破鏡重圓

耐梅女士平生傑作

源順街門牌二百十六號大中影片公司佈

注意注意注意

本公司運到英京吉岩里蔻菓粉來叻招售該貨品質優良氣味清香飲之甚然適口有益於衛生如爲常飲兼能補助身體之強壯與他家之別也請君等採購試之方知不謬也此佈



星洲總代理轄典目有限公司

大東影相館

住亞米蓮街一一二號卽(同德書報社)對 德律風一千九百號

(馬婆展覽會)(得獎)(一等)(獎牌)

Eastern Studio 1-2 Armenian Street Phone No. 1900

李觀仁影相師啓

民國十四年五月廿六日

(二)路嘉魚斯達之第二隊：
(三)第一班則必印軍之第四隊
(四)第二班則必印軍之第十四隊：(該隊已于昨日登岸)
(五)行將抵滬之第二蘭賀克隊·
以上各隊人員共約計四千人
(六)此外再加巡捕義勇隊約四千人：
合共陸上防禦軍約八千名之譜云：

○英婦由華回國已過馬

十八日馬賽路透專電：由漢口退出之英國婦女多人：乘思嘉輪船過馬賽還英云：

○英再派兵船一艘往華

十八日塞得港路透專電：英國兵船彼爾羅鳳：已抵塞得港：現正加煤：前往中國云：

○英艦兩艘由港往滬

十八日香港路透專電：英艦加拉堵號與國勝號：已離港往滬云：

○漢口局勢尚安謐

▲英船工人被逐……
▲安徽北軍開浙……

實得力西報載該報十八日香港特約專電：由漢口海軍無線電消息：英國輪船金島號昨日(十七日)已被武力兵將船內一切工人驅出：原因係岸上某種激動之結果云：

漢口局勢現尙鎭靜：惟關於工人會之態度：則猶未明瞭云：

由鄭州集中安徽邊境之北軍：現正取道開往浙江云

○國聯中之中國代表

▲南北代表之爭端……
▲朱兆莘提出對英照會副本……

十七日倫敦路透專電：日內瓦消息：討論朱兆莘氏及國民黨代表顧新輝(譯音)之關係時：顧氏云：朱少華氏早已與國民黨相接近：且十五年前朱氏在北京時：亦曾一度爲該黨黨員：國民黨雖未承認朱氏之地位：然對朱氏所作有利益於中國之事件：則將常加以承認：

顧新輝并謂：現猶未至表白伊自己之時期云云：

十七日倫敦路透專電：日內瓦消息：朱氏于淞北京政府對英國派兵來華事件向英國提出之上月三十一號照會於國際聯盟會秘書長亞顯德蒲氏後：卽將還反羅馬：彼宜有關於該項事件：須得有中國政府之訓令：

亞顯德蒲氏質問：是否中國政府希望將此項副本提交國際聯盟中之各會員：朱氏未與答：

朱氏云：彼將於三月七號前還赴評議會：至時或能接到訓令：向國際聯盟會作一正式之陳述云云：

本坡要聞

●本星期四日之華人參事局會議

本星期四日下午二時·本坡華人參事局：在華民政務司署：特開會議：主席爲三州府華民政務司正堂戈得曼君：聞是日議事列程中關於淇漳山防疫所改良辦法一事：亦曾議及：至是日戈得曼君之召集參事局紳會議者：聞因新任本坡局紳暨淇漳山防疫所視察員曾君紀宸：以月前得聞淇漳山防疫所前此對於由華來叻之搭客：頗有待遇不善之情形：特約同戈得曼君暨護署總繙譯員孫崇瑜君：前往該山視察一切：關將考察所得：覺有應當改良之點甚多：據以條陳於總督官：請予改良：經得總督官作滿意之答覆：故前日會議時：此事亦列入議程：提出討論：曾君于會議時：曾表示意見甚詳：後經議決改善辦法多種：至其詳情如何：容俟探悉再誌：

●被刼後之雙美輪船抵叻

雙美輪船前於上月下旬由新嘉坡駛往香港：至一月二十七日：在中國海面：被海盜所刼一案：已誌前報：該船已於昨日上午抵新嘉坡·本坡各界人士：多有前往訪問該船船長葛頓氏：詢以當時被刼時之情形者云：

●雙美輪船被刼之經過(二)

雙美輪船在香港附近被刼詳情：經紀港報：茲接香港來訊：所言被刼時之情形甚詳：劣爲錄之如下：雙美輪船：以本港怡卑利街端記行爲總代理：該船於夏歷十二月廿一早由星嘉坡開行來港：載有白米雜貨數千担之多：尤以仰光米爲最多：男女搭客共七百五十六名：當船過汕尾近擺至士灣時：爲十二月廿四日：此地素爲海盜出沒之區：從前已有許多商船在此被刼：該雙美船駛到此海後：船上有海賊偕八名：皆是由星架坡假扮搭客預先落船者：至是一聲呼號：各賊由頭等客位而出：各海賊預先用竹籮藏下禾稈草：結成團形者甚多：皆滲透火油：於是一齊取出掛於船旁：嚇禁船員：不得聲張：亦不得發無線電求救：否則放火燒船：務必與船員搭客·同歸於盡：各船員覩斯景象：又見禾稈草團纍載：火油之氣觸鼻：懾于斯宵輪船之前車：未敢動彈：乃任令各盜如取如携：將搭客七百五十六名：逐一逐身搜查：平與星三·船上有一專管理搭客之總管：船中人呼之爲(唐人船主)名蔡有發者：身上有坡紙及港幣：不下三千餘元：被刼一空：臨刼畢時·曾謂賊物太少：否知刼得之數如此之微薄：則參不下

手：[illegible]

●英皇加封安格聯勳爵

最近爲北京政府革職之中國總稅務司安格聯爵士：據昨日倫敦路透電：英政府公報已登載英皇加封安格聯氏以最榮譽之勳章云：

●新西蘭林產木材公司招人投資

新西蘭地質肥沃：宜于林產：尤以華家岡地方爲最：茲由澳洲及英國殷實企業家：發起組織一種植公司：名曰林產木材公司：現已組織就緒：設新加坡辦事處於哥也利基聯合大樓E一號：從事招人投資：據其計算投資二十磅者：二十年後：可得五百磅：爲便利投資者起見：亦可分期兩年每月繳交：但需繳二十二磅十先令：該公司之招人投資廣告：今日在廣告欄發表：閱者可以參照：

●搜獲大批一角僞紙幣案

華人某：前乘荷蘭輪船克里馬號：由廈門來叻：抵本坡海關檢視該人行李：中有一箱籠：異常笨重：甚爲可疑：卽令啓而視之：則見箱內滿載一角僞紙幣：計共一萬零八百張：遂將其人併贓物拘控於案：已誌前報：茲悉該案昨日由府署二堂法官提訊：被告一見法官：大爲失望：當向法官痛哭：完全否認有私運一角僞紙幣之事：首由海關職員到案作証云：彼見被告之行李：中有一箱：其重量較別箱不同：乃開而視之：則見內藏一角紙幣甚夥：再檢視之：爲數甚多：其時被告見事已敗露：欲圖逃遁：彼乃將其拘送於案云云：次由巡長廸京遜氏到案作証云：彼見被告有一木箱：內藏假角一千零四十九枚：此外尙有甚多：其數未詳云云：官聽供詞旣畢：展期再訊·然後宣判：

●女青年會行將舉行年會

本坡女青年會：將於本月二十三號在炮台路八號：舉行總會年會：是日下午五時：開茶話會·本坡主教：屆時將前往演說云：

●在仰光印度被逐出境來叻之犯人被執

有華人某：前在仰光犯案七次：嗣於一九二三年復在印度犯案：被逐出境：現在搭來叻地：旋由叻地警察於本月九日著古發實得力將其拘獲送案：昨日在府署二堂法官提訊：法官之意：仍擬將被告遞解出境：現暫將其羈押云：

●哥倫坡罷工風潮將有解決之望

哥倫坡港工人罷工一節：經已誌前報：茲據十[illegible]罷工一事：一星期內當可解決：現在有五百工人：經已復工云：

●西班巡洋艦利佐號往華過叻

西班牙巡洋艦利佐號約於本星期日當可抵叻：然後開往上海：因西班牙教士：在中國受虐待故也：該艦係於一九二四年所製造者：艦上裝有六英寸之大砲：水手則有四百名：屆時新嘉坡海軍俱樂部：將爲招待一切云：

●政府宣布不合法之學校與俱樂部

當地政府已宣布養善(譯音)學校爲不合法學校：將其解散云·又宣布萬東合俱樂部與韓南別墅(譯音)爲不合法之俱樂部：將其解散云：

●被竊報緝

有西女羅斯女士·寓阿特來佛酒店：據赴捕房報稱：昨被人竊去銀五百元：請爲緝究云·

●竊匪被罰

有華人某：被控在牛車水戲院偷奪一小孩珠寶·由該街巡差拘送於案：昨經三堂法官訊畢：判罰銀三十五元：否則改禁若監六星期：

●暹羅輪船相撞

兩星期前：有暹羅輪船二艘：一東泰利號：一廣安號：在科十堅海面相撞：東泰利之船頭：則經已撞破：廣安號亦受重傷：現已駛回吵谷板哥林船塢修理云：

●土地徵購案

本坡工部局欲用梧槽律附近·地段：以爲應用·工部局祇給價七萬元：惟該地之僑務人馬來人哈升：則昨到高等廳要求增價十三萬三千元：昨日高等廳由按察司莫爵士提訊：陪審員爲晉明氏與贊氏：按察司訊畢：以工部局所出之價：甚爲平允·將該馬來人請求之案取消：

●樹膠價格

▲紐約 十八日紐約電訊云：本日現貨成交者爲五百廿五噸：二月期貨爲三角八占又二〇：三月期貨爲三角八占又五〇：四月期貨爲三角九占又三〇：五月期貨爲三角九占又六〇：六月期貨爲三角九占又九〇：七月期貨爲四角又二〇：八月期貨爲四角又四〇：九月期貨爲四角又六〇：十月期貨爲四角一占：

▲本坡 今日本坡膠價賣主方面爲六角六占半：

▲倫敦 今日倫敦膠價爲一先令七便士又四分之一：

一針之縫若可及時可省却九針之桼
巴南(Balam)木油是保護樹木之王亦爲橡樹最良之醫藥
巴南木油可保護爾之私屋宇免白蟻之蛀食及霉腐之虞而省却無限之修理費用



先事保護爾之傢具是一應行的要事且可拚除白蟻之侵擾今日當即行之明日必能得救倖之報酬
此油有一加倫及五加倫桶裝各大雜貨店均有出售
七州總代理
加... 公司
二代理... 林
加... 公司
馬六甲...
公司
製造者英京皮... 有限公司

◀最令人心足之二種茶葉▶
何以故
青葉茶粉
因包內之茶乃係耐最良之出品採自五千尺高之山巔金葉標乃成熟之茶葉
春茶末乃一種茶芽味極濃厚入口生香凡用之者皆能詳言之



頂上金葉茶



馬來由各雜貨店均有發賣
惟一代理人巴多羅芳有限公司
新嘉坡萊佛基三A號門牌

假冒一事乃爲大言不慚者之尤
請毋爲大言不慚者所騙
此乃花沙呢洋行所用沙示水之商標



花沙呢洋行之汽水優點甚多故令其出品超於別家之上請提防假冒
花沙呢洋行乃爲你衞生之保護人
Fraser & Neave Ltd.

○承退股聲明

啓者本坡大坡柴船頭勿基門牌一百三十六號鄭勤豐福記柴炭生理原係鄭蘭中鄭廷璋兩人合股鄭創辦無異今因鄭廷璋志圖別業願將鄭勤豐福記柴炭生業己及店底傢私賬項排理... 一槪全盤出割與鄭蘭中承受將其年君公親族館位在見日立約交還鄭廷璋將三面公親將理割還鄭廷璋利銀即向領訖鄭勤豐福記生理自此承受物全盤交易號鄭蘭中收端記自承係鄭蘭中承受並非鄭廷璋之後來鄭勤豐福記生理與退股人鄭廷璋無干但仍前鄭勤豐福記所有來往賬項未清者前禮拜二禮拜內向鄭勤豐福記部館理會清楚由本日起此禮拜爲止但逾期不到者係自後日後不得與鄭勤豐福記交涉恐未週知特此聲明以免後論

承股人鄭蘭中
退股人鄭廷璋 同啓
十六年丁卯元月十一日
一九二七年二月十二日



以羅菓子鹽... 其粉最易消化其味甘適口實日用不可少之飲品老少强弱均合飲用經衆著名醫生介紹爲治大便閉結肝部不調膽汁不勻食物不化頭腦昏亂血輪不清遍身不適夜深不睡身有水濕風軟等症之唯一妙藥凡住於熱帶地方飲之尤合

ENO'S "FRUIT SALT"
Trade Mark
（眞正商標）

英文（菓子鹽）及（以羅）等字是英京智西伊羅有限公司之註冊商標

民國十六年二月十二號

機器工廠 FOR FACTORIES
滑車上油 LUBRICATING OIL

G.E.M.C.O. / G.L.M.C.O. — For cylinders of semi-diesel engines
Steam Cylinder Oil
Bearing Oil
Greases

The best and most Economic Oils on the Market
THE ASIATIC PETROLEUM (S.S.) LTD.
Incorporated in England

新平機油
彈汽油
汽輪
L.M.C.O. 牛的西油

本公司製造各種油類鳥上市之最優等及最省費者
亞細亞火油有限公司（在英京註冊）

十五年一月廿二日

眼科第一



眼科第一

34-1 Hill Street, S'pore
Special Treatment
for eyes & piles

啓者吻毛喊也印度醫生本醫生眼科特色著名於印度將... 凡... 症... 病已果... 等症亦能醫治余來南洋廿五年久蒙各國人士稱爲妙手俱用印度最良醫法... 不同病者等症用刀割不痛... 用藥... 者俱有醫... 以醫藥... 時爲目的... 此者來醫可見吾言之不謬也

本局設在水仙門二馬路三十四零一號... 火...

◀和豐輪船有限公司廣告▶

○新船開唐

本公司鼎辦公乘經歷年久素蒙各界贊助深爲銘感欵公司實多感激茲再由歐洲添購新船一艘名日豐平浩大快捷專走仰光庇能實叻香港汕頭廈門等埠以應惠顧諸君客之雅意該船載量五千噸客位二千餘名二二號... 等房煙房茶室運動場沖涼房以及電燈電扇自來水喉無線電機種種俱備... 客位寬敞地方潔淨茶水充足飲食優美中... 招待殷勤... 諸商... 加... 該船啓行定期如下

豐盛輪船定十一月十八日由檳城吉隆抵叻十九往海门廈門汕頭
豐華輪船定正月十五日由仰光檳城吉隆抵叻十六日往香港汕頭廈門
豐平輪船定廿月十二日由叻往仰光

代理船票處
廈門 聯合公司
汕頭 昇成公司
香港 成發公司 同協成 合益公司

和豐輪船有限公司謹啓
十三年七月三十日